

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. se-
plembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski dnevnik

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/773715

GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723

ČEDAD
Stretta De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Postnina plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLIV. št. 240 (13.178)

Trst, petek, 28. oktobra 1988

Po izidu glasovanja o »zlatih zaporih«

Sterpa zapušča preiskovalno komisijo

RIM — Med tistimi, ki so po predvčerajšnjem glasovanju o škandalu »zlatih zaporov«
razočarani, potrti in ogorčeni zapustili dvorano poslanske zbor-
nice, se je zdel najbolj potrt in razočaran predsednik
medparlamentarne preiskovalne komisije Egidio
Sterpa, ki je tudi podtajnik liberalne stranke. V veli-
ki veži Palače Montecitorio se je dolgo zadržal z
novinarji ter se malodušno zmigujoč z glavo spraše-
val, kakšen smisel je pravzaprav imelo delo njegove
komisije. V kaj lahko še verjamemo v takšnih pogo-
jih, je ponavljal, obrnjen na mlajšega novinarja.

Vse svoje razočaranje je Sterpa včeraj še učinko-
viteje izrazil z odmevno potezo. Predsednikoma se-
nata in poslanske zbornice je namreč poslal pismo, s
katerim napoveduje svoj odstop s predsedniškega
mesta preiskovalne komisije. Nobenega smisla nima,
da še naprej podpiram obstoj komisije, ko pa je po-
polnoma jasno, da ne more več delovati. To je v
bistvu smisel njegove odločitve. Edina naloga, ki je
komisiji po predvčerajšnjem glasovanju preostala, je
ta, da izgublja čas do konca leta. Potem bo itak pre-
iskava prepuščena rednemu sodstvu.

Predsednika senata in poslanske zbornice bosta
morala sedaj odločiti, ali sprejmeta odstop. Dejstvo
pa je, da je Sterpova odločitev močno odjeknila v
političnih krogih. Predstavniki opozicije priznavajo
Sterpi pogum, korektnost in doslednost, za KD, PSI
in PSDI pa je ta gesta nerazumljiva.

Predsedstvo SR Slovenije bodo kmalu izpopolnili

Kandidacijska konferenca SZDL izbrala kandidata za predsedstvo

Uradni kandidat bo dr. Ivan Ribnikar - Alternativni kandidat Igor Bavčar
ni prejel zadostnega števila glasov - Sedaj se morajo še izreči vse občine



Med včerajšnjim glasovanjem o kandidatu za predsedstvo

(foto Srđan Živulović)

BOGO SAMSA

LJUBLJANA — Delegati republiš-
ke kandidacijske konference pri So-
cialistični zvezi delovnega ljudstva
Slovenije so včeraj na tajnem glaso-
vanju z večino glasov kandidirali dr.
Ivana Ribnikarja za člana predsed-
stva SR Slovenije. Igor Bavčar, kan-
didat Zveze socialistične mladine, to-
rej ni uspel, vendar pa se je zanj iz-
reko precejšnje število delegatov.

Na pomladanskih volitvah je bil iz-
voljen za predsednika slovenske re-
publike Janez Stanovnik, ki je že bil
član predsedstva. S tem se je izpraz-
nilo njegovo mesto in pričel se je za-
plet postopek kandidature. Kandi-
datno listo sestavlja SZDL na sestan-
kih občinskih organizacij. Po daljšem
postopku so včeraj izmed številnih
imen izbrali na kandidadni listi se-
dem kandidatov. Na kandidacijskih
konferencah so izvoljeni tudi člani
republiške kandidacijske komisije, ki
so moralno obvezani, da volijo za
kandidata, za katerega se je izrekla
njihova občinska organizacija.

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Maternice v najem

VOJMIR TAVČAR

Pred nekaj meseci je v svetu iz-
zval ostro razpravo primer ženske, ki
je »posodila«
maternico hčerki in no-
sila njenega otroka. Bila je hkrati
mati in stara mati otroka, ki ga je
rodila. Sedaj se Italija sprašuje o pri-
meru dvajsetletne hčerke, ki je »po-
sodila«
maternico materi in je hkrati
mati in sestra komaj rojenega otro-
ka.

Stališča javnega mnenja in zdrav-
nikov so ob teh primerih povsem de-
ljena. Tisti, ki se ukvarjajo z umet-
nim oplojevanjem in spočenjanjem
otrok v epruveti, v bistvu opravičuje-
jo svoje delo, češ da na ta način
osrečijo pare, ki bi bili sicer nesrečni
in osiromašeni, ker ne morejo imeti
lastnih otrok. Drugi ocenjujejo tako
ravnanje kot nemoralno in tudi
škodljivo, ker bi lahko otrok imel
tudi hude posledice, ko jajčece ali
sperma nimata zadostne življenjske
sile za normalno oploditev.

Problem - sicer v veliko bolj ome-
jenem obsegu - je bruhnil na dan
pred petnajstimi leti, ko je britanski
ginekolog Simon Fishel omogočil
»nastanek«
prvega otroka v epruveti.
Odtlej so v razvitih državah tehniko
umetnega oplojevanja tako izpopol-
nili in se je tolikokrat poslužili, da
sploh ni več VEST. Danes so VESTI
najemniške maternice«, jutri bo
morda VEST ženska, ki bo zanosila
še po meni.

Ob vsem tem se zastavlja vpraša-
nje, kam vse to vodi. Ali je umetno
oplojevanje in spočetje otrok v epru-
veti napredek? Z znanstvenega in
tehnološkega vidika ni dvomov:
otroci iz epruvete so nedvomen do-
sežek. Z moralnega in etičnega gle-
dišča pa je stvar veliko bolj vprašljiva.
Zlasti če je potrebno najemanje
maternic. Kdor je prejšnji teden po
televiziji sledil pričevanju dekleta,
ki je hkrati mati in sestra lastnega
otroka, se ni mogel znebiti vtisa, da
je bila žrtev moralnega nasilja in se-
bičnosti kljub trditvi, da je prosto-
voljno in z veseljem sprejela svojo
»umetno«
nosečnost.

Postavlja pa se tudi drugo vpraša-
nje: do kod lahko gre človek, do ka-
kšne mere lahko manipulira samega
sebe in svoj rod in kljub temu ostane
še zvest svojemu bistvu.

Začela se je razprava o osnutku kongresnega dokumenta

Levici je Occhetto vseh desnica pa ga ne odklanja

RIM — Učitelj je priznal svojega nekdanjega
učenca. Med včerajšnjim zasедanjem centralnega
komiteja KPI je namreč Pietro Ingrao odločno pod-
prl tajnika stranke Occhetto, svojega nekdanjega
privrženca, ko je bil le-ta še tajnik mladinske fede-
racije. Ingrao je pozitivno ocenil osnutek kongres-
nega dokumenta, ki ga je predvčerajšnjim predsta-
vil vsedržavni tajnik KPI. Ta osnutek je za priletno-
ga voditelja strankine levice pomemben korak na-
prej v primerjavi s kongresom v Firencah. S tem je
Ingrao zamašil usta vsem tistim, ki so trdili in pri-
čakovali, da bo udaril po tajnikovem dokumentu.
Nekateri so bili celo prepričani, da bo levica pred-
ložila v centralnem komiteju svoj alternativni
osnutek. To se očitno ni zgodilo, kar izpričuje, da je
Occhetto požel prepričljivo zmago v svojem prvem
boju pred 18. kongresom stranke.

Druga (čeprav ne tako očitna) njegova zmaga je
oprezno stališče voditelja strankine desnice Napolitana,
ki je tudi zadovoljen (čeprav z nekaterimi
rezervami) z Occhettovim osnutkom. »Menim, da so
splošne usmeritve tega osnutka vsekakor sprejem-
ljive,«
je jasno poudaril med svojim včerajšnjim po-
segom ter hotel s tem verjetno tudi razpršiti govorice,
po katerih naj bi pripravljali čudne manevre
proti Occhetti. V resnici pa se Napolitano verjetno
vendarle pripravlja na boj, da bi dosegel določene
spremembe v dokumentu, ki bi odgovarjale stališ-
čem njegove struje.

Po vsem tem torej ne bo predstavitev alternativ-
nih dokumentov ne z leve ne z desnice, če seveda
odštejemo Cossuttovo skrajno levico, ki že po tradi-
ciji predstavi svoj dokument. Izbira, ki se potemta-
kem ponuja tako levici kot desnici, je samo ta, da
sprejmejo ali pa odklonijo Occhettov osnutek v nje-
govih splošnih postavkah, z morebitnimi popravki,
ki jih tajnik ne odklanja in ki v bistvu ne spre-
minjajo tajnikove politične linije. Glede tega je bil
Occhetto zelo jase: ko bo dokument, vključno s
popravki, dokončno izdelan, bo držala samo tista
politična linija, ki jo bo izbral kongres. Napolitano
je sicer izrazil nekaj pomislekov glede datuma
kongresa. Po njegovem bi bilo primernejše, če bi se
odvijal po evropskih parlamentarnih volitvah. Ni
pa vztrajal pri teh svojih pomislekih. Nekateri me-
nijo, da Napolitano že dolgo čaka na trenutek, da
bi se postavil po robu sedanjemu tajniku. Po mne-
nju mnogih pa dejansko nima prave moči, pa tudi
ne namenov, da bi se z Occhettom spopadel pred
strankino bazo.

Ingrao pa je s svoje strani poudaril, da se morajo
vsi pripadniki stranke svobodno izreči o predlogih
vodstva, sicer bi dokumenti ostali le navadni kosi
papirja. Pripravljen je tudi na avtokritiko, bistveno
pa je po njegovem predvsem to, da lahko spregovo-
rijo tudi tisti, ki nimajo v rokah vodilne palice.

G. R.

SKGZ o izključitvi Slovencev iz tržaškega občinskega odbora

Tržaški občinski odbor je sestavljen. V njem
tokrat ni slovenskih predstavnikov in je tako pre-
kinjena dolgoletna prisotnost, ki je imela od
Hreščakove izvolitve naprej svoj nesporen demok-
ratičen pomen v narodnostno mešanem mestu.
Slovenska kulturno-gospodarska zveza energično
obsoja nacionalistično naravnost političnih sil
tržaške občinske koalicije, ki niso dopustile, da bi
bilo predstavnikom iz vrst slovenske narodnostne
skupnosti omogočeno sodelovati pri upravljanju
mesta.

To dejstvo, ki našo skupnost potiska nazaj v
klimo povojnih nacionalističnih let, nam žal doka-
zuje, da se večinski del tržaške politike noče in ne
zna znebiti nacionalistične ozkosti in strpnosti in
da se vanjo še vedno bolj pogreza. Dokaz za to je
tudi program koalicije, ki glede naše skupnosti v
bistvu osvaja znana stališča Liste za Trst in drugih
tržaških šovinistov, naj se slovenski manjšini za-
gotovi le ureditev obstoječega normativa. Težko
bi si bilo predstavljati bolj klavirno obnašanje, ko
se približuje leto 1992 in se v Evropi oblikujejo
vedno jasnejša stališča o pravicah narodov in na-
rodnosti. Trst se po zaslugi krajevne vodilne poli-
tike vztrajno oddaljuje od tistih evropskih dimen-
zij, na katere se tako rad in pogosto le verbalno
sklicuje.

Utrjevanje italijansko-francoskih odnosov



ARLES — Ministrski predsednik
De Mita se je včeraj udeležil devete-
ga italijansko-francoskega vrha. Z De
Mito so v provansalsko mesto Arles
dopotovali tudi zunanji minister An-
dreotti, zakladni minister Amato, ob-
rambni minister Zanone, minister za
industrijo Battaglia, minister za znan-
stvene raziskave Ruberti in minister
za politiko Evropske skupnosti La
Pergola. Srečanje med De Mito in
francoskim predsednikom Mitterrandom
pa je že peto letos.

Pogovori med italijanskim ministr-
skim predsednikom in Mitterrandom
so se nanašali na aktualne medna-
rodne probleme, v glavnem na polo-
žaj v Libanonu in na Bližnjem vzhodu,
na proces zbliževanja med Vzhodom
in Zahodom ter na skupni ev-
ropski trg leta 1992. Ta problem sta
pozneje razčlenila francoski in itali-
janski zunanji minister, ki sta raz-
pravljala o možnosti kooperacije z

vzhodnimi državami, ki naj ne bi bila
izrecno strateška. Veliko neznanko
tako za Francijo kot za Italijo pa
predstavlja prosto evropsko tržišče.
Čeprav je njegova sprostitve tako re-
koč pred vrati, ostaja Evropa brez us-
treznega političnega vodstva. De
Mita je na ta račun omenil, da bi mo-
rale vse večje evropske države uskla-
jeno vzpostavljati stike z Vzhodom,
saj bi nenadzorovana konkurenca
lahko kvarno vplivala na skupni trg.

Kar pa se tiče izmenjav med Fran-
cijo in Italijo, sta De Mita in Mitter-
rand poudarila vedno večje sodelo-
vanje predvsem na gospodarskem
poročju. Tržna izmenjava med obema
državama dosega 45-50 tisoč mili-
jard letno, obe državi pa načrtujeta
še večjo sprostitev predvsem z ome-
jitvijo birokratskih pregrad.

Na sliki (telefoto AP): najvidnejši
predstavniki italijansko-francoske-
ga vrha.

● Kandidat

NADALJEVANJE S 1. STRANI

Včeraj so torej izvolili kandidata, katerega pa morajo sedaj potrditi občinske skupščine in mora prejeti dve tretjini glasov vseh občin v Sloveniji, šele nato ga republiška skupščina proglasi za člana predsedstva.

Mladinska organizacija je kandidirala za člana predsedstva Igorja Bavčarja, ki je postal širše znan zaradi odločne obrambe štirih slovenskih fantov, ki jih je vojaško sodišče obsodilo zaradi posesti vojaškega dokumenta. Svojo kandidaturo je včeraj sam prepričljivo zagovarjal in poudaril, da mora slovenska politika stopiti na nova pota širše demokratizacije. Ni dovolj proglašati pluralizem, temveč je treba ustvariti možnost povezovanja različnih interesov. Za ljudstvo so skupni imenovalec človekove pravice in svoboda. Bavčar je podčrtal, da mlade ljudi in ljudi, ki so se zbrali okrog gesla »za človekove pravice« ne vodi nobeno sovraštvo, ne idejno in ne politično. Nekoliko je omilil svoja prejšnja izjavljanja o državljanski nepokorščini v zvezi s procesom pred vojaškim sodiščem in dejal, da to nikakor ni neko nasilno dejanje, temveč samo opozorilo.

Njegov programski in ideološki nasprotnik je bil prav tako po letih mlad, izredno prodoren Peter Bekeš, ki je v imenu slovenskih komunistov poudaril nekatera skupna izhodišča. Demokratčne pridobitve je treba zakonito zavarovati in skrbeti, da bodo volilni postopki do kraja demokratično izvedeni. V isti sapi se ne more trditi, da smo za zakonitost in za civilno družbo in zahtevati neizvajanje zakonov. Zakoni so lahko sporni in nekateri prav gotovo so, toda treba je braniti družbeni red in ustanove. V konkretnem primeru slovenska ustava v členu 376 določa, da morajo člani predsedstva braniti z ustavo in zakoni predviden ustavni red, da morajo delovati v skladu z zakoni in da je nezdržljivo delovanje v ustanovah, ki se ne strinjajo z zakoni. Sedaj je v teku vrsta legalnih postopkov, da se spremeni zakon o vojaških sodiščih in o verbalnem delikt, skupščina pa bi preučila okolnosti in zakonitost sodbe in postopka vojaškega sodišča. Ne more in ne sme se dvomiti o legitimnosti teh postopkov. Bekeš je izrekel priznanje Odboru za zaščito človekovih pravic, ki ga vodi Igor Bavčar, toda istočasno je tudi dejal, da se nikakor ne more strinjati s proglaševanjem državljanske nepokorščine.

Glasovanje je bilo tajno, na prvem glasovanju so lahko delegati oddali po več glasov, in že takrat se je izkazalo, da ima velike možnosti za izvolitev kandidat, ki ga podpira slovenska uradna politika, predvsem Zveza komunistov. Na naslednjem glasovanju v balotazi, ko so delegati lahko oddali samo po en glas, je dr. Ivan Ribnikar prejel 123 glasov, Igor Bavčar pa 61. Skupno je bilo oddanih 184 glasov.

Zanimivo je, da se mladinska organizacija ni vdala. Njen predsednik je sicer čestital izvoljenemu kandidatu, obenem pa je napovedal, da bodo skušali zbrati vsaj eno tretjino občin, da bi se izrekle proti kandidatu, s čimer bi bil včerajšnji rezultat neveljaven.

Štiriurna splošna stavka je včeraj popolnoma ohromila Genovo

Na zaključnem zborovanju so delavci izžvižgali podžupana in sindikalista



GENOVA — Včerajšnja štiriurna splošna stavka je popolnoma ohromila Genovo in njeno okolico. Več kot 20 tisoč delavcev je s stavko izrazilo nezadovoljstvo zaradi ukrepov vlade in družbe IRI, ki nameravata zapreti železarno Campi, ki je med drugim tudi eden najsodobnejših tovornih objektov v Evropi. Zaprtje je baje neizbežno, saj ga pogojuje splošna sektorska kriza, ki se širi že po vsej Evropi. Vlada in IRI pa doslej še nista izdelali alternativnih načrtov, tudi usoda nekaj tisoč delavcev je še neznana. Vendar je splošna zaposlitvena raven v Liguriji močno ogrožena, saj je v zadnjih petih letih ostalo brez dela 4 tisoč ljudi.

Čprav sta obe povorki, ki sta se zaključili na Trgu De Ferrari, potekali mirno in omikano, je na zaključnem shodu prišlo do incidentov, ki verjetno ne bodo ostali brez posledic. Delavci so izžvižgali najprej genovskega socialističnega podžupana Fabia Morchio, s težavo pa sta prišla do besede tudi

predstavnik CISL in UIL Barci in Ottonello. Žvižgi in protestni vzkliki so se poglobili šele, ko je na govorniški oder stopil vsedržavni tajnik FIOM Agostini. Predstavnik UIL je takoj po manifestaciji napovedal, da bo strogo ukrepal proti skupini železarjev, ki so motili shod. Dejal je namreč, da je med njimi prepoznal člane tovarniškega sveta železarne Campi iz vrst sindikata CGIL.

Genovski delavci pa niso protestirali samo zaradi dramatičnega položaja v železarni. Ligurija, ki ima vse pogoje za vsestranski industrijski razvoj, postaja vse bolj »emarginirana« dežela, državna podjetja neprestano krčijo delovna mesta, alternativnih pobud pa ni od nikoder. Splošne stavke so se v znak solidarnosti udeležila vsa podjetja in javne službe, kar se v zadnjih letih ni zgodilo, zaprte pa so bile tudi šole.

Na sliki (telefoto AP): množica delavcev na zaključnem shodu

Uspel črnski bojkot volitev v južnoafriške občinske svete



Pripadnica prepovedanega Afriškega narodnega kongresa Yasmína Pandý s svojo materjo, potem ko so jo oblasti zaradi volitev osvobodile (AP)

JOHANNESBURG — Po prvih neuradnih podatkih je na občinskih volitvah v Južni Afriki, kjer so prvič istočasno volili belci, črnci, mešanci in Indijci, skrajno desničarska konservativna stranka utrdila svoj položaj, saj je osvojila 42 občinskih uprav na kmetijskem območju East Randa in v vaalskem industrijskem trikotniku. Vladajoča nacionalistična stranka predsednika Pietra W. Bothe je zaustavila konservativni napad v Orangeu, potrdila oblast v Pretoriji in prvič prevzela nadzorstvo nad Johannesburgom. Liberalne politične skupine pa so utrdile svoj položaj v Durbanu in v Capetownu, kjer so premagale nacionaliste. Belci so se teh občinskih volitev udeležili skoraj stoo odstotno, saj so na volitvah v bistvu morali oceniti »rasno odpiranje« vladajočih nacionalistov.

Povsem drugače je bilo v črnskih satelitskih mestih. Tu se je večina volilnih upravičencev odzvala pozivu protipartheidskih organizacij in Cerkva, naj bojkotirajo te volitve. V Sowetu se je volitev udeležilo le 11 odstotkov upravičencev, kar je v bistvu le 2,8 odstotka vsega polnoletnega prebivalstva tega črnega satelitskega mesta pri Johannesburgu, v Tembisi je bil ta odstotek še nižji, saj so se volitev udeležili le 3 odstotki upravičencev. V marsikaterem črnem kraju pa sploh ni bilo kandidatov, kar zgovorno dokazuje, da temnopolt prebivalstvo ni nasledilo lažem vladajočih nacionalistov.

Vzpon konservativcev pa bo v marsikaterem kraju še poslabšal rasno diskriminacijo, tako da so te volitve v bistvu še bolj zapletle položaj v Južni Afriki. Konservativci, ki nasprotujejo celo lepoteilnim omejitvam apartheida, so se že res okrepili, a Bothovi nacionalisti niso nazadovali, da v razmerju sil ni bistvenih novosti.

Generalna skupščina OZN je južnoafriške volitve najodločneje obsodila, ker nasprotujejo temeljnim načelom ustanovne listine OZN, pri glasovanju resolucije o obsodbi, so se vzdržale le ZDA in Velika Britanija.

Luciano Liggio bo lahko zaprosil za izhode iz ječe

CAGLIARI — Mafijski kolvodja corleonskega klana Luciano Liggio, ki je bil obsojen na do smrtne ječe in ki je že 14 let za zapahi, bo lahko občasno zapušal zapor za krajše »dopustke«. Prizivno sodišče v Cagliariju mu je namreč za tisoč dni »znižalo« zaporne kazni, s tem pa je bil Liggio avtomatično deležen zakonskih olajšav. Sodniki so ta ukrep sprejeli zaradi Liggiovega zdravstvenega stanja in ker se je zapornik dobro vedel. Celot občastne kratke stike z jetniškimi pazniki so sodniki opravičili kot rezultat slabega zdravstvenega stanja.

To pa ni edina posledica skoraj triletnega »zapornega diskonta«, saj bo Liggio lahko sedaj že čez tri leta zaprosil za poseben zaporniški režim, ko je v ječi samo ponoči. Za pogojno prostost pa bo lahko zaprosil po 25 letih prestane kazni.

Sklep sodišča v Cagliariju bo nedvomno sprožil deljene reakcije. Luciano Liggio je zadnje štiri leta prebil v nuorskem zaporu Badu e Carros, kjer so nad njim vsaj nekoliko poostriili nadzorstvo. Pred tem pa obstajajo upravičeni sumi, da je Liggio tudi iz zapora vodil svoj klan.

Bivši guverner banke BiH o ozadjih Agrokomerca

BIHAĆ — Pred velikim sodnim senatom višjega sodišča v Bihacu je včeraj pričal bivši guverner banke BiH Jure Pelivan, ki so ga zaradi vpletenosti v afero Agrokomerc obsodili na leto dni zapora. Njegovo pričanje je trajalo več ur, osvetlilo pa je ključne dogodke julija, avgusta in septembra lani, ko je izbruhnila afera. Poslovanje z menicami je bilo regularno in so ga ustrezno obravnavali vse do sredine minulega leta, ko sta se svet guvernerjev narodnih bank in ZIS znašla pred prepadom nezakonitega poslovanja Agrokomerca z menicami. Tedaj so določili meje tudi za poslovanje z menicami. Na vprašanje zagovornika prvoobtoženega Abdića, Branislava Tapuškovića je Pelivan povedal, da so po njegovem mnenju nekatere zahteve po po-

sojilih za izboljšanje likvidnosti odobrili že isti dan kot so bile vložene.

Pelivanu sta več vprašanj zastavila tudi obtožena Abdić in Pozderac. Abdić je želel, naj Pelivan pojasni odnos med izvršnim svetom BiH in njegovim bivšim predsednikom Josipom Lovrenovićem do reševanja problema Agrokomerčevega nezakonitega poslovanja z menicami. Pozderac je zahteval, naj pove, kakšen je bil kot voditelj v NBJ za BiH.

Pelivan ni hotel govoriti o poslovanju z menicami v odnosu do emisije za pokrivanje primanjkljaja z državami klirinškega področja, zato je prvoobtoženi Abdić zahteval, naj se pred sodnim senatom v Bihacu pojavi kot prič Franc Gerbec, član odbora za kreditno-denarni sistem v zboru republik in pokrajin skupščine SFRJ. (dd)

Pogajanja o tranzitnem prometu med SFRJ, Avstrijo, Švico in EGS

LUKSEMBURG — EGS se mora v prihodnjih pogajanjih o tranzitnem prometu z Jugoslavijo, Avstrijo in s Švico držati načela recipročnosti. To bi pomenilo, da so v Luksemburgu ocenili ministri za promet EGS prost pristop teh treh držav na ceste EGS pod pogojem, da bi na svojem ozemlju omogočile nemoteno gibanje tovornjakov iz držav dvanajsterice.

Ministri so preučili predlog mandata o pogajanju za tranzitni promet med Jugoslavijo, Avstrijo in Švico, ki naj bi ga sprejeli do konca leta. Ugotovili so, da bi bilo treba posvetiti posebno pozornost cestnemu prometu. Poudarili so tudi pomen železniškega in kombiniranega cestno-železniškega prometa, še zlasti v primeru Švice.

V tej prvi ministrski razpravi o mandatu so sklenili, da je treba najti »uravnovešene in obojestranske koristi, ki bodo upoštevale tudi ohranitev človekovega okolja«. Evropska komisija, ki je podala predlog kandidata, meni, da je zaradi pomanjkljivosti infrastrukture in »omejitvev, ki so jih glede tranzita vsilile tri sosedne, transport blaga med državami EGS resno ogrožen.« Mandat predvideva tudi finančno podporo EGS projektom za izboljšanje prometne infrastrukture v tranzitnih državah.

Jugoslavija je v pripravljalnih pogajanjih predlagala, naj z novimi sporazumi zajemajo vse prometne veje, ne le cestnega in železniškega transporta, še zlasti zaradi ustanavljanja »enotnega trga« EGS leta 1992. (dd)

Islamska sveta vojna ponovno grozi italijanskim oblastem

Izraelske volitve: napeta kampanja

TEL AVIV — Le nekaj dni pred političnimi volitvami postaja ozračje v Izraelu vse bolj napeto, množijo pa se tudi fizični napadi na laburistične veljake, še posebno pa na zunanje ministra Šimona Peresa. Do včerajšnjega nasilnega izpada je prišlo v mestu Ramat Gan, nedaleč od Tel Aviva. Neznanec, katerega so sicer kasneje aretirali, je namreč vrge reklamni pano v šefa izraelske diplomacije. V zadnjih dneh so aktivisti desničarskega bloka Likud obmetavali Peresa, že s kamenjem, s kozarcem piva in z vodo polnimi plastičnimi vrečkami.

Besednega nasilja na račun Šimona Peresa pa v židovski državi itak ne beležijo več, saj ga je že preveč. V tem kontekstu je pomenljiv stavek, ki ga je izrekel ministrski predsednik Šamir. Dejal je, da so Arabci pri laburistih dobili ključ, s katerim bodo premagali Izrael. »Laburisti so v volilno kampanjo vključili predsednika Egipta Mubaraka in jordankega kralja Huseina, zato me sploh ne bi presenetilo dejstvo, če bi za pomoč prosili tudi Arafata«. Komentar je v tem primeru itak odvečen.

Kralj Husein je v intervjuju za londonski dnevnik Al Hajat, ki izhaja v arabščini, dejal, da okoliščine za ustanovitev jordanško-palestinske konfederacije še niso dovolj zrele. Po njegovem mnenju je namreč nujno, da pred tem pride do ponovne celovite preučitve odnosa med jordanškim in vodstvom Organizacije za osvoboditev Palestine. Glede možnosti, da bi enotna jordanško-palestinska delegacija zastopala interese Palestincev na morebitni konferenci za mir na Bližnjem Vzhodu, pa je Husein dejal, da o tem na zadnjem srečanju z Arafatom v Akabi sploh ni bilo govora.

BEJRUT — Džihad eslami, Islamska sveta vojna je včeraj ponovno grozila italijanskim oblastem, ker so »krive za podrobno objavo podatkov o primeru aretacije libanonske državljanke Aline Rizkallah«. Islamska džihad je italijansko vlado obtožila tudi za sodelovanje z izraelsko in ameriško tajno službo, ki naj bi organizirali celotno afero. V podkrepitev te trditve so islamski integralisti posredovali z zadnjim sporočilom tudi originalne posnetke dveh ameriških talcev, ki so še vedno v rokah proiranskihi šitov.

Vse kaže, da Aline Rizkallah res ni imela nič skupnega z ugrabitelji ameriških talcev. Šef milanske politične policije (Digos) Achille Serra je namreč včeraj sporočil, da je bilo pismo ameriškega talca Alana Steena ponarejeno. O tem so se strinjali tudi ameriški izvedenci, ki so z italijanskimi kolegi pregledovali pisano vsebino potovalke 36-letne Libanonke. Žena je namreč imela pri sebi poleg ponarejenega pisma še ponarejene ameriške dolarje, heroin in reprodukcije slik treh ameriških talcev. Vse to je Aline Rizkallah skrivala v dvojnem dnu potovalke, ki naj bi bila namenjena Aldu Anghessi, možu, ki je že imel opravka s pravico zaradi prepovedane prodaje ameriških min Iranu.

Prijavili 9 oseb zaradi strmoglavljenja ATR-42

MILAN — Državni pravdnik iz Coma Mario Del Franco je zaradi strmoglavljenja letala ATR 42 obtožil devet oseb, ki jih dolži nenamerne umora in sokrvice pri letalski katastrofi. Huda letalska nesreča se je pripetila 15. oktobra 1987 med poletom iz Milana v Frankfurt, umrlo pa je vseh 37 potnikov in članov posadke.

Državni pravdnik je formalno obtožil izdelovalca letala ATR-42, poznanega tudi kot colibri, Francoza Jeana Recha, štiri funkcionarje letalske družbe ATI, lastnice letala, in funkcionarja Italijanskega letalskega registra, ustanove, ki je izdala potrdilo, da ATR-42 lahko leti. Del Franco je obtožil tudi tri funkcionarje glavnega vodstva civilnega letalstva (Civilavia), ki nadzoruje priročnike za letenje in letalskim družbam dovoljuje, da lahko uporabljajo določene zračne poti. Kar se tiče priročnika za letenje s colibrijem so preiskovalci ugotovili, da obstajajo vsaj trije različni priročniki.

Po treh tednih neumornega skupnega boja proti sovražni naravi Siva kita iz Barrowa sta spet svobodna Odločilen poseg sovjetskih ledolomilcev

BARROW (ALJASKA) — »Saga iz Barrowa« se je končala, ljudje z brezmejnih belih poljan so bili končno kos še zadnjim debelim slojem ledu, tako da sta se siva kita Poutu in Siku rešila ledenih spon in zaplaval v svobodne vode življenju nasproti.

Odločilnega pomena je bil poseg sovjetskih ledolomilcev Vladimir Arsenjeva in Admirala Makarova, ki sta se s svojimi jeklenimi premci zagrizla v dober ducat metrov debeli sloj ledu in ga drobila kot kekse. Kita sta takoj začutila, da se bliža rešitev. Grozljivo bobnenje ledu, ki se je lomil pod 20-tisočtonsko težo Admirala Makarova, in oglušujoče brbnenje propelerjev, ki jih poganja 44-tisočkonjski motor, sta bila za kita prava simfonija, saj sta se pognala dober kilometer pod led in prebila tanek sloj novonastalega ledu v neposredni bližini obeh železnih orjakov. Admiral Makarov je namreč dolg 132 metrov, Vladimir Arsenjev pa kar 150 metrov. Poutu in Siku sta nato kot pohlevna kužka sledila ledolomilcem proti odprtemu morju.

Nedvomno je bil poseg obeh sovjetskih ledolomilcev odločilnega pome-

na, a brez naporov Eskimov kita ne bi doživela prihoda ledolomilcev. Dobre tri tedne je trajal boj proti naravi. Ameriške reševalne ekipe so poskusile najrazličnejše metode, a vsa tehnologija industrijsko najbolj razvite države sveta je odpovedala, več sreče so imeli Eskimi, ki so z navadnimi motorkami žagali led in s tem širili življenjski prostor kitom. V tem boju pa je eden od kitov opešal, tako da sta včerajšnja svoboda dočakala le dva.

Po prvotnih trditvah, da kita ne bosta preživela, ko ju bodo rešili, so sedaj biologi prepričani, da bo dvojica že v prvih januarjskih dneh zaplaval v tople kalifornijske vode. Po začetnem stresu sta se namreč kita privadila na človeka in na ves cirkus, ki se je odvijal poleg njiju.

Po srečnem koncu se bo marsikdo spraševal, ali je bil ves ta dragi cirkus smotrni. Že samo dejstvo, da sta se sinočnjega slavlja Eskimov in Američanov udeležili tudi posadki ledolomilcev, pa opravičuje tak strošek. Led v človeških srcih se namreč lomi tudi na tak način.



Medtem ko se je po zadnjih vesteh izgubila vsaka sled za kitoma, nam arhivski posnetek zgovorno dokazuje, kako so se Eskimi trudili, da bi rešili živali (Telefoto AP)

Alkoholizem stalno narašča zlasti na Jugu

NEAPELJ — Problem alkoholizma v Italiji stalno narašča, v nekaterih deželah pa je položaj že kar dramatičen. V Neaplju poteka prav te dni simpozij o problemu alkoholizma in statistični podatki so vse prej kot razveseljivi.

Samo ena tretjina Italijanov popolnoma abstiniira, ostali, približno 38 milijonov, bolj ali manj redno pijejo alkoholne pijače. Lansko leto pa je bilo za »vinske bratce« nenavadno kruto. Zaradi prekomernega uživanja alkohola je umrlo kar 21 tisoč ljudi. Najpogostejša in najbolj uničujoča posledica alkoholizma je jetrna ciroza, v Italiji pa za njo umre več ljudi kot kjerkoli drugje na svetu. Leta 1950 je vsak popil povprečno 11 litrov alkoholnih pijač na leto, v osemdesetih letih pa se je povprečje zvišalo na 21 litrov letno. Največ smrti za jetrno cirozo pa beležijo v Kampaniji. Anketa, ki so jo izvedli med srednješolsko mladino je pokazala, da samo 25 odst. najstnikov sploh ne pije, ostali pa občasnega prekomernega pitja ne odklanjajo. Tudi potreba po zdravniški pomoči je v Kampaniji izredno velika, saj so izračunali, da je na vsakih 1000 bolnikov kar 50 alkoholikov, ki so veliko bolj podvrženi raznim obolenjem kot abstinenti.

Program načrtovanja družin na Kosovu v zastoju

BEOGRAD — Od 100.000 dolarjev, ki jih je pred desetimi leti sklad OZN za razvoj namenil programu za načrtovanje družine na Kosovu, je bilo izplačanih le 16.000. To je za Tanjug povedala Danica Šašić, sekretarka sveta Zvezne konference SZDL Jugoslavije za načrtovanje družine.

Sklad ta sredstva izplačuje vsake tri mesece na temelju poročil o tem, kaj je bilo v predhodnem obdobju storjenega. Izvajanje programa, katerega nosilec je bil prištinski inštitut za socialno medicino, se je začelo leta 1980, a se je že po šestih mesecih prekinilo zaradi kontrarevolucionarnih dogodkov na Kosovu. V naslednjih letih niso storili ničesar, da bi načrtovane dejavnosti oživili, zato je sklad OZN program suspendiral, odobrena sredstva pa so odplavala.

Se zmeraj pa ostaja odprto vprašanje, zakaj niso uresnili programa kasneje, še toliko bolj, ker je načrtovanje družine na Kosovu bilo in je ena bistvenih zahtev v vseh političnih dokumentih. Poleg tega so državna in partijska vodstva po vsej državi opozarjala na »demografsko eksplozijo« na Kosovu, kjer je rodnost največja v Evropi, služi pa uresnitvi protirevolucionarnih ciljev.

(dd)

Dr. Medenica bo spomladi stopil pred sodišče v Švici

ŽENEVA — Za 17. april prihodnjega leta so napovedali dogodek, ki ga tudi v svetu in ne le v Jugoslaviji nestrno pričakujejo: pred sodiščem v Ženevi bodo začeli soditi doktorju Rajku Medenici, sojenje pa naj bi trajalo do konca maja prihodnjega leta. Že zdaj ocenjujejo, da bo imelo najvišje kantonalno sodišče Ženeve obilo dela, da bo razvozljalo klobčiče afer z lažnimi fakturami.

Doktor Medenica, ki trenutno živi in dela v ZDA, je svojčas izjavil, da bo prišel na obravnavo, ker boja želi prispevati k razčiščenju podrobnosti iz obtožnice, ki je nastala na podlagi resnično obsežnega spisa in dokumentacije. Gre, resnici na ljubo, za manjšo »knjižnico« 176 zvezkov debelih po nekaj deset centimetrov.

Afera Medenica pa traja že leto dni. Preiskovalni postopek je bil dolg, obravnave med preiskavo so bile prelagane, odvetniki doktorja Me-

denice pa so izkoristili vse zakonite in druge možnosti, da so zadevo zavlačevali do maksimuma. Medenica je nastopal na televiziji, dajal intervjuje časopisom, ko pa so ga leta 1984 po plačilu velikanske varščine in po 16 mesecih preiskovalnega zapora pustili na prostost, je odšel v ZDA. V Švici kot zdravnik ni imel kaj početi, v Združenih državah pa se je znašel - postal je ameriški državljan in celo profesor na medicinski univerzi v Južni Karolini. Nekateri ugledni državljani ZDA so celo predlagali Jugoslaviji, naj Medenico oprostijo kazni, saj je bil tam v odsotnosti obsojen na 20 let zapora in odvzem imetja in vseh odlikovanj.

Poznavalci ocenjujejo, da je dr. Rajko Medenica jugoslovansko socialno zavarovanje oškodoval za skorajda šest in pol milijona švicarskih frankov.

Šimpanz je lahko odličen sogovornik

MILAN — V Milanu so imeli te dni nenavadno znanstveno konferenco. Med številnimi domačimi in tujimi strokovnjaki se je udeležila tudi četverica... šimpanzov. Živali pa niso samo boljše v prisotnosti, pač pa so z njimi komunicirale. Na svojevrsten način sicer, pa vendar.

Prof. Roger Fouts in njegova žena Deborah se že vrsto let trudita, da bi šimpanze — najbolj inteligentno opičjo pasmo — naučila govoriti. Doslej jima je uspelo le, da se s šimpanzi pogovarjata z znaki in gibi ASL, to je z abecedo gluhozemih. Njuna najuspešnejša učenka je 23-letna šimpanzinja Washoe, ki obvlada že 200 znakov. Pa še ni vse; pred desetimi leti je posvojila novorojenega šimpanza Louisa in tudi njega naučila nekaj znakov, ne da bi jo učitelja silila v to.

V Ulstru spet dva atentata

LONDON — V Ulstru so verjetno irski separatisti izvedli dva atentata, ki sta terjala življenje enega policijskega agenta in enega poštnege uslužbenca, drugi policijski agent pa je bil huje ranjen. Policaja sta se z izvidniškim avtomobilom peljala po samotni cesti v pokrajini Fermanagh, ko sta naletela na pravo zasedo. Pismošča Wilson Smith pa se je po končani službi v Belfastu nameraval vrniti domov. Ko je sedel v avtomobil in prižgal motor, je avto eksplodiral.

Dvojna perspektiva



Pandi Nan Nan (zgoraj) in Le Le (spodaj) bosta konec tedna preživela v živalskem vrtu v Toledu. Novo okolje si ogledujeta vsak iz svoje perspektive (Telefoto AP)

Posledice delovanja reaktorjev za potrebe vojaške industrije ZDA se soočajo z nevarnostjo obširne jedrske onesnaženosti

Hudi varnostni problemi, s katerimi se že nekaj let ukvarjajo reaktorji, ki proizvajajo jedrske prvine, s katerimi so napolnjene atomske bombe, so prišli na dan po kapljah oziroma na nedavnem zasedanju kongresnih odborov za varovanje okolja. Na tem zasedanju je eden izmed bivših varnostnih inženirjev jedrske centrale Savannah River v Južni Karolini odkril, da je na reaktorjih te centrale od 1952 leta prišlo do 30 resnih incidentov, ki bi se lahko končali zelo tragično. Reaktorji, ki delajo za Pentagon, namreč niso podvrženi civilni kontroli, poleg tega zanje ne veljajo niti zelo strogi varnostni predpisi, ki se jih morajo držati ameriške komercialne jedrske centrale. Ker so bili (skoraj) vsi podatki o varnostnih in drugih problemih, s katerimi se soočajo v tako imenovanih federalnih jedrskih centralah, ki delajo za Pentagon, označeni za strogo zapupne, javnost doslej zanje praktično ni vedela.

Različna ameriška ekološka gibanja so v zadnjih tednih na osnovi zakona o pravici do svobodnega pristopa do informacij, prišla do novih podatkov o delovanju oziroma težavah teh reaktorjev. Nekateri izmed teh podatkov so prav šokantni.

Osebe jedrske centrale v Hanfordu je na primer pred leti spustilo v zrak radioaktivne pline, katerih radioaktivnost je presegala 5.050 kirijev. Do izpustitve teh plinov, zaradi katerih je bila okolica te jedrske elektrarne približno 10 krat bolj radioaktivna kot ob nesreči v Černobilu, je prišlo zavestno, zato da bi v praksi preizkusili ali je mogoče povečati učinkovitost reaktorja. Posledice tega eksperimenta še niso znane, področje blizu centrale, kjer se je v zadnjih letih bistveno povečalo število rakastih obolenj, pa je še pred objavo teh podatkov dobilo ime »milja smrti«. Po prvih ocenah bo zbolelo za rakom ali pa imelo zaradi tega eksperimenta večje zdrav-

stvene težave najmanj 20 tisoč otrok, ki živijo v pokrogu približno 15 milj od te jedrske centrale.

Naslednji problem, ki vse bolj vznemirja javnost, je kam z jedrskimi odpadki? Guverner države Idaho, kjer je eno izmed največjih ameriških začasnih skladišč za jedrske odpadke, je na primer nedavno prepovedal vsako novo skladiščenje teh odpadkov v skladiščih te države, ki so povsem zasičena z jedrskimi odpadki. Ameriško centralno skladišče za jedrske odpadke, ki ga gradijo v državi Nova Mehika, po ocenah strokovnjakov ni varno. Zato bo do nadaljnjega ostalo zaprto. Zaenkrat federalne oblasti še niso našle odgovora na vprašanje, kje vsaj začasno skladiščiti te odpadke. Predsednik Reagan bo zaradi hudega odpora javnosti v krajih, ki pridejo v poštev za te namene, sklep o tem verjetno prepustil novemu predsedniku.

Po ocenah sekretarja za energijo bi federalne oblasti v na-

slednjih 10 letih rabile za čiščenje radioaktivnih odpadkov v bližini teh central in za izboljšanje varnosti v njih, med 170 in 200 milijard dolarjev. V trenutku, ko se ZDA soočajo s potrebo po radikalnem zmanjšanju proračunskega deficita, bo tako ogromna sredstva le težko zbrati.

Če večine reaktorjev v enem letu dni ne bodo usposobili za normalno obratovanje, bo ZDA kot trdijo funkcionarji Pentagona, zmanjkalo radioaktivnih snovi, predvsem tritija in plutonija, s katerimi polnijo atomske bombe. Namestnik sekretarja za obrambo Robert Barker je pred dnevi po televiziji v dramatičnem tonu opozoril, »da se utegnejo ZDA v tem primeru začeti enostransko jedrsko razoroževati, čeprav ne bodo sklenile novega dogovora s SZ«. Predstavniki številnih ekoloških gibanj pa napovedujejo, da bodo zahtevali naj na 101. zasedanju kongresa sprožijo doslej največjo preiskavo o škodljivih posledicah obratovanja teh reaktorjev na zdravje Američanov. Prevladuje namreč prepričanje, da utegnejo oblasti zaradi strateških vzrokov dopustiti obnove obratovanja v (večini) teh reaktorjev, pa čeprav so zaradi starosti in izrabljenosti zelo nevarni za okolico.

UROŠ LIPUŠČEK

NEW YORK — Tako kot so napake na tesnilih vesoljskega vozila Challenger povzročila katastrofalno nesrečo, tako so tudi nedavno odkrite napake na večini ameriških jedrskih reaktorjev, ki proizvajajo plutonij in tritij, s katerim so napolnjene atomske bombe, tukajšnja javnost opozorile, da so se ZDA v zadnjih desetletjih nekajkrat le za las izognile katastrofi »černobilskega tipa«.

Pred nekaj dnevi je tudi ameriški sekretar za energijo John Herington javno priznal, da se ameriška jedrska industrija, ki proizvaja za Pentagon sočeta z resnimi problemi, oziroma, da so morali nekatere reaktorje ustaviti, ker so nevarni za okolico. Nekateri izmed teh reaktorjev so bili zgrajeni v 40 letih, oziroma v prvem obdobju ameriškega jedrskega programa.

Zaradi velikih težav in nevarnosti za okolico so morali na primer ustaviti obratovanje kar 8 reaktorjev v jedrski centrali v Hanfordu, v jedrski centrali »Savannah River« delata od skupno petih reaktorjev samo še dva, zaradi radioaktivnega onesnaženja okolja so morali zapreti večji del jedrske centrale v Rocky Flats v Coloradu, osebje jedrskega centra Ferland v Cincinnatiju že nekaj tednov stavka in zahteva boljše varnostne pogoje itd.

Uradnih vesti o dražbi pa še ni

Pittinijevi načrti za škedenjsko železarno

Dosedanje neuradne vesti, da si je furlanski industrijec Andrea Pittini vendarle zagotovil lastništvo bivše škedenjske železarne Terni, so dobile vsaj poluradno potrdilo, in to najprej iz sindikalnih krogov, nato pa še od samega Pittinija, čeprav pričakovane uradnega sporočila iz Rima o izidu dražbe, ki je bila že 11. oktobra, še vedno ni.

Sam Andrea Pittini, lastnik družbe Ferriere Nord iz Osoppa, pa je včeraj v intervjuju potrdil, da se pripravlja na prevzem obrata in da upa, da bo to lahko storil do 1. januarja prihodnjega leta. Potrdil je tudi svoje načrte: podvojiti sedanjo produkcijo litnega železa, odpreti še drugo peč, v drugi fazi pa razširiti produkcijo še na jeklo, pa čeprav glede te kovine obstajajo številne omejitve tako vsedravnega značaja kot zaradi normativov Evropske gospodarske skupnosti.

Nekoliko manj spodbudni so njegovi načrti glede zaposlitve: sedanjih več kot tisoč delavcev (del teh je zdaj v dopolnilni blagajni) ne bo mogoče ohraniti, vendar naj bi v potenciranih obratih našlo delo okrog 850 ljudi.

Časovni roki pa so po izjavah samega Pittinija za sedaj še nekoliko megle. Kot rečeno, naj bi furlanski industrijec dokončno in v celoti prevzel škedenjski obrat 1. januarja, v tem času pa naj bi se produkcija ne ustavila, ker bi prekinitve proizvodnje pomenila nove in težke stroške. Tovarna ni namreč avtomobil, kot se je izrazil Pittini, pri katerem le zavrti ključ in ga spet poženeš. Pa tudi delavci imajo pravico zvledeti, kakšna bo njihova usoda.

S posveta KD za mestno jedro po človekovi meri Kakšen bo tržaški recept za prometno preureditev?

Pod geslom »Vrniti zgodovinskemu mestnemu jedru človeško dimenzijo« so se včeraj v palači Diana zbrali skoraj vsi, ki v Trstu tako ali drugače skrbijo (ali bi morali skrbeti) za urbanistično in prometno podobo našega mesta. Organizator posveta — s pomenljivim podnaslovom »Svobodno soočanje zamisli in predlogov« — mestna sekcija Krščanske demokracije F. Pecorari, je za govorniško mizo povabila vidne arhitekta in urbaniste, čeprav se zaradi delovnih zadržkov vabilu vsi niso odzvali. Svoje poglede na tržaške urbanistično-prometne razmere so prispevali arhitekti Gian Paolo Bartoli, Gigitta Tamara, Pietro Cordara, Vinicio Montegan in Luciano Semerani ter inženir Giovanni Cervesi, medtem ko sta izostala predvidena prispevka profesorja Borisa Podrecca (moral bi govoriti o urbanistični izkušnji Salzburga) in arhitekta Corrada Terzija. Dopoldanski del posveta je zaključil manj kot 24 ur »star« občinski odbornik za urbanistiko in promet Eraldo Cecchini, medtem ko so po popoldanskem delu zasedanja sklepne misli prispevali tržaški župan Ricchetti, predsednik pokrajinske uprave Crozzoli in podtajnik pri ministrstvu za kulturne dobrine posl. Gianfranco Astori. Za odločno in na trenutke razbremenilno vodenje dobro obiskanega srečanja je skrbel novinar deželnega sedeža RAI Ennio Severino.

Posvet pod znakom Krščanske demokracije seveda ni mogel obiti političnega predznaka, vendar bi bilo nepravilno trditi, da je šlo za eno od demagoških zlorab kričnega problema tržaškega mestnega (ne)reda. Zlasti razprava je namreč izrazila jasno zahtevo po konkretnosti, po takojšnjosti in načrtnosti pri njegovem reševanju ter po strogem upoštevanju sodobnih ambientalističnih in ekoloških kriterijev. To pa še ne pomeni, da ni bilo slišati različnih not, še zlasti pri vprašanju omejevanja zasebnega motornega prometa v mestnem središču. Prisilne metode — so menili nekateri — ne rešujejo prometne prenatrženosti, saj prepovedi prometa na enem območju preobremenijo njegovo okolico. Drugi spet vidijo v takojšnji prepovedi prometa v najbolj izpostavljenih predelih mestnega jedra edino konkretno rešitev: probleme, ki jih bo taka prepoved nujno sprožila, bo mogoče reševati v naslednji fazi. Prepoved ali ne — ozadje ostaja isto in spet združuje različne poglede: gre namreč za vzporedno reševanje problema parkirišč in učinkovitosti javnega prevoza.

Ob teh temeljnih vprašanjih pa ne gre pozabiti še na kopico specifičnih, med katerimi je osrednje urbanistično-prometna ureditev središča v skladu s potrebami telesno prizadetih in ostarelih oseb: zaparkirani pločniki, skoraj popolno pomanjkanje prilagojenih pločnikov in stopnišč ter zvočnih in časovno prilagojenih semaforjev itd. Trst je v tem pogledu pač bolj podoben živopisanim tržnicam kot pa omikane-mu srednjeevropskemu mestu!

Značilne bolonjske izkušnje so bile marsikomu izhodišče za poseg v razpravo, vendar pri tem ne smemo pozabiti na zelo razgibano lego in urbanistično naravo našega mesta, ki premore povečini ozke, vzpenjajoče se in vijugaste ulice. Prometna stiska se začneja že pred domačo hišo in se proti centru mesta vse bolj zaostruje. Urejanje parkirišč mora zato vzporedno s sanacijo zgodovinskega mestnega jedra, pri kateri je nujno upoštevati potrebe dovoza in odvoza ljudi in blaga. Poleg racionalne uporabe mestnih površin pa gre seveda tudi za racionalizacijo zasebnega motornega prometa, kateremu se tudi iz delovnih razlogov ni mogoče v celoti odpovedati.

Predsednik prevoznega podjetja ACT De Gavarro je poleg pripravljenosti za pomoč javnim upravam pri sestavljanju prometnega načrta, izrazil tudi zelo konkreten predlog: takoj bi se lahko odločili za postopen urnik odprtja šol, uradov in trgovin in se tako na najcenejši način izognili obupnim prometnim konicam. Ali je bilo res potrebno — se je vprašal — čakati na prometno zmešnjavo zadnjih tednov za to, da začnemo misliti na rešitve? Marsikatera kritična pripomba je ob tem letela na račun skoraj štirimesečnega tržaškega »brezvladja« in še bolj na račun Staffierijeve uprave, ki ji ni prizanesel zlasti nov odbornik za urbanistiko in promet, socialist Cecchini. Prepoved motornega prometa pred božičem? Po njegovem mnenju gre za pravo smešnico. Kroničnim strukturnim okvaram prometnega omrežja se je v zadnjem času pridružil še učinek bencinskih bonov in znašli smo se v položaju, ko je treba problem načeti povsem znova. Kako? S takojšnjim poskusnim zaprtjem zgodovinskega centra za motorni promet, z začetkom urejanja novih parkirišč na plačilo, z ureditvijo zelenih površin, z revizijo regulacijskega načrta glede na današnje tržaško demografsko sliko, s skrbjo za potrebe telesno prizadetih — skratka z vsem, kar bo omogočilo vrnitev mestnega središča v človeške dimenzije. Nedvomno spodbuden program za začetek nezaviljive odborniške naloge! (vb)

Novembra v gledališču Verdi Gostje iz Leipziga za prestižen koncert

Včeraj je bila v prostorih tržaške reklamne agencije C.p.L. (Ul. Giustiniano 8) uradna predstavitev koncerta, s katerim se bo 15. novembra ob 21. uri v Občinskem gledališču Giuseppe Verdi predstavil eden najuglednejših svetovnih orkestror, in sicer Gewandhaus Orchester iz Leipziga. Posebnost te prireditve je že v tem, da jo v bistvu prireja zasebnik in ne - kot bi lahko upravičeno mislili - za podobne prireditve pristojna javna ustanova. Obenem pa je ta prireditev tudi dobrodelnega značaja. Del zaslužka je namreč namenjen Italijanskemu združenju za raziskave o raku (AIRC), točneje deželniemu oddelku tega združenja.

Gewandhaus Orchester sodi med najsлавnejše svetovne orkestre, v evropskem merilu pa je to gotovo najuglednejši. Ponaša se lahko z več kot dvestoletno glasbeno tradicijo. Nastal je leta 1743 kot prvi nemški koncertni orkester, ki se je leta 1781 preimenoval po znameniti rezidenci, kjer so se v Lepzigu zbirali trgovci lanenih tkanin. Gewandhaus Orchester so od vsega začetka vodili slavni glasbeniki, kot so Felix Mendelssohn, Richard Wagner, Gustav Mahler in Richard Strauss. Od leta 1970 je umetniški vodja orkestra Kurt Masur, eden najsлавnejših dirigentov svetovnega slovesa, ki večji del svojega časa posveča leipziškimi glasbenikom, priložnostno pa vodi še znane evropske filharmonične orkestre, kot so tisti iz Berlina, z Dunaja, iz Leningrada, Stockholma in Londona. Kot dirigent se je Kurt Masur uveljavil tudi v ZDA, in sicer na čelu simfoničnih orkestror iz Bostona, Chicaga, San Francisca, Dallasa, Clevelanda, Philadelphije in New Yorka. Masur je glasbeno dozoril ob klavirju, med drugim je študiral na slavni leipziški Hochschule für Musik in tam tudi začel svojo dirigentsko pot.

Z Gewandhaus Orchestrom bo v tržaškem gledališču Verdi nastopil tudi violinist Karl Suske, ki se prav tako kot ostali gostje uvršča med ugledne protagoniste današnjega glasbenega sveta. Svojo uspešno umetniško pot je začel prav v vrstah leipziškega orkestra, v katerem je kmalu postal prvi violinist in nato še član istoimenskega leipziškega kvarteta. Sam je ustanovil Kvartet Suske, s katerim se je predstavil doma in po svetu ter posnel številne Mozartove in Beethovnovne kvartete za godala. Od leta 1978 je Karl Suske stalni profesor na glasbeni šoli v Weimarju.

Gewandhaus Orchester se bo tržaškemu občinstvu predstavil s skladbami Beethovna, Schumanna in Mahlerja. Predprodaja vstopnic se bo začela že v sredo, 2. novembra, pri blagajni Občinskega gledališča Verdi. Agencija C.p.L. prireja ta enkratni glasbeni dogodek v sodelovanju z Deželo F-JK in z denarno podporo deželne finančne družbe Friulia. (dam)

Na zatožni klopi dezorganizacija v nujnih primerih

Anestezisti potrjujejo obtožbe o rizičnosti katarinske bolnice

Ali so resnične govorice, da je katarinska bolnišnica rizična in da bi lahko marsikateri bolnik preživel, če bi mu pravočasno pomagali? S tem vprašanjem smo se obrnili na anestezista dr. Ericeja, ki je zaposlen na Inštitutu za anestezijo in oživljanje katarinske bolnišnice, obenem pa je tudi sindikalni predstavnik svojih kolegov. Njegov odgovor ne dopušča dvomov: »To trditev potrjujem in obenem dodajam, da sem sam pred nekaj dnevi napisal poročilo, s katerim sem svojega predstojnika Mocavera seznanil s smrtnim primerom, ki se je pripetil zaradi predolgega čakanja na operacijski poseg. V bolnici, kot je katarinska, bi pol ure moralo biti dovolj, da se opravijo potrebni izvidi in da je operacijska ekipa nared. V omenjenem primeru pa smo na to čakali okrog dve uri. Za pacienta je bila notranja krvavitev usodna. To je bil najbolj eklatanten primer, vendar ni edini.«

Obtožba je izredno huda in skoraj neverjetna. Toda ko so nam Erice in nekateri njegovi kolegi, ki so prisostvovali pogovoru, obrazložili razne okoliščine, nam je postala bolj razumljiva. Da se operacijski poseg lahko začne, je potrebnih šest ljudi: dva kirurga, anestezist, inštrumentar in dva bolničarja. V rednem delovnem urniku (okvirno od 8. do 14.30) jih ni težko zbrati. Težave nastanejo po 15. uri. Ker na katarinski bolnišnici ni predvidena stalna prisotnost kirurga (do prejšnjega ponedeljka niti anestezista), ga je v nujnem primeru treba klicati na dom. Pravzaprav so stvari nekoliko bolj komplicirane. Zdravnik, ki ugotovi nujen primer, mora poiskati dežurnega kirurga (po ustaljeni navadi so to kirurgi z oddelka za torakalno kirurgijo). Ko ta prispe v bolnišnico in si ogleda pacienta, odloči,

če je operacijski poseg res nujen. Če je, pokliče drugega kirurga in preostale člane operacijske ekipe. Čeprav mora vsak prihiteti najkasneje v 30 minutah, lahko mimogrede mine ena ura in več, da je ekipa zbrana, trdi Erice.

S ponedeljkom so se anestezisti na lastno pobudo odločili, da bo eden od njih stalno prisoten. To izboljšuje njihovo pripravljenost, ustvarja pa tudi težave, kajti v rednem urniku je tako manj anestezistov. Pa smo pri težavi zaradi pomanjkanja osebja. Izvršilni načrt KZE predvideva 31 anestezistov in reanimatorjev, v resnici pa jih je le 27. »V povprečju imamo po 300 nadur na leto, skoraj vsi imamo še lanski dopust in neizkoriščene ure za študij,« pripoveduje dr. Erice. Zanje je torej tako stanje redno in prav nič »izredno«, kot je trdil zdravstveni vodja letos poleti, ki je dvema anestezistkama prepovedal, da bi izkoristili lanski dopust. Za anesteziste je tisti sklep bil prava zloraba oblasti in povsem nezakonit, kajti za organizacijo oddelka je pristojen le profesor Mocavera, trdijo. Kot znano, sta zdravnici vseeno šli na dopust, KZE pa ju je prijavila sodišču pod obtožbo, da sta neupravičeno zapustili delovno mesto in da nista nudili pomoči. »Bomo videli, kako se bo zadeva rešila na sodišču,« pravi Erice, ki je glede tega precej optimist. Medtem pa se merjenje sil nadaljuje: anestezisti se togo držijo svojega urnika, čakalna doba na operacijski poseg pa se veča. Uvedba stalne dežurne službe je med drugim imela posledico, da je ena operacijska soba v katarinski bolnišnici neizkoriščena.

N. F.

Predlog resolucije deželnega sveta

Zeleni, DP in FG za namestitev sinhrotrona na območje AR1

Deželni svetovalci Wehrenfennig in Rossi za Zeleno listo, Cavallo za Proletarsko demokracijo, Vivian za Zelene in De Agostini za Furlansko gibanje so predstavili deželnemu svetu resolucijo o vprašanju lokacije sinhrotrona. V njenem uvodu je med drugim rečeno, da so botrovali izbiri lokacije na področju T8 pri Bazovici zaključki komisij, ki sta jima predsedovala prof. Fonda in prof. Rubbia, da pa so bili ti zaključki objavljeni, ne da bi bili podrobno tehnično argumentirani.

Te zaključke pa so z obilico tehničnih podatkov izpodbila naravovarstvena združenja in še posebno Svetovni sklad za naravo - WWF, ki so dokazala, da je sinhrotron mogoče namestiti na področju AR1 znotraj Centra za znanstvene in tehnološke raziskave, kjer ni problemov premočnih tresljajev, pretiranega izkopavanja ali pomanjkanja prostora za morebitno poznejše širjenje. Tehniki padriškega centra, je rečeno v resoluciji, niso na te ugovore nikoli odgovorili.

Resolucija nadalje ugotavlja, da je področje AR1 že zdavnaj iznakaženo zaradi desetletnih vojaških manevrov, medtem ko je področje T8 (kot izhaja iz študij Tržaške univerze) dragoceno iz naravističnega vidika, tako da bi vseka-kor veljalo postaviti sinhrotron na AR1. Namestitev pri Bazovici, naglašajo podpisniki resolucije, bi poleg tega imela hude posledice kulturnega in gospodarskega značaja za slovensko prebivalstvo Krasa, ki so ga že v prejšnjih letih prizadela številna razlašanja.

Resolucija nalaga predsedniku deželnega odbora, naj suspendira izplačilo deželne finančne pomoči družbi "Sincrotrone Trieste" (pač pa naj poskrbi za morebitne višje stroške namestitve na AR1), naj zahteva od Tržaške občine, da spremeni svoje urbanistične sklepe glede področja T8 v korist področja AR1 in končno naj o vsem tem poroča deželnemu svetu.

Ob predstavitvi resolucije je Zelena lista objavila tudi polemično noto na račun deželnega svetovalca Slovenske skupnosti Brezigarja, ki da ni hotel podpisati resolucije, pač pa je sam naslovil na deželni odbor svoj dokument z enako vsebino in celo z istimi besedami in zahtevami.

Predsedstvo KZE: Položaj na Katinari je pod nadzorstvom

Predsedstvo KZE je na svoji zadnji seji vzelo v pretres zadnje razvoje spora z anestezisti in v tej zvezi objavilo poročilo za tisk, v katerem trdi, da je položaj »pod nadzorstvom« in da Katarina za bolnike sploh ni »rizična bolnica«, pa čeprav je mogoče izboljšati operativnost sedanjih struktur, kar se bo dalo doseči z novimi zdravniki - anestezisti, za kar je KZE že zaprosilo Deželo.

Pač pa je predsedstvo KZE obžalovalo, da so izjave predstavnikov inštituta za anestezijo in reanimacijo po časopisih razširile med prebivalstvom nepotreben alarmizem. Bolj korektno in koristno bi bilo, je rečeno v sporočilu KZE, uporabiti normalne komunikacijske kanale z univerzitetno in bolnišniško upravo.

V tej zvezi je predsedstvo KZE tudi »potrdilo pravilo«, da mora vsak bolnišniški ali univerzitetni operater držati zase morebitna osebna mnenja o delovanju storitev. Za to so pristojni le »tehnični organi in upravitelji«, ki da imajo »celostno vizijo potreb prebivalstva ob upoštevanju obstoječih razmer in razpoložljivih sredstev«.

Zanimivo debatno srečanje na pobudo Skupine 85

Muzikalnost Trsta: stvarnost in mit

»Muzikalnost Trsta: stvarnost in mit«. Na to temo je bilo v sredo zvečer v dvorani Baroncini v U. Trento 8 zanimivo debatno srečanje, za katero se je treba zahvaliti Skupini 85, ki je s tem večerom po poletnem premoru obnovila svojo, za tržaško mesto izjemno pomembno in dragoceno dejavnost. Privlačnost teme je potrdila precej številna udeležba občinstva, med katerim je bilo opaziti mnogo ljudi, ki se z glasbo poklicno ukvarjajo, in kot je v svojih uvodnih besedah v imenu Skupine 85 dejal prof. Pavle Merku, tudi mnogo mladih, kar vliva upanje, da se bo tudi v Trstu glasbeni okus (muzikalnost) le začel obračati k novim sodobnim tokovom. Glavna poročevalca večera sta bila priznani milanski, sicer v Parmi živeči muzikolog Marcello Conati in tržaški skladatelj mlajše generacije Fabio Nieder, moderator pa dolgoletni superintendant gledališča Verdi, prof. Giampaolo de Ferra.

Marcello Conati je sproščeno, na trenutke tudi duhovito, sicer pa z bogastvom poznavanja obravnaval »muzikalnost« Trsta v devetnajstem stoletju in se pri tem oslanjal na zgodovinske okoliščine, v katerih se je razvijal Trst, tako v gospodarskem kot državnopolitičnem kontekstu. Z mnogimi citati je ugovarjal, da je v muzikalnem smislu v prvi polovici stoletja Trst bil med vodilnimi mesti severovzhodne Italije (poleg Benetk) in da je glasbene tokove, predvsem v operni smeri, črpal iz Italije, srednjeevropski glasbeni vplivi (simfonična in komorna glasba) pa so pričeli prihajati vanj in preko Trsta v Italijo šele v drugi polovici stoletja. Menil je, da je Trst vedno



skušal delovati uravnoteženo. Ob koncu svojega izvajanja je obžaloval nezasišeno dejstvo, da tržaški - Verdijev gledališki glasbeni muzej »Carlo Schmidl« s svojim dragocenim bogastvom in zgodovinskim pričevanjem že toliko časa ni dostopen javnosti.

Skladatelj Fabio Nieder se je na kritičen in pogumen način lotil sedanje tržaške »muzikalnosti« z analizo samega pojma »muzikalnost« (navajajoč Busonija) in nato razvijal svoje poglede na glasbo v Trstu v zadnjih desetletjih. Menil je, da so sodobni tokovi s severa začeli sicer prodirati v Trst prej kot drugam v Italijo, da pa je določena kulturna politika

reakcionarnih centrov mesta skušala zadušiti vse, kar je prihajalo novega, da pa še obstoječe barikade nimajo več dolgega življenja. Omenil je glasbene stike Trsta z Ljubljano in Gradcem kot dvema za sodobno glasbo živima središčema in z iskrenim prepričanjem govoril o potrebi sožitja z glasbenim izročilom in izrazom slovenske komponente mesta in zaledja kot skupnem bogastvu, kot »naši drugi duši«. Premagati je treba pregrade, in to zdaj že začnemo razumeti, kajti to je naša specifičnost, je dejal Fabio Nieder, ki je v svoje kritične osti uprl tudi počasno sprejemanje glasbe našega časa.

Misli obeh predavateljev je na kratko povzel prof. de Ferra, (kot je lahko zelo površen tudi ta povzetek), ki je iz nakazane kritične panorame le izluščil nekaj pozitivnih not iz svojih dolgoletnih izkušenj in soglasja z obema, da je treba gledati naprej in govoriti ne toliko o preteklosti in sedanjosti kot govoriti in predvsem delati za prihodnost. (Soglašal je tudi, da je zaprtje muzeja Schmidl kulturni škandal. Prof. Merku pa je v sklepnih besedah menil, da je večer postavil poleg kulturnih tudi mnogo moralnih problemov. O njih je treba razmišljati, odgovor nanje pa si mora dati najprej vsak sam.

Debatna se ni razvila, morda pa je za del prisotnega občinstva bil zalogaj nakazane problematike vendarle prevelik? (jlk)

Na sliki (z leve) Conati, de Ferra in Nieder (foto Krizmančič).

Predstavniki RK ZSMS v gosteh Mladinskega odbora pri SKGZ Sodelovanje mladih tudi v duhu delovne skupnosti Alpe-Jadran

Mladinski odbor pri Slovenski kulturno-gospodarski zvezi je imel včeraj v gosteh novoizvoljene voditelje republiške konference Zveze socialistične mladine Slovenije. Predsednika Jožeta Školjca, sekretarja Andreja Verliča, predsednika Sveta za mednarodne odnose Zorana Talerja in člana predsedstva ter odgovornega za šolstvo Romana Lauterja sta najprej sprejela predsednik SKGZ Klavdij Palčič in tajnik Dušan Udovič, ki sta goste seznanila z dejavnostjo SKGZ in naporu za doseg zaščitnega zakona. V zvezi z zadnjimi dogodki v Sloveniji in Jugoslaviji je Palčič poudaril, da je rešitev iz družbeno-politične in gospodarske krize, ki jo preživlja Jugoslavija, možna le s pospešeno demokratizacijo in ob odprtih mejah, kajti vsaka druga rešitev bi imela negativne posledice tudi za slovensko manjšino.

Jože Školjč je izhajal iz ugotovitve, da so prav mladi najbolj potrpežljivi pri iskanju sporazumov in rešitev in da so pokazali veliko strpnost. Poudaril je, da je ob zadnjih dogodkih (sojenje četverci, neuporaba slovenščine, spoštovanje človekovih pravic in ustavne spremembe) res prišlo do velike homogenosti med slovenskim narodom in slovensko politiko, vendar predvsem zaradi skupnega strahu. V dokaz, da je tudi v Sloveniji pot do resnične demokratizacije težka, je navedel primer Igorja Bavčarja in njegove neuspešne kandidature za člana predsedstva SRS. Glede širših okvirov pa je dejal, da si RK ZSMS močno prizadeva, da bi Slovenijo in Jugoslavijo vključevala v integracijske tokove z Evropo.

Delovno srečanje so mladi nato nadaljevali z medsebojnim informiranjem in nizanem konkretnih možnosti za povezovanje mladine tako v duhu slovenskega enotnega kulturnega prostora kot tudi v okviru skupnosti Alpe-Jadran.

Na sliki (foto Križmančič): med včerajšnjim srečanjem na sedežu SKGZ.



Drevi izvolitev pokrajinskega odbora

Tržaški pokrajinski svet bo drevi izvolil nov odbor, ki ga bo, kot znano, vodil socialist Dario Crozzoli. Za podpredsednika Pokrajine bo izvoljen republikanec Cervesi, ki bo tudi vodil odborniški resor za kmetijstvo in šport, v odboru pa bodo še liberalci Berni, socialisti Martini in demokristjani Brait, Dello Russo in Cannone, ki bo starejši odbornik. Predsednik Crozzoli bo drevi po vsej verjetnosti prebral programsko poročilo.

Drevi se bo sestal tudi tržaški občinski svet, ki bo začel razpravo o županovem političnem poročilu in o programu petstrankarske koalicije. Skupščina ima na dnevnem redu

tudi odobritev finančnega obračuna za tekoče leto in izvolitev rednih svetovalskih komisij. Danes bo zasedalo tudi pokrajinsko vodstvo Krščanske demokracije, ki bo obravnavalo razkol med večinsko Biasuttijsvo strujo in notranjo opozicijo, ki jo sestavljajo "baza" in morotejci. Do razkola je prišlo nekaj ur pred imenovanjem delegacije, ki zastopa stranko v novem občinskem odboru. Biasuttijsvi struji so obljubili štiri odborniška mesta, "bazi" in levici pa po enega. Večina pa se je morala po ostri razpravi odpovedati nemu odborniku na račun "baze", ki bo tako v novi upravi zastopana z dvema odbornikoma.

Kljub nekaterim nasprotovanjem EAPT izrekla prvi »da« za načrt Polis

»Projekt Polis«, po katerem naj bi na območju stare prostotcarinske cone v tržaškem pristanišču zrasel sodoben poslovno-storitveni center, je včeraj slavil le delno zmago. Upravni svet Avtonomne ustanove za tržaško pristanišče bi ga bil moral odobriti že preteklega 11. oktobra, ko je sprejel temeljne smernice za bodoči razvoj pristanišča in njegovih površin, vendar so sprejetje na pritisk tržaških socialistov preložili na včeraj. Medtem pa so se sestala pokrajinska tajništva KD, PSI in LpT (ki ji projekt prav tako ni po volji) in se dogovorila, da naj bi iz programskih interesov koalicije zaenkrat sprejeli projekt le kot študijo in ga odobrili šele kasneje, ko ga bo mogoče uskladiti z deželnim projektom Italstat Bonifiche.

Tako je upravni svet EAPT včeraj sprejel elaborat prve izvedbene faze projekta za izgradnjo poslovnno-finančnega centra družbe Polis, v kateri so udeležene finančne skupine Fiatimpresit, Generali in Finporto. Gre za center, v katerem se bodo tesno prepletale visoko specializirane in različne službe, katerih skupni imenovalac je prav v tem, da so vezane na pristaniško dejavnost. Povsem nova struktura torej, ki bi morala sprejeti

avantgardo tržaškega razvitega terciarnega sektorja in ponuditi gostoljubje tudi novemu sedežu največjega »domačega« finančnega mogotca Generali.

Predsednik Pristaniške ustanove Zanetti je včeraj izrazil veliko zadovoljstvo sprčo formalnega začetka uresničevanja te tako temeljne pobude za razvoj Trsta in njegovega pristanišča v sodobni ekonomski in funkcionalni razsežnosti, ki edina lahko zagotovi konkurenčnost z velikimi tujimi pristanišči. Še posebno pomembno pa je za Zanettija dejstvo, da ta nov tržaški ekonomski model podpira vso vsedravnno ekonomski subjekt (Fiat in Generali, op. ur.) z investicijami zasebnega kapitala na našem območju. EAPT je z včerajšnjim dnem posredoval projekt Polis v oceno ustanovam, ki imajo pristojnost na tem področju, kot tudi v široko razpravo tržaškim gospodarskim in socialnim krogom. Želeli je sedaj — je podčrtal Zanetti — da bi se čim bolj pospešil postopek zbiranja pripomb in ugovorov ter nujnega usklajevanja med Deželno in Občino Trst, s čimer bi preprečili zamude pri začetku uresničevanja novih gospodarskih pobud v pristaniškem območju.

Tržaška PSI pa je včeraj preko svojega predstavnika Perellija pozitivno ocenila dejstvo, da je bilo sprejetje variante k regulacijskemu načrtu EAPT odloženo na kasnejši čas, ko ga bo moč uskladiti z načrtom celovitega gospodarskega razvoja vsega mesta. PSI namreč že dolgo vztraja pri nujnosti usklajevanja deželnih, občinskih in pristaniških urbanističnih instrumentov in pri primernosti izrabe vseh potencialnih ekonomskih možnosti pristaniškega območja.

Svoje mnenje so izrazili tudi tržaški komunisti, ki obsojajo strumentalna nasprotovanja v trenutku, ko bi morali projekt sprejeti in se sprašujejo, zakaj je toliko časa tičal v predalu, ne da bi se pristojne javne uprave izrazile o tej temeljni izbiri za prihodnost.

Sinoči v tržaškem Kulturnem domu Ljubljanski orkester otvoril sezono GM



Simfonični orkester RTV Ljubljana s solistom klarinetistom Alojzom Zupanom je sinoči odprl letošnjo jubilejno koncertno sezono Glasbene matice. Simfonični RTV Ljubljana, ki jih vodi dirigent Anton Nanut so izvedli dela Tusika, Cormmerja in Ludwiga Van Beethovna.

Na sliki (Foto Križmančič): Ljubljanski orkester med sinočnim nastopom v tržaškem Kulturnem domu.

Število steklih lisic je naraslo na šest

Zavod za profilakso živali iz Padove je opravil vse potrebne analize na mrtvem lisjaku, ki so ga gozdni čuvaji našli v soboto zvečer med Bazovico in Jezerom. Ugotovili so, da je žival poginila za steklino. Ta smrtonosna bolezen, ki je nevarna tudi za človeka, se v naših krajih presenetljivo naglo širi, saj so v nekaj več kot enem mesecu našli kar šest steklih živali.

Bolnega lisjaka je v soboto jutraj zagledal nek tržaški izletnik, ki je obvestil varnostne organe. Karabinjerji in redarji so več ur zaman iskali bolno žival, proti večeru pa so jo v bližini bazoviške fojbe končno našli gozdni čuvaji. Glavo lisjaka so poslali v Padovo, ostanke pa sežgali. Tržaški izletnik je sicer rekel, da je v bližini bazoviške fojbe videl kar pet steklih lisic. Po vsej verjetnosti je nekoliko pretiraval, saj ima strah velike oči, kljub temu pa ni izključeno, da je bilo bolnih živali več.

Živinozdravniki KZE, gozdni čuvaji in krajevne uprave znova opozarjajo ljudi, naj bodo med izleti v naravo skrajno previdni. Lastniki psov morajo svoje živali voditi na vrvi, jim nataktni nagobčnike in jih nikakor ne smejo pustiti, da prosti tekajo naokoli. Ta pravila veljajo tudi za cepljene pse, saj cepivo proti steklini ni stoddostno zanesljivo. Tudi če žival ne zboli, lahko bolezen prenaša drugim. Treba je še povedati, da se prav blizu kraja, kjer so v soboto našli bolnega lisjaka, zbere vsako nedeljo veliko izletnikov iz Trsta. Mnogi imajo s sabo psa...

Včeraj dopoldne so na Reški cesti zagledali še eno lisico, po vsej verjetnosti je bila stekla, saj bi se drugače ne upala približati naseljem in to celo pri belem dnevu. Žival so iskali več ur, a za njo so izginili vsi sledovi.

Za sedaj izključujejo možnosti atentata Silovit požar na sedežu PSI



Razdejanje na sedežu tržaške PSI

(Foto Križmančič)

Včeraj zvečer je izbruhnil požar v prostorih novega pokrajinskega sedeža PSI v Ulici Trento. Vzroki požara še niso znani, preiskovalci pa trenutno izključujejo možnost namernega požiga. Plameni so povzročili več kot sto milijonov lir škode, saj so popolnoma uničili vso električno napeljavo in čakalnico ter poškodovali tudi druge prostore.

Stanovalci hiše v Ul. Trento 1 so zaskrbljeni poklicali gasilce in jim povedali, da se iz stanovanja v prvem nadstropju vali gost dim. Na srečo se je kmalu izkazalo, da nevarnost ni velika in gasilci so že po dobrih dveh urah zaključili z delom.

V Ul. Trento so prihiteli tudi podpredsednik Dežele Carbone, agenti letetečega oddelka in karabinjerji. Vse kaže, da ni nihče vzel v poštev možnosti atentata. Gasilci so povedali, da je do požara verjetno prišlo zaradi kratkega stika v stenski omari, kjer so bili števec in varovalke. Ljudje, ki stanujejo v bližini so povedali, da so nekaj minut pred požarom zaslišali značilno prasketanje.

Nova pobuda v TK Galeriji

Demetrij Cej je domiselno predstavil svojo razstavo

V galeriji Tržaške knjigarne smo bili sinoči priča odprtju razstave del Demetrija Ceja. Odprtju v dobesednem pomenu, za katero je poskrbel sam umetnik. Na dvorišču Tržaške knjigarne je postavil ogromno, nekaj metrov visoko pročelje, kraškemu dimniku podobno papirnato zaveso, ki se je s spiralastega zunanjega stopnišča spuščala in se širila do tal. Medtem ko je likovni kritik Joško Vetrh v notranjih prostorih nakazal značilnosti najnovejšega Cejevega dela, je slikar na dvorišču nekajkrat potegnil s čvrstim zamahom z belim čopičem po modrikasti zavesi, nato vzel v roke rezilo in zrezal v sredini odprtino, iz katere je stopila plavalaska in prisotnim naznanila, da je to pač pravo odprtje razstave.

Demetrij Cej, slovenski slikar in scenograf (zaveso na dvorišču je mogče tolmačiti kot umetnikov obulus dolgoletnemu scenografskemu delu), razstavlja v galeriji Tržaške knjigarne vrsto velikih slik, ki so nastale v letošnjem letu, nekaj manjših iz prejšnjih let in niz kock, ki pripete z verižico visijo sredi razstavnega prostora s stropa. Umetnostni kritik Joško Vetrh



je v svoji predstavitvi poudaril, da ima Cej čisto svoj način izražanja, neke vrste abstraktni ekspresionizem, ki izhaja iz niza njegovih neenakomerno razcefranih površin in iz novih materia-

lov, ki jih pri tem uporablja za ustvarjanje.

Na sliki (Foto Križmančič): Demetrij Cej med ustvarjanjem na dvorišču Tržaške knjigarne.

Moncini drevi po prvi TV mreži

Prva italijanska TV mreža bo danes zvečer oddajala intervju z bivšim predsednikom Tržaškega avtomobilskega kluba Alessandrom Monciniem, ki je bil v ZDA obsojen na eno leto zapora zaradi tihotapstva pornografskega materiala, v katerem so vloga protagonistov igrali otroci.

Moncini je v zaporu v Los Angelesu pred nekaj tedni intervjuval novinar Franco Biancacci. Intervju bodo oddajali približno ob 22.45 po filmu 'L'estate dei nostri quindici anni', ki ga bodo predvajali v sklopu oddaje 'Viaggio intorno all'uomo'.

† Sporočamo žalostno vest, da je dne 26. oktobra naša draga teta

Paola Visintin

zaspala mirno v Gospodu.

Pogreb bo jutri, 29. t. m., ob 8.30 iz mrtvašnice glavne bolnišnice v Trstu in nato v Sovodnje ob 9.30.

Žalujoči družina ter Gabrijela

Trst, Sovodnje, Reka, 28. oktobra 1988
(Pogrebno podjetje - Ul. Zonta 3)

Akcija za pridobivanje novih članov

Godbeno društvo Vesna - Križ si prizadeva prebresti krizo

Godbeno društvo Vesna - Križ se bo sredi meseca decembra spomnilo 20. obletnice obnovljene dejavnosti godbe, ki je meseca julija leta 1982 z veliko prireditvijo in koncertom obeležila 100-letnico svoje ustanovitve.

20-letnico bo godbeno društvo počastilo s koncertom v dvorani doma A. Sirk. Nanjo se godbeniki vestno pripravljajo na vajah, ki redno potekajo enkrat tedensko, pred samim nastopom pa bodo vaje še bolj pogoste.

Medtem ko se člani godbenega društva pripravljajo na ta koncert, poteka v Križu tudi kapilarna akcija za pridobitev novih gojencev za šolo, ki skrbi za strokovno pripravo novih članov za kriško godbo. Člani godbenega društva obiskujejo posamezne družine, da bi vzpodbudili mlade in jih navdušili za to dejavnost.

»Prepričani smo, da bomo našli mlade, ki bi se prijavili za študij v naši šoli. Bolj se bojimo tega, da bi med šolanjem omagali, da ne bi vztrajali, da bi se jim zdel študij dveh let - kolikor pač zahteva solidno poznavanje glasbe in instrumenta - predolg in preutrudljiv,« nam je povedal v razgovoru predsednik Dario Košuta. »Ko smo pred dobrima dvema letoma začeli s to šolo, na kateri poučujeta strokovnjaka iz Križa in Nabrežine, se je vanjo vpisalo okrog 20 mladih. Začetek je bil zelo dober. Računali smo na

osip, vendar ne na tako velik, kot smo ga v resnici doživeli. Mladi so pač mislili, da bo študij kratek in da bodo lahko že kmalu začeli z nastopi. A to ne more biti tako. Dober glasbenik mora imeti dobro teoretično in seveda na sploh glasbeno podlago. Tokratna akcija gre prav v tej smeri, da prepričamo mlade o pomenu šole, pa tudi o pomenu, ki ga ima naše godbeno društvo za ohranjanje tradicije, ki je tako ukoreninjena v našo zgodovino in ki predstavlja za našo vas tudi ponos.«

Godba šteje sedaj 19 godbenikov, ki jih vadi Livio Sulčič, sin dolgoletnega kapelnika Hermana Sulčiča, ki še danes v njej pridno igra in nastopa. Med godbeniki so tudi štiri dekleta, kar seveda ni veliko.

»Pred leti je naša godba štela 30 članov. Vsaj toliko bi jih morala imeti tudi danes, če hoče redno in z uspehom delovati. Dva od sedanjih gojencev šole bi se nam lahko morda že pridružila, ostali bodo morali nadaljevati s študijem. Včasih so vstopali v godbo entuziasti, brez glasbenega znanja in potrebne podlage. Danes se od vsakega godbenika zahteva znanje. To bi morali mladi razumeti, vztrajati pri učenju in se nam nato pridružiti, da bi naša godba ponovno dosegla tisto zavirljivo kvaliteto, po kateri je bila v preteklosti poznana, ne samo

doma in v bližnji okolici, temveč v veliko obširnejšem slovenskem prostoru, kjer je vedno z velikim uspehom nastopala.«

Dario Košuta igra v godbi že dvajset let. »Začel sem kot mlad fant in mi je bilo nastopanje v godbi vedno v veliko veselje in zadoščenje. Tako si iz srca želim, da bi premostili sedanje težave, da bi akcija zbiranja novih gojencev uspela, da bi se le-ti čimprej in dobro izšolali in okrepiли naše vrste.«

»Je pa še nekaj, na kar bi želel v tem razgovoru opozoriti,« nam je dejal še Dario. »Ko nas vprašujejo, zakaj ta kriza v naši godbi, zakaj le tolikšno število članov godbe, zakaj naša sedanja akcija zbiranja novih gojencev za šolo, je naš odgovor naslednji: vsi kraji naše pokrajine, ki imajo svojo godbo na pihala, lahko računajo tudi na zaledje, torej na pritok novih članov iz sosednjih vasi in zaselkov. To velja za godbo s Proseka - Kontovela, za nabrežinsko, za trebensko, ricmanjsko in dolinsko godbo. Samo naša godba lahko računa le na godbenike iz naše vasi. Zato je tudi naš problem bolj resen in težko rešljiv. Ne mislimo vreči puške v koruzo. Kriška godba je sestavni del naše stvarnosti, pomemben dejavnik naše kulture in tradicije. Zato tudi želimo, da bi naša akcija uspela.«

NEVA LUKEŠ

6. fotografski natečaj krožka Foto Trst 80

Krožek Foto Trst 80 priredi tudi letos, že šestič zapovrstjo, fotografski natečaj, katerega pravilnik je sledeč:

- Natečaj je odprt vsem fotoamaterjem iz Furlanije-Juljske krajine in Primorske.
- Natečaj se deli na dva odseka:
 - a) barvni diapozitivi na prosto temo
 - b) črno-bele slike na prosto temo
- Vsak avtor lahko sodeluje z največ 5 izdelki za vsak odsek.
- Diapozitivi z osebnimi podatki (ime, priimek, naslov, naslov dela) morajo biti označeni s piko na spodnjem levem kotu v smeri pravilnega gledanja, nastavljeni v okvirih 5x5.
- Daljša stranica črno-belih slik mora biti med 20 in 40 cm dolga. Na njihovi zadnji strani morajo biti navedeni osebni podatki avtorja in naslov dela.
- Dela morajo biti oddana ali poslana od 14. do 19. novembra 1988, zavrtiki pošiljk morajo biti taki, da se jih lahko uporabi za vračanje, urnik 8.30-13.00 / 16.00-20.00, sobota 16.00-20.00, na naslov: **FOTO TRST 80** Ul. sv. Franciška 20/II pri ZSKD 34133 TRST/TRIESTE
- Vpisnina za oba odseka znaša 8.000 lir.
- Vsak udeleženec odgovarja za vsebino predloženih del.
- Komisijo sestavljajo: **Laura Battich Isoni, TV snemalka Vittorio Buzzi, fotoamater Miloš Jugović, arh. prof. teh. vzgoje Luciano Kleva, fotoamater Antonio Spazzal, fotoamater**
- Prireditelj jamči največjo nego z deli, a ne odgovarja za morebitno poškodbo ali izgubo teh.
- Člani fotokrožka TRST 80 se ne udeležijo. **NAGRADE** Pokali, plakete in druge nagrade, **KOLEDAR** Rok dostave: 14. november 1988 - 19. november 1988. Sestanek komisije: 28. novembra 1988, ob 18. uri. Sedež. Predvajanje, nagrajevanje, otvoritev razstave: v soboto, 10. decembra 1988, ob 19.30 v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Franciška 20/II. **VRAČANJE DEL: od 16. januarja 1989, od 9. do 13. in od 16. do 20. ure, od ponedeljka do petka.** Pravilniki so na razpolago brezplačno pri Tržaški knjigarni.

koncerti

V kongresni dvorani Pomorske postaje bo jutri ob 20.30 na sporedu zborovska revija "COROVIVO" na kateri bodo sodelovali naslednji zbori: Polifonični Triestino, Corale iz Raucedda, ženski zbor Glasbene matic, Polifonično združenje "Monterale Valcellina", glasbeno-vokalna skupina "Cantarè", mladinska skupina glasbene šole iz Rude, zbor "Perosi" iz Fiumicella in zbor "Montasio" CRS Julia.

razstave

V TK Galeriji, Ul. sv. Franciška 20, je odprta razstava Demetrija CEJA pod naslovom Odprtine.

V studiu Bassanese (Trg Giotti 8/I) je na ogled razstava umetnikov iz Nove Zelandije.

V galeriji Torbandena bo do 30. t. m. odprta razstava slikarja Edmonda DOBRZANSKEGA.

V Beneški hiši v Miljah je do 30. t. m. odprta razstava del Zvonka ČOHA in Milana ERIČA, Marine GRŽINIČ in Aine ŠMID, Bojana GORENCA, Marka MODICA in Marjetice POTRČ.

V galeriji Rettori Tribbio 2 je do 4. novembra na ogled razstava slikarja Fulvia MONAJJA.

V galeriji Cartesius je odprta razstava slikarke ROSSDEAR.

SKD Tabor - Opčine - Prosvetni dom. Do 6. novembra razstavlja CLAUDIA RAZA. Urnik: vsak dan od 16. do 20. ure, ob nedeljah in praznikih od 10. do 12. ter od 16. do 19. ure.

V galeriji Rossoni, Korzo Italia 9, je do 30. t. m. na ogled razstava slikarja Franca FRANCESCHINISA.

V Občinski galeriji na Trgu Unità bo do 6. novembra na ogled razstava Emidia EREDITAJA. Urnik: od 10.00 do 13.00 in od 17.00 do 20.00. Ob praznikih od 10.00 do 13.00.

V Peterlinovi dvorani, Donizettijeva 3, je do 7. novembra na ogled razstava Marka RUPNIKA. Urnik: od 17.00 do 19.00.

kino

ARISTON - 15.30, 22.15 Frantic, krim., ZDA 1988, r. Roman Polanski; i. Harrison Ford, Emmanuelle Seigner, Betty Buckley.

EXCELSIOR I - 16.30, 19.15, 22.00 L'ultima tentazione di Cristo, r. Martin Scorsese, □

EXCELSIOR II - 18.15, 21.45 Beetle Juice (spiritello porcello), r. T. Burton, i. A. Baldwin, G. Davis.

NAZIONALE I - 16.15, 22.15 Le depravazioni di Sodomaso, porn., □ □

NAZIONALE II - 16.15, 22.15 Monkey shines, esperimenti del terrore, groz., r. G. A. Romero; i. J. Beghe, K. McNeil, □

NAZIONALE III - 16.15, 22.00 Blade runner, fant., i. Harrison Ford.

NAZIONALE IV - 16.30, 22.00 L'impero dei sensi, dram., r. N. Oshima, i. M. Eiko, N. Aoi, □ □

FENICE - 18.00, 22.15 Coming to America - Il principe cerca moglie, kom., i. Eddie Murphy.

GRATTACIELO - 17.00, 22.15 Danko, i. A. Schwarzenegger, J. Belushi

MIGNON - 16.30, 22.00 Il mio amico Mac, fant., r. S. Raffili, i. J. Category, C. Ebersole.

EDEN - 15.30, 22.10 Femmine infuocate, porn., □ □

VITTORIO VENETO - 16.30, 22.00 La bottega del piacere, i. Ilona Staller, porn., □ □

CAPITOL - 16.30, 22.00 Mister Crocodile Dundee II, r. John Cornell, i. Paul Hogan, Linda Kozlovsky.

LUMIERE FICE - 16.00, 22.00 Stregata dalla luna, kom., ZDA 1987, r. Norman Jewison; i. Cher, Nicolas Cage, Olympia Dukakis.

ALCIONE - Zaprtro.

RADIO - 15.30, 21.30 Teneri ma duri, porn., □ □

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □ □

Oglasni oddelek Primorskega dnevnika PUBLIEST

obvešča cenjene odjemalce, da bo v torek, 1., in v četrtek, 3. novembra, sprejemalo oglase uredništvo Primorskega dnevnika.

razne prireditve

Društvo slovenskih lovcev F-JK Dobrdo prireja danes, 28. oktobra, ob 20. uri v Športno-kulturnem centru v Zgoniku predavanje na temo DIVJI PRAŠIČ; predavatelj inž. Blaž Krže, strokovni sekretar Lovske zveze Slovenije. Vabljeni člani, kmetovalci in zainteresirani!

SKD Barkovlje - Ul. Cerreto 12 - vabi v nedeljo, 30. oktobra, na večer z diapozitivi. Prof. Marinka Pertot nas bo popeljala na SPREHOD PO NARAVNIH PARKIH POLJSKE. Začetek ob 17. uri.

V Slovenskem kulturnem klubu, Ul. Donizetti 3, bosta jutri, 29. t. m., Peter Ročnik in Marko Kandut z diapozitivi prikazala UTRINKE S POTOVANJA PO AMERIŠKEM ZAHODU (narodni parki od kanadskih gozdov do kalifornijskih pušav). Začetek izjemoma ob 18. uri.

Društvo slovenskih izobražencev, Ul. Donizetti 3 (Peterlinova dvorana), vabi v ponedeljek, 31. t. m., ob 20.30 na recital Aleša Valiča pod naslovom PROSTO SRCE - Poezija Franceta Prešerna.

Knjižnica P. Tomažič in tovariši, Opčine - Prosvetni dom. V petek, 4. novembra, ob 20.30 literarni večer: OB VODI IN KRUHU, poezija ZLATKE LOKATOS. Predstavitev: Zora Taučar. Sodelujejo retitarji in MePZ Primorec-Tabor.

Zveza slovenskih kulturnih društev priredi 4. in 5. novembra t. l. SEMINAR PO ORFFOVI METODIKI. Seminar, ki ga bo vodila predavateljica Ida Vrt, bo praktičen in je namenjen vzgojiteljicam, učiteljicam osnovne šole in vsem, ki jih zanima, da bi se seznanili z didaktičnimi osnovami Orffove metodike glasbene vzgoje. Seminar se bo odvijal v Gregorčičevi dvorani s sledečim urnikom: v petek, 4. novembra, od 15. do 19. ure ter v soboto, 5. novembra, od 14. do 18. ure. Informacije in prijave do 2. novembra ob ponedeljka do petka ob uradnih urah.

prispevki

V spomin na Riharda Pečarja darujeta Iris in Milan 100.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na teto Pepco Sedmak vd. Furlan darujeta nečaka Bruno Sulčič 50.000 lir in Pepi Husu 50.000 lir za vzdrževanje kriškega spomenika padlim v NOB.

V spomin na Riharda Pečarja daruje Mirko Čok 10.000 lir, Luciano Malalan 10.000 lir, Celestin Glavina 10.000 lir, Oskar Kjuder 10.000 lir, Danilo Maver 10.000 lir ter Renaldo Čač 10.000 lir za sekcijo VZPI-ANPI Lonjer-Katinara.

V spomin na našega dobrega nonota darujeta Marko in Samo 30.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB na Kontovelu.

Ob 3. obletnici smrti (24.10) Andreja Viteza, bivšega učenca Ciril Metodove šole, daruje sestra z družino 20.000 lir za proslavo ob 100-letnici Ciril Metodove šole.

SKD I. Gruđen

priredi

danes, 28. oktobra, ob 20. uri

v društvenih prostorih

koncert akademskega zbora F. Prešeren iz Kranja

Vabljeni!

gledališča

VERDI
Danes ob 12.00 bodo v mali dvorani gledališča Verdi (Ul. S. Carlo 2) predstavili program sezone 1988/1989.

Jesenska simfonična sezona - Jutri ob 20.30 (red A) koncert pod vodstvom Spiorosa Argirisa. Na sporedu skladbe Stravinskega in Mahlerja.

Ponovitev v nedeljo, 30. t. m. ob 18.00 (red B).

ROSSETTI
Gledališka sezona 1988/89 - Nocoj ob 20.30 (red prost) ponovitev dela L. Pirandella VSAK PO SVOJE. Režija Giuseppe Patroni Griffi. V abonmaju odrezek št. 1. Rezervacije in predprodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

Od 1. do 13. novembra bo gledališka skupina Giulia Bosettija nastopala z delom ZENOVA ZAVEST, ki ga je priredil Tullio Kezich po romanu Itala Sveva. Režija Egisto Marcucci. V abonmaju odrezek št. 2. Rezervacije in predprodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

Pri osrednji blagajni v Pasaži Protti so v teku vpisovanja novih abonmajev in potrditve starih.

CRISTALLO - LA CONTRADA
Nocoj ob 20.30 ponovitev dela Carpinterija in Faragune MARINARESCA ali NEL PAESE DELLE MALDOBBIE. Režija Francesco Macedonio.

Pri blagajni gledališča Cristallo (Ul. Ghirlandaio 12) so v teku vpisovanja novih abonmajev.

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE
Gostuje danes v Slovenski Bistrici s predstavo I. Cankarja KRALJ NA BETAJNOVI.

Bravo

IZTOKI

Dosegel si svoj cilj...

Novopečenemu inženirju čestitajo Zelka, Cvetko, Miran in Sandi z družinami.

čestitke

V Mačkoljah imamo novega gradbenega inženirja IZTOKA SMOTLAKA. Iz vsega srca mu čestitamo in voščimo veliko poslovnih uspehov nona Lojza, Nadj, Giorgio, Mitja in Franka.

Danes praznuje rojstni dan MARKO FERFOLJA. Vse najboljše mu voščijo vsi, ki ga imajo radi.

razna obvestila

KD I. Grbec - Škedenj, Ul. di Servola 124, sklicuje REDNI OBČNI ZBOR danes, 28. t. m., ob 20. uri v prvem sklicanju in ob 20.30 v drugem sklicanju.

Odbor za doraščajočo mladino pri SKGZ in Dijaški dom S. Kosovel v Trstu prireja ZIMOVANJE V ZGOR-NJIH GORJAH od 27. decembra do 4. januarja 1989 za mladino od 11. do 17. leta. Vpisovanje na sedežih SKGZ v Trstu, Ul. sv. Franciška 20, III. nadstr., tel. 744249 in v Gorici, Ul. Malta 2, tel. 531644 vsak dan od 9. do 12. ure ter od 16. do 18. ure (razen ob sobotah).

SKD Tabor - Opčine - Prosvetni dom Vsak četrtek ob 20. ure dalje za ženske in dekleta srečanje OB PLETENJU ŠE KAJ. Vabljeni!

VZPI-ANPI Opčine, Bani, Ferlugi in Piščanci v torek, 1. novembra, bomo počastili padle v NOB. Zbirališče ob 9.30 na dvorišču Prosvetnega doma na Opčinah. Sodeluje MPZ Tabor. Vabimo k številni udeležbi.

Sekcija VZPI-ANPI Boršt-Zabrezec vabi vaščane, da se udeležijo svečanosti pred spomenikom padlim na pokopališču v ponedeljek, 31. t. m. Zbirališče pri Srenjski hiši ob 9. uri. Polagali bomo venec in otroci osnovne šole bodo sodelovali s kratkim sporedom. V torek, 1. novembra, ob 11.10 bo polagala venec delegacija občinskega odbora ZB-NOV Koper pred spomenikom padlim, na grob padlega borca JLA in na spominsko ploščo na hiši št. 89.

Narodna in študijska knjižnica prireja TEČAJ O ARHIVISTIKI. Informacije in prijave: NŠK, Trst, Ul. sv. Franciška 20, tel. 774333, NŠK OZ, Trst, Ul. Petrovina 4, tel. 733086, Knjižnica D. Feigel, Gorica, Ul. Croece 3.

menjalnica

Ameriški dolar	1315.—
Nemška marka	742,5
Francoski frank	216.—
Holandski florint	658.—
Belgijski frank	35.—
Funt sterling	2300.—
Irski šterling	1970.—
Danska krona	190.—
Grška drahma	8,50
Kanadski dolar	1080.—

Narodna in študijska knjižnica

Ciklus

Otroške urice v NŠK

Z Nikom Grafenauerjem

od Pedenjpeda do Skrivnosti

Pesnik bo z nami danes, 28. t. m., ob 17. uri v NŠK - Ul. sv. Franciška 20/L.

Vabljeni osnovnošolski otroci!

včeraj - danes

Danes, ČETRTEK, 27. oktobra 1988 SABINA

Sonce vzide ob 6.38 in zatone ob 16.59 - Dolžina dneva 10.20 - Luna vzide ob 17.59 in zatone ob 9.39.

Jutri, PETEK, 28. oktobra 1988 SIMON

PLIMOVANJE DANES: ob 4.10 najnižja -14 cm, ob 10.06 najvišja 47 cm, ob 17.10 najnižja -55 cm, ob 23.52 najvišja 20 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 13,5 stopinje, zračni tlak 1025,5 mb rahlo raste, veter 4 kilometre na uro vzhodnik, vlaga 63-odstotna, nebo rahlo oblačno, morje skoraj mirno, temperatura morja 18,7 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Nicholas Holzer, Michela Maggi, Giancarlo Camarda, Alessio Castaldi, Cosimo Musicco, Arlena Eliero, Sean Alan Dodd, Valentina Moro.

UMRLI SO: 87-letna Maria Furlan, 70-letna Albertina Carli, 83-letna Ada Pupini, 87-letna Giovanna Simeoni, 67-letna Alma Riedel, 77-letna Ida Fontanot, 85-letna Paolina Visintin, 83-letni Arnaldo Krasna, 57-letni Francesco Tromba.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 24., do sobote, 29. oktobra 1988

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30
Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiaumonti 50.

NABREŽINA (tel. 200466), **MILJE** - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30
Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiaumonti 50, Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44. **NABREŽINA** (tel. 200466), **MILJE** - Mazzinijev drevored (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

mali oglasi

LEPOTA + EKOLOGIJA = ZELIŠČNE KREME KELEMATA. Kozmetika 90 - Opčine.

MIZAR obnavlja pohištvo in opravlja raznovrstna popravila. Telefonirati ob uri obedov na št. 228183.

NUDIM LEKCIJE za smučarski tek na plastični progi v Nabrežini. Zainteresirani naj telefonirajo na št. 299798 od 13. do 14. ure.

PO UGODNI CENI prodam A 112 letnik 1975. Telefon 213701 - 7796310.

PRODAJAM akacijevе kole za vinograd po 13.000 lir stot in drva za kurjavo po 10.000 lir stot. Žnidaršič, Steverjan, tel. 0481/884161.

PRODAM dve stanovanji v središču Dobrdo. Telefonirati na št. 0481/882367.

KRIZANTEME prodaja po ugodni ceni Kmetijska zadruga v Trstu. Na razpolago so vam v naših trgovinah v Ul. Foscolo 1, Ul. Flavia 62, v Miljah v Ul. Tonello 6 in v skladišču v Industrijski coni - III. Trav. Est.

KUPIM stanovanje v predmestju ali na tržaškem Krasu, 80 kv. m. Tel. 040/762228 v večernih urah.

KUPIM staro prikolico za 600-700 tisoč lir. Tel. 51853.

KUPIM 80-basovsko harmoniko. Tel. 229331 ali 229112.

HARMONIKO, elektronsko znamke excelsior z ritmičnim strojem prodam po ugodni ceni. Tel. 0481/20002.

RESTAVRACIJA išče kuharico s prakso, delovne ure po dogovoru. Pisati na Oglasni oddelek Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Kuharica".

filmi na tv zaslonu

kinoatelj

DANIEL, ZDA 1982.

Režija: Sidney Lumet. Igrajo: Timothy Hutton, Mandy Patinkin, Lindsay Crouse, Ed Asner.

Drevi, 28. oktobra, ob 24. uri, na Rete 4.

Dramatični film. Berlusconi je mreža pošila v eter že nekaj tednov pozno ponoči (po 23.30) kvalitetne in bolj zahtevne filme, namenjene predvsem ljubiteljem filmov, in tako dela »neposredno« konkurenco polnočnim filmom na RAI 2, ki jih izbira in ureja kritik Claudio Fava. V takšnem sklopu se je znašlo tudi Lumetovo delo, ki so ga sicer ameriški kritiki in publika v glavnem odklonili. Gre namreč za nasilno »pozabljen« poglavje iz sodobne zgodovine ZDA, ki sega v obdobje hladne vojne in lova na čarovnice, ko so v »deželi svobode« vročično in histerično preganjali levičarske aktiviste kot državne izdajalce in vohune SZ. Takšna je bila tudi usoda zakoncev Rosenberg, židovskih komunistov, ki so bili po nedolžnem obsojeni na smrt zaradi domnevnega vohunstva. Lumet je prikazal po romanu in scenariju E. L. Doctorowa njuno tragično zgodbo in brezupno razkrivanje resnice o tem dogodku, ki se ga loti 20 let pozneje njun sin Daniel.

GLI AMMUTINATI DEL BOUNTY — Munity on the Bounty — Upor na Bountyju, ZDA 1962.

Režija: Lewis Milestone. Igrajo Marlon Brando, Trevor Howard, Richard Harris, High Griffith.

Jutri, 29. oktobra, ob 20.30, na RAI 3.

Pustolovski film. Lewis Milestone je posnel to remake-delo po istoimenskem filmu Franka Lloyda iz leta 1935, ki slovi kot ena največjih pustolovskih uspešnic.

Gospodovalni in surovi kapitan angleške mornarice Bligh prisili s svojim nečloveškim ravnanjem k uporabi mornarje na svoji ladji. Prvi oficir Fletcher Christian postane vodja upornikov in pusti kapitana s pešico zvestih mož v čolnu na odprtem morju. Tako puntarski mornarji zajadajo svobodno proti južnim otokom in se spoprijateljijo s tamkajšnjimi gostoljubnimi domorodci (in očarljivimi eksotičnimi lepoticami). Vendar je njihova svoboda kratkotrajna, kajti kmalu se vrne razjarjeni maščevalni kapitan Bountyja. Mitična protagonista iz prvega »Bountyja«, Laughtona in Gabla, sta nadomestila v vlogah kapitana Bligha in uporniškega Fletcherja - z manjšo karizmatičnostjo - stavec Trevor Howard in »mladi lev« Marlon Brando.

COM'ERA VERDE LA MIA VALLE — How green was my Valley — Kako zelena je bila moja dolina, ZDA 1941.

Režija: John Ford. Igrajo: Walter Pidgeon, Maureen O'Hara, Donald Crisp, Roddy McDowall.

V nedeljo, 30. oktobra, ob 14. uri, na Canale 5.

Dramatični film. Ameriški režiser John Ford ni nikoli pozabil svojega irskega porekla (njegovo pravo ime je Sean Aloysius O'Fearn), pač pa ga je proslavil z veliko nostalgijo in ljubeznijo v več filmih. Klasičen primer je film *Un uomo tranquillo* (1952) z Johnom Waynom, na sporedu torek, 1. novembra, ob 20.30, na Rete 4. V filmu *Kako zelena je bila moja dolina* pa Ford prikazuje po znani knjigi Richarda Llewellyna značilno sago iz angleškega Walesa.

Priletni rudar odhaja iz rojstnega kraja in ob tem obuja spomine na ljudi in dogodke, »ko je bila njegova dolina še zelena«. Realistični Fordovi posnetki kažejo predvsem na težavno in nevarno življenje rudarjev v globokih rovih valežanskih premogovnikov. Nesrečni družinski oče gara in postane celo stavkokaz, da lahko preživlja svoje štiri otro-

ke, njegova hči mora proti volji poročiti gospodarjevega sina, čeprav je zaljubljena v drugega...

UNA SERA... UN TRENO — Un soir, un train — De trein der traagheid — Neki večer... vlak, Francija-Belgija 1968.

Režija: André Delvaux. Igrajo: Yves Montand, Anouk Aimée, Adriana Bogdan, Michael Gough.

V ponedeljek, 31. oktobra, ob 23.40, na Rete 4.

Psihološki film. V filmu je Yves Montand profesor lingvistike, Flamec po rodu in ateist, ki živi skupaj z verno Francozino, Anouk Aimée, v narodnostno mešani Belgiji. Pravkar je tudi napisal sodobno inatično srednjeveškega misterija in njegova družica sodeluje pri uprizoritvi teksta kot kostumografinja. Njuni zasebni drami (ženska živi v flamskem okolju, ki ji je tuje, partner pa noče imeti z njo otroka) se pridruži družbena: demonstracije flamskih študentov proti francoski manjšini. Ljubimca se skregata, razideta se, kasneje pa se zopet srečata na vlaku...

A tu se sugestivna Delvauxova pripoved razpre v sanjske in fantastične razsežnosti. Vlak se ustavi sredi neznane pokrajine in protagonist se znajde v čudni vasi, kjer govorijo neznan, nerazumljiv jezik in kjer preži moreče nena-dejano vzdušje.

L'ANNO DEL DRAGONE — The Year of the Dragon — Zmajevo leto, ZDA 1985.

Režija: Michael Cimino. Mickey Rourke, John Lone, Ariane, Leonard Termo.

V sredo, 2. novembra, ob 20.30, na Canale 5.

Kriminalka. Berlusconi je uspelo predstaviti v tv premieri tudi tole uspešnico s superzvezdnikom Mickeyem Rourke. Delo je posnel Cimino za producenta Dina De Laurentiisa. Proslavljeni avtor *Lovca na jelene* (1978) je po katastrofalnem neuspehu *Nebeških vrat* (1980) moral čakati dolgih pet let, da je prišel do tega filma.

Protagonist njegove zgolj spektakularne kriminalke je neustrašni policaj Stanley White, vietnamski veteran, ki se oblači izključno v Armanijeve modele. Raziskati mora skrivnostno ozadje verige umorov, ki so razdeljali Chinatown. Rourke prečese z ognjem in mečem vso newyorško kitajsko četrt in stopi na prste novemu mafijškemu veljaku (John Lone, Bertolucci je »zadnji cesar«). Pri tem nevarnem in eksplozivnem poslu mu pomaga šarmantna tv novinarka Tracy Tzu, ki jo pooseblja znana manekenka Ariane.

KOZARA — Jugoslavija 1962.

Režija: Veljko Bulajić. Igrajo: Bert Sotlar, Olivera Marković, Bala Živojinović, Milena Dravić.

V četrtek, 3. novembra, ob 22.20, na RTV Ljubljana.

Vojni film. V panorami najbolj popularnih jugoslovanskih filmov, ki so zmagali nagrado jelen na puljskem festivalu, ni mogel manjkati klasični vojni kolosal Veljka Bulajića. Stari lisjak jugofilma prikazuje razkošno in spektakularno eno izmed ključnih poglavij iz jugoslovanske partizanske borbe.

Junija 1942 so na Kozari (v Bosni) partizanske čete z velikimi človeškimi žrtvami zaustavile vrsto napadov premočne okupatorske vojske (preko 35 tisoč mož). Najbolj učinkovit je Bulajić prav v množičnih prizorih, v katerih prikazuje mogočno prodiranje Nemcev in krčevito samoobrambo Jugoslovancev z nenavadno epsko močjo, kar kaže na njegovo dobro poznavanje klasičkov sovjetskega nemega filma in italijanskega neorealizma. V psihološki analizi značajev je precej manj prepričljiv.



Pripravlja: Boris Devetak

Nove plošče

RENDEZ VOUS - RENDEZ VOUS



Slovenski ansambel Rendez Vous se je tokrat odločil, da posname svojo novo ploščo v Zagrebu za diskografsko hišo Jugoton. Zdi se, da so Rendez Vous popolnoma osvojili stil, ki ga je pred mnogimi leti ponujal Čobi s svojo skupino Pro Arte. Vse pesmi, razen redkih izjem, sta podpisala že stara znanca jugoslovanske zabavne glasbe B. in D. Novkovič. Nova uspešnica *Shopping in Graz* je nekakšna country-polka, ki bo kmalu obrodila zaželeno finančne sadove, ostale pesmi pa zelo spominjajo na Dalmacijo in njene tipične melodije.

Glasba ne predstavlja torej nič novega, poleg tega so teksti pogosto preveč banalni in skoraj brez smisla, kot, recimo, *Johnny, Johnny še si živ in šestnajst let*. Edino izjemo predstavlja Weiderjeva in Čekališeva *Amore, Amore*, ki spominja na glasbeni stil italijanskega tria Ricchi e Poveri. Za ta motiv moramo dodati, da je tudi zelo dobro aranžiran. Za celotno produkcijo in aranžmaje je poskrbel Rajko Dujmić, igrali pa so kot običajno Miran, Željko, Grega in Miro v sodelovanju z Rajkom Dujmićem in Zoranom Todorovičem. Med

avtorji so poleg Novkovičev in Čekališa še Tutić, White, Pavičić in Florjancić. Za petje so ansamblu priskočili na pomoč člani vokalne skupine List. Tonski mojster je bil tokrat Dragan Čacinović.

Mislil, da je ta album namenjen prej hrvaški kot slovenski publiki, čeprav bo imel iz več razlogov uspeh v obeh republikah. Precej moti, da so nekatere melodije in celo besedila podobna Smodetovim. Vse kaže torej, da se slovenska zabavna glasba, razen redkih izjem, vse bolj približuje narodnozabavni glasbi, kar se mi ne zdi vredno pohvale. Sicer se tudi zdi, da so se poslušalci temu lepo privadili in odklanjajo vsako novost. To je za glasbenike in glasbo samo nespodbudno in kar precej žalostno. Vendar na skritem še vedno upam, da se bodo v kratkem vrnili zlati časi Septembra, Boomeranga, Hazarda in še nekaterih.

Pesmi v albumu so: *Shopping in Graz*; *Adio Maria*; *Vino in rum*; *Konduktier*; *Pozabljen sem*; *Johnny, Johnny še si živ*; *Amore, amore*; *Jenny Good Bye*; *Šestnajst let*; *Srce si nje-mu dala*.

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1	RAI 2	RAI 3	RTV Ljubljana	TV Koper
7.15 Aktualno: Uno mattina 9.35 Nanizanka: La famiglia Brady 10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci 10.30 Dnevnik 10.40 Ci vediamo alle dieci (2. del) 11.00 Nan.: Aeroporto internazionale 11.30 Ci vediamo alle dieci (3. del) 11.55 Vreme in dnevnik 12.05 Variete: Via Teulada 66 13.30 Dnevnik 14.00 Variete: Fantastico bis 14.15 Nanizanka: Sherlock Holmes 15.10 Izobr. oddaja: Tehnike in okus 16.10 Risanka 16.25 Nadaljevanka: Fatty Finn 17.55 Iz parlamenta in dnevnik 18.05 Kviz: Domani sposi 19.30 Rubrika: Knjiga, naša prijateljica 19.40 Almanah, vreme in dnevnik 20.30 Film: L'estate dei nostri quindici anni (dram., Fr. 1982, r. Marcel Jullian, i. Michel Sardou, Cyriel le Claire) 21.50 Dnevnik 21.55 L'estate dei nostri... (2. del) 24.00 Dnevnik - zadnje vesti 0.15 Inf. odd.: Didaktični materiali	8.00 Nad.: La corona del diavolo 9.00 Film: Pazzo per la musica (kom., Fr. 1936, r. Christian-Jacque, i. Fernandel, Josette Fernandel) 10.20 Risanka: Squadrone tuttofare 11.00 Dnevnik, nato tečaj angleščine 11.30 Nanizanka: L'impareggiabile giudice Franklin 11.55 Variete: Mezzogiorno è... 13.00 Dnevnik - ob trinajstih 13.30 Nanizanka: Saranno famosi 14.45 Dnevnik 15.00 Film: La strega rossa (pust., ZDA 1948, r. Edmund Ludwig, i. John Wayne, Gig Young) 16.55 Iz parlamenta in dnevnik 17.05 Glasbena oddaja: Improvisando 18.20 Dnevnik - športne vesti 18.35 Nan.: Il commissario Köster 19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport 20.30 TV film: Omicidio a sorpresa (r. Nick Castle, i. Robert Carradine) 22.00 Dnevnik, nato kviz Il milionario 23.05 Dnevnik - zadnje vesti 23.15 Šport: boks, Morello-Lawal in Hangen-Jacobsen (iz Kopenhagena)	12.00 Informativna oddaja: Vabilo v gledališče 14.00 Deželne vesti 14.30 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija 15.00 Izobraževalna oddaja: Mladi se srečujejo z Evropo 15.30 Nadaljevanka: Il nostro comune amico (3. del) 17.30 Dokumentarna oddaja: Geo 18.20 Nanizanka: Vita da strega 18.45 Športna rubrika: Derby 19.00 Vreme in dnevnik 19.30 Deželne vesti 19.45 Dok. oddaja: 20 let prej 20.00 Variete: Complimenti per la trasmissione 20.30 Film: Dove la terra scotta (vestern, ZDA 1958, r. Anthony Mann, i. Gary Cooper, Julie London, 1. del) 21.20 Dnevnik - noč 21.25 Dove la terra scotta (2. del) 22.15 Aktualno: Non stupitevi, è così - Palermi ZEN 0.05 Dnevnik - zadnje vesti 0.20 Dok. oddaja: 20 let prej	10.00 Mozaik. Tednik 11.00 Mednarodna obzornja: Madžarska 11.40 Izobraževalna oddaja: Metafora in smrt 11.55 Nadaljevanka: Lorca (pon. 2. dela) 16.30 Poročila 16.45 Mozaik: Tednik (pon.) 17.45 Spored za otroke in mlade: nadaljevanka Vrnitev antilope (3. del) 18.15 Sodobna medicina: Operacija oči (3. del) 18.45 Risanka 19.00 Vreme in Obzornik 19.13 TV Okno, Zrno 19.30 Dnevnik in vreme 19.59 Zrcalo tedna 20.25 Nadaljevanka: Tujčeve roke (R. Daley, r. Larry Elikann, i. Armando Assante, 3. del) 21.20 Dokumentarec: Čas negotovosti - Kolonialna ideja (4. del) 22.20 Dnevnik 22.35 Film: Dezerter (It. 1983, r. Giuliana Berlinguer, i. Irene Papas, Enrico Pau)	13.30 TVD Novice 13.40 Športna oddaja: Juke box 14.10 Nogomet: tekma iz drugega kola za evropske pokale (pon.) 16.00 Dnevnik 16.10 Reportaže: Šport spektakel 18.50 Dnevnik 19.00 Odprta meja
CANALE 5	ITALIA 1	TELEFRIULI	RADIO TRST A	RADIO KOPER (slovenski program)
8.00 Nanizanke: Strega per amore, 8.30 La casa nella prateria, 9.30 General Hospital 10.35 Kviz: Cantando, cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.35 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie 15.05 Film: Il labirinto (srh., ZDA 1953, r. William Cameron Menzies, i. Richard Carlson, Veronica Hurst) 16.50 Kviz: Doppio slalom, 17.20 C'est la vie, 17.50 OK! Il prezzo è giusto, 18.55 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito 20.30 Film: I due carabinieri (kom., It. 1984, r. Carlo Verdone, i. Enrico Montesano, Carlo Verdone) 22.25 Aktualno: Forum 23.35 Variete: Maurizio Costanzo show 0.55 Rubrika: Première 1.05 Nan.: Sulle strade della California, 2.05 Sceriffo a New York	9.30 Film: L'amore si fa così (kom., It. 1939, r. Carlo Bragaglia, i. Colette Darfeuil) 11.30 Nanizanki: Cannon, 12.30 New York New York 13.30 Nad.: Sentieri, 14.30 La valle dei pini, 15.30 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani, 17.00 Febbre d'amore, 18.00 Lou Grant 19.00 Aktualno: Dentro la notizia 19.30 Nan.: Gli intoccabili 20.30 Film: Insieme a Parigi (kom., ZDA 1964, r. Richard Quine, i. William Holden, Audrey Hepburn) 22.45 Aktualno: I Misteri dell'estate, 23.30 Dentro la notizia 24.00 Film: Daniel (dram., ZDA 1983, r. Sidney Lumet, i. Timothy Hutton, Amanda Plummer)	14.00 Variete: Smile 14.30 Glasbena oddaja: Dee-jay Television 15.05 Tečaj angleščine 15.30 Nan.: Family Ties 16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanke Mio mini pony, Pollyanna, Rudy, Beverly Hills 18.30 Nanizanke: Magnum P.I., 19.30 Happy days, 20.00 Arriva Cristina 20.30 Film: Nightmare 3 - I guerrieri del sogno (srh., ZDA 1987, r. Chuck Russell, i. Robert Englund) 22.25 Nanizanka: Zanzibar 23.55 Variete: Dibattito 23.15 Nanizanka: Tre cuori in affitto 23.45 Filmska rubrika: Premiére 23.55 Glasbena oddaja: Rock opolnoči - Sade 1.10 Nanizanka: Star Trek	7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše: koledarček; 7.40 Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Za vsakogar nekaj: restavratska delavnica, glasba, paberkovanja in beležke; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Pisani listi, Filmi, Cecilijanka 1987; 13.20 Glasba po željah, Od Milj do Devina; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Otroški kotiček: Sto nagrad za moj zaklad; 14.30 Goriški razgledi; 15.00 Roman: Izza kongresa (I. Tavčar, 12. del); 15.20 Lahka glasba; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Mi in glasba; 18.00 Kulturni dogodki; 18.30 Glasba.	13.30, 14.30, 17.30, 19.00 Poročila; 6.00 Za dobro jutro; 6.05 Spominski datumi; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Mladi val Radia Kp; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.40 Aktualno; 18.00 Zbori; 18.35 Popevke po telefonu.
RETEQUATTRO	TELEQUATTRO	RADIO KOPER (italijanski program)	LJUBLJANA	RADIO OPČINE
Nanizanke: Mary Tyler Moore, 8.00 Il Santo, 9.00 Adam 12	7.15 Risanke 8.15 Nan.: Superman, 8.45 Buck Rogers, 9.30 La donna bionica, 10.30 Flipper, 11.00 Riptide, 12.00 Hazzard 13.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanki Family, Kiss me Licia	12.30 Nad.: Leonela, 14.30 Cuori nella tempesta 15.30 Rubrika: Parola mia 16.30 Glas. odd.: Music box 17.15 Nadaljevanki: Luisiana, 18.15 I giovedì della signora Giulia 19.00 Dnevnik 19.30 Rubrika: Dan za dnem 20.00 Nanizanka: Angie 20.30 Nan.: Wild Alliance 21.30 Inf. tednik: Tigi 7 22.00 Dokumentarec: Velike svetovne reke 22.30 Dnevnik 23.00 Nanizanka: Corpo speciale Sandbaggers 0.30 Informativna oddaja: News dal mondo	5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Radijska šola; 8.35 Mladina poje; 9.05 Glasba; 10.05 Rezervirano za; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Pod domačo marelo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Iz glasbene tradicije; 13.30 Melodije; 14.05 Jeziki jug. narodov; 14.50 Človek in zdravje; 15.00 Radio danas...; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Vrtljak želja; 17.00 V studiu; 18.00 Slovenski muzikanti; 18.15 Gremo v kino; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Pojemo in godemo; 20.00 Mladi mostovi; 20.30 Slovencem po svetu; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Morje in pomorščaki.	6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba, Almanah; 7.00 Simfonija zvezd; 7.40 Dobro jutro otroci; 7.50 Razglednica; 8.00 Gremo na kavo; 8.25 Popevka tedna; 8.35 Lahka glasba; 9.15 Edig Galletti; 9.32 Feeling; 9.45 Ansambel Casadei; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Čudovitih sedem; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Pogovori; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Pika na i; 13.00 Neposredno; 14.00 S polno paro; 14.33 Popevka tedna; 15.00 Kulturna in umetnost; 16.00 Puzzle; 16.33 Mi in vi; 17.00 Show business; 17.33 Nekdanje popevke; 18.00 Bublbling; 18.33 Dee-jay; 19.00 O opereti.

Na seji pokrajinskega sveta v sredo pozno zvečer Končana razprava o programskem dokumentu Odobren je bil s trinajstimi glasovi

V pokrajinskem svetu se je v sredo, pozno zvečer, zaključila razprava o programskem dokumentu nove večine. Za dokument so glasovali predstavniki štirih strank koalicije (skupaj trinajst glasov), proti pa vsi drugi. Pred glasovanjem se je odvijala več kakor pet ur trajajoča razprava s posegi predstavnikov vseh strank. Najprej se je k besedi prijavil župan iz Koprivnega Grion (KD), za njim je spregovorila Devetakova (KPI), Spazzapan (SSK), Cosma (MSI), Bressan (PSDI), Giorgi (Zeleni), Di Dato (KPI), Puntin (KPI), Drius (KD), Bergamin (KD), Salomoni (KPI), Saccavini (PSI), Fiorelli (Zeleni).

Razprava je bila, razen nekaterih posegov, precej splošna. Sledila je programskemu dokumentu, kot so ugotovili mnogi od razpravljalcev. V ospredju je predvsem vprašanje varstva okolja, gospodarstva, kultura, nove pristojnosti pokrajine. Zdi se - praksa bo pokazala, kako se bodo reševale stvari - da so na Pokrajini naenkrat pridobili neverjeten posluš za vprašanja zaščite okolja, čeprav so, tudi v vrstah večine glede nekaterih specifičnih vprašanj precej različni stališča. Že med razpravo kaj narediti z načrtom variante državne ceste št. 56 (Gorica-Videm), je svetovalec Drius (KD) utemeljil nasprotovanje kmetov in kmečkih organizacij ter upraviteljev na Krminskem tej novi prometni povezavi. Precej razprav-

ljalcev je opozorilo na nujnost hidromelioracijskih posegov na Birši in njenem porečju, naj še zmeraj odprto vprašanje lokacije upepeljevalnika itd.

O graditvi kulture sožitja o posebni vlogi, ki jo mora imeti na tem področju je obširno govorila komunistka Devetakova, ki je napovedala, da bo njihova skupina spet vložila predloge za ustanovitve konzulte za slovensko manjšino in da bo predlagala številne pobude na šolskem in drugih področjih. Novemu odboru je izrekla priznanje, da so prvi koraki, ki jih je glede tega naredil pozitivni, vendar je treba po tej poti nadaljevati.

O okolju, zdravstvu, kmetijstvu in o sožitju različnih narodnosti je govoril predstavnik SSK Spazzapan. Glede odnosa med večino in manjšino je dejal, da se le ta odraža ne toliko skozi načelne deklaracije, ampak po tem, kako se vsakodnevno rešujejo vprašanja. Nujnost čimprejšnjega sprejetja zaščitnega zakona za Slovence in druge manjšinske skupnosti je podčrtal socialist Saccavini, ki je govoril predzadnji in ki je svoj poseg osredotočil na gospodarska vprašanja in perspektive bodočega razvoja. Bežno je slovensko problematiko omenil tudi načelnik svetovalske skupine KD Bergamin, ki je dejal, "da krščanska demokracija nima glede tega nič več dodajati k temu, kar so njeni predstavniki povedali ob znanih avdicijah parlamentarne komisije".

Komunistka Di Dato je predsedniku Crisciju očitala, da je v svojem dokumentu kratkoma prezrl ženske in žensko problematiko.

Veliko zanimanje, čeprav je govoril proti koncu seje, ko je bila med svetovalci - med publiko žal ne, ker v dvorani razen novinarjev ni bilo žive duše - že opazna določena utrujenost, je zbudil poseg socialist Giona Saccavinija, ki je govoril v lastnem imenu ter zelo kritično ocenil politične pogovore in rezultate do katerih so pripejali. Glavnino posega pa je namenil gospodarski problematiki, energetiki, prostorskemu načrtovanju. Predstavil je tudi osnutek dokumenta proti gradnji novih energetskih objektov v Trzinu.

V razpravi sta sodelovala tudi predstavnik zelenih Giorgi in Fiorelli, ki sta zelo negativno ocenila programski dokument in seveda napovedala svoj nasproten glas.

Očitata sta odboru, oziroma novi večini, da je neprimerno odkrila ekologijo in mu očitala, da gre po vsej verjetnosti samo za fasadno vprašanje, sicer stanje na Goriškem ne bi bilo tako, kakršno je.

Pred glasovanjem je diskutantom v krčnem posegu odgovoril predsednik Criscij in dejal, da bolj razčlenjenega in dodelanega dokumenta ni bilo mogoče pripraviti, da pa bo praksa pokazala, kako se bodo tudi splošne smernice izvajale.

Skupina Karst Brothers drevi v Kulturnem domu



Po uspešnem nastopu dvojice Kobal-Verč s kabaretno uprizoritvijo Oprosti, ne juriš?, bo drevi v goriškem Kulturnem domu ponovno zavladalo veselo razpoloženje. Ob 21. uri se bodo namreč predstavili goriškim gledalcem "kraški bratje", bolje poznani z imenom Karst Brothers, ki bodo uprizorili svoj letošnji trud Škovace.

Kabaretna predstava Škovace se odlikuje po izvorni glasbi in zabavnih, večkrat ostrih duhovitih izjavah. Kot že sam naslov zgovorno pove,

bodo člani vesele kraške družine, in sicer Boris Devetak, Marko Feri, Miran Košuta, Igor Malalan, Andro Merku in Ladi Mljac pometali "najbolj značilne". Tudi našo zamejsko stvarnost je treba občasno očediti in pobrati z nje vsaj prah, to pa zelo dobro uspe prav tržaški kabaretni skupini, ki že več let uspešno zastopa zamejski kabaret.

Drevišnji nastop organizirata Zveza slovenskih kulturnih društev in mladinski odbor SKGZ.

Posvetovanje ekonomistov

V Novi Gorici bo danes strokovno posvetovanje, ki ga pripravlja društvo ekonomistov Nova Gorica. Udeleženci se bodo zbrali ob 8.30 v dvorani zavarovalne skupnosti Triglav, kjer bodo po pozdravnih nagovorih, prisluhnili predavanjem prof. dr. Mirka Bunca, dr. Gabrijela Devetaka, dr. Ludvika Toplaka, dr. Mirana Mejaka. Na posvetovanju bodo predstavili tudi knjigo dr. Mirka Bunca "Politična ekonomija in tržno gospodarstvo". Posvetovanje se bo zaključilo okrog 13. ure. Sledil bo ogled Izobraževalnega centra Iskra Delta.

Gledališka sezona v Trzinu

V Trzinu se v ponedeljek, 31. t. m., pričena letošnja gledališka sezona. Na sporedu bo delo L. Pirandella Ciascuno a modo suo (Vsak po svoje), v izvedbi Stalnega gledališča Furlanije-Juljske krajine. Režija Giuseppe Patroni Griffi. Predstava bo ob 20.30. Delo bodo ponovili tudi v torek, 1. novembra, ob isti uri.

Mešana komisija razpravljala o blagovnem terminalu v Vrtojbi

Dogradili ga bodo v dveh letih

Prejšnji teden je zasedala mešana komisija za gospodarska vprašanja, ki deluje na medobčinski ravni Gorica - Nova Gorica. Na zasedanju so največ pozornosti namenili razpravi o razvoju nove brezcarinske cone, ki se gradi pri Vrtojbi, o povezovanju s strukturalnimi na italijanski strani ter o skupnem nastopanju na evropskem tržišču. Trenutno je v gradnji hala s štiri tisoč kvadratnimi metri pokritega prostora. Postopoma bodo tu zgradili nove objekte, v končni fazi se predvideva razpoložljivost okrog 70 tisoč kvadratnih metrov pokritega prostora, medtem ko se bo celotna brezcarinska cona razprostirala na 36 hektarjih.

Na srečanju delegacij, ki so jih sestavljali tudi predstavniki gospodarskih združenj je tekla beseda o namembnosti (izrabiti) prostorov, ki se

gradijo, kakor tudi o zakonskih predpisih, ki bodo urejali to področje. Ker gre za brezcarinsko cono se bo tu lahko odvijala manipulacija in predelava blaga, namenjenega na tržišča tretjih držav. Predvideva se ustanovitev podjetij z mešanim kapitalom, v coni pa bodo lahko operirala tudi tuja podjetja.

Na srečanju, ki sta ga vodila za italijansko stran inž. Nicola Fornasir, za jugoslovansko pa Lucijan Vuga, je bil govor tudi o gradnji prometnih infrastruktur. Tako objekti na italijanski strani, kakor objekti na jugoslovanski strani bodo polno zaživelj šele po dograditvi avtoceste, so poudarili in istočasno vzeli na znanje, da so se na nekaterih odsekih ceste že pričele priprave na gradnjo.

Dograditev blagovnega terminala pri Vrtojbi je predvidena do leta 1990.

Drugi mednarodni tečaj za podvodno speleologijo

V nedeljo bodo v Gorici otvorili mednarodni tečaj speleologov-potapljačev reševalne službe. Tečaj, ki ga že v drugo organizira speleološka sekcija državne reševalne službe v sodelovanju s speleološko skupino "Bertarelli" goriške sekcije CAI, bo predvsem izpopolnjevalnega značaja. Na devetdnevnem tečaju bodo preučili in tudi preizkusili najmoderneje tehnike in sredstva, ki pridejo v poštev pri zahtevnem reševanju ranjenih speleologov.

Otvoritev tečaja bo v nedeljo ob 10.30 v javnem večnamenskem socialnem centru v Ulici Baiaumonti.

Tečaj ne bodo sestavljala le predavanja, ampak bodo na sporedu tudi praktične vaje. Od 1. do 4. novembra

se bodo speleologi spustili v neko podvodno jamo, kjer bodo preizkušali najnovejšo tehniko reševanja. V okviru te manifestacije prireja CAI v ponedeljek, 31. oktobra, na svojem sedežu v Ul. Rossini 13, prikazovanje dia pozitivov o podvodnih jamah v francoski pokrajini Lot.

Rajonski svet v Štandrežu

Drevi ob 20. uri se bo sestal rajonski svet v Štandrežu. Razpravljal bo o načrtu in organizaciji civilne zaštite na območju rajona. Gre predvsem za organizacijo ukrepov v primeru naravnih nesreč ali drugih izjemnih dogodkov.

Včeraj skupščina Konzorcija za letališče

Rahlo nazadovanje v potniškem prometu Zamude pri uresničevanju investicij

Podatki o prometu na deželnem letališču v Ronkah za prvih devet mesecev kažejo, da lani zastavljenih ciljev glede obsega potniškega in blagovnega prometa najbrž ne bo mogoče dosegati. Tako izhaja iz poročila predsednika Konzorcija za deželno letališče Giovannija Cociannija na včerajšnji glavni skupščini. Promet je bil manjši od predvidenega zaradi neugodnih vremenskih razmer zlasti v prvem polletju, v manjši meri pa so na tak rezultat vplivale protestne stavke in druge oblike sindikalnega boja.

Predsednik Cocianni je članom skupščine takoj v začetku nanizal številne podatke za obdobje januar-september 1988 in jih primerjal s podatki za isto obdobje lani. Preko deželnega letališča je v tem obdobju šlo 250.562 potnikov (lani 255.664). Nekoliko ugodnejši je obračun na področju

tovornega prometa. Sprejeli in odpremili so za 458 ton pošiljk različnega blaga, pri čemer niso vsrte poštno pošiljke.

»Težko bo do konca leta nadoknadi to, kar smo izgubili v prvem letošnjem obdobju,« je dejal predsednik Cocianni ter podal nato podrobno sliko o prizadevanjih in uspehih, da bi tudi deželnemu letališču našli primeren mesto v mednarodnem letalskem prometu, zlasti na območju Srednje Evrope. Ob koncu poročila pa je predsednik posredoval zadnje informacije glede dograditve nekaterih novih objektov in posodobitve naprav in o zamudah, ki nastajajo zlasti v Rimu; glede odobritve načrtov in financiranja.

Poleg rednih linijskih zvez z Rimom in Milanom — tu naj bi prišlo še v kratkem do povečanja števila poletov

— si v Ronkah veliko obetajo od nadaljnjega razvoja prometa s Sovjetsko zvezo, Islandijo, Veliko Britanijo. Na dokončno soglasje še zmeraj čaka proga Ronke-Dunaj, po drugi strani pa se ugodno razvijajo pogovori z madžarsko državno družbo Malev za vzpostavitev proge med Ronkami in Budimpešto.

Cocianni je na skupščini predstavil tudi finančni načrt poslovanja za leto 1989, ki je precej bolj neugoden od tekočega. Narasli bodo zlasti stroški za osebe, medtem ko ostajajo dotacije dežele in drugih ustanov nespremenjene že leta. Napoveduje se torej, vsaj na organizacijskem in režijskem področju, razmeroma težavno obdobje. Če k temu dodamo še zamrznitev oziroma zamude na področju investicij, se bodo upravitelji v prihodnjih mesecih znašli v nelahkem položaju.

Nevarne odpadke bo v Sovodnjah prevzemalo podjetje Ecologica F.

Državni zakon nalaga občinam ustanovitev službe za selektivno pobiranje in uničevanje nevarnih in strupenih odpadkov. Rok za ustanovitev te službe je potekel konec aprila letos. Vse občine so do takrat formalno zadostile zakonu, vendar poteka dejansko organiziranje službe postopoma. V Sovodnjah so se odločili da odnašanje nevarnih odpadkov (starih zdravil in baterij) poverijo specializiranemu podjetju iz Vidma Ecologica Friulana. Zadevno pogodbo so odobrili na torkovi seji občinskega sveta. Za te storitve bo občina v prvem letu plačala približno dva milijona lir, kasneje pa se bo odškodnina višala v skladu s stopnjo inflacije. Pogodba ima triletno zapadlost.

V obrazložitvi predloga je odbornik za varstvo okolja Klemšer povedal, da je odbor preveril tudi druge možnosti vendar je v sedanjem trenutku najboljše prav predlagana. Občina bo kupila nekaj posebnih zbiralnikov, po potrebi pa bo v bodoče te posode namestila v vseh zaselkih. Naloga podjetja s katerim se bo sklenila pogodba bo sprejeti zbrane odpadke ter poskrbeti za njihčasno skladiščenje in končno predelavo.

Bencinske bone oddati do 31. t. m.

Bencinskih bonov za letos je še bolj malo v obtoku, tisti, ki pa jih še imajo, naj jih do konca meseca izročijo na bencinskih črpalkah, kjer običajno kupujejo gorivo. Gorivo bodo zatem lahko prevzeli do konca leta. Tako obvešča goriška Trgovinska zbornica in opozarja, da bodo boni po 31. oktobru izgubili veljavnost.

Tak ukrep je potreben zaradi pravočasnega zaključevanja računov in možnosti uvoza goriva proste cone do konca leta.

Na podlagi dejansko izdanih količin goriva bodo na Zbornici lahko izračunali kontingente, ki pridejo v poštev za prvo šestmesečje prihodnjega leta. Zapadlost 31. oktobra velja seveda za bone, ki jih je izdala goriška Trgovinska zbornica. Na Tržaškem in v videmski pokrajini so ti roki drugačni.

Nuova Lloydiana zapustila dok

Včeraj dopoldne se je v trzinu ladjedelnici zaključila splavitev nove admiralske ladje Nuova Lloydiana. Splavitev se je pričela že v sredo, ko so odprli zapornice in poplaval dok in ko je bila glavna slovesnost. Vse je potekalo točno po načrtih tudi včeraj. Ladjo so ob 9.20 prevzeli štirje vlačilci podjetja Sorisa ter jo zavlekli iz doka do operativne obale D, kjer se bo nadaljevala gradnja. V doku pa so medtem začeli priprave za gradnjo luksuzne potniške ladje za križarjenje. Ladjo dvojčico že gradijo.

Študent ranjen v nesreči v Mošu

18-letni študent Andrea Medeat iz Moša, Ul. 24. maja 3, se je hujše ranil v prometni nesreči, ki se je pripetila prav v Mošu, na državni cesti št. 56. Zaradi zloma kolka in drugih poškodb so ga pridržali v bolnišnici za dva meseca.

Medeat se je ranil v trčenju s fiatom 500, ki ga je upravljala 68-letna Silvia Piovesana Peressin iz Gorice. Medeat je vozil vespo v smeri proti Gorici. V isti smeri je pripeljala tudi Peressinova, ki je menda nenadoma hotela zaviti v desno. Pri tem je seveda prišlo do trčenja, pri čemer jo je skupil voznik skuterja.

Slovesnosti

V okviru številnih svečanosti, ki se bodo vršile 1. novembra bo tudi podgorska sekcija VZPI-ANPI počastila spomin padlih v narodnoosvobodilnem boju. Svečanost bo ob 11. uri pred spomenikom v Podgori. Žalostniko bo zapel domači moški zbor Andrej Paglavac, medtem ko bodo položili vence organizacija borcev, Rajonski svet in krajevna društva. Padle partizane bodo počastili s cvetjem tudi učenci osnovne šole iz Podgore.

razstave

V galeriji Meblo v Novi Gorici je na ogled razstava kiparskih del Darka Bevilacqua. Dela umetnika, ki se je rodil v Biljah, živi in ustvarja pa v Čedadu, so na ogled do 5. novembra.

V galeriji R. Debenjaka v Kanalu je na ogled razstava z naslovom "Iz galerije starejših umetnosti goriškega muzeja". Razstava je na ogled do 12. novembra.

V galeriji Incontro v Ronkah so na ogled še do 3. novembra fotografije umetnika Giancarla Zattija. V soboto, 5. novembra, pa bodo otvorili razstavo fotografij Luigina Snidera.

razna obvestila

Drevi bo v Kulturnem domu v Novi Gorici ob 20.15 nastopil folklorni ansambl "Jedinstvo" iz Splita.

Občina Sovodnje obvešča, da bo jutri, 29. oktobra, nabiralna akcija papirja in starega železa.

Kmečka zveza obvešča da 31. oktobra zapade rok za plačilo davka na zdravje. Prispevek so po zakonu dolžni plačati tudi odvisni delavci in upokojeanci, ki so, poleg plače in pokojnine, imeli še druge dohodke (honorarje za priložnostne zaposlitve, sejinne itd).

Občina Doberdob obvešča, da zaradi vedno večje količine odpadkov in zaradi nastalih težav njihovega odvažanja v oddaljena odlagališča, bo za krajši čas pobiranje smeti po občini potekalo po naslednjem redu: Doberdob ostane kot dosedaj ob torkih in petkih, zaselki Jamije, Dol in Poljane pa vsak ponedeljek in petek.

Martinovanje za člane in prijatelje SPD bo 13. novembra v Ajdovščini. Prijave sprejemajo v trgovini Bavcon ter Branko Kuzmin v Sovodnjah in Ivo Nant v Štandrežu.

kino

Gorica

CORSO 18.00-22.00 »Il principe cerca moglie«.

VERDI 19.00-22.00 »L'ultima tentazione di Cristo«. Prepovedan mladini pod 14. letom.

VITTORIA 17.30-22.00 »Moana, la scandalo«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

COMUNALE 18.00-22.00 »Bagdad Café«. EXCELSIOR 18.00-22.00 »Biancaneve e i sette nani«.

Nova Gorica

SOČA 18.00 »Helrajzer«, 20.00 »Barva denarja«.

DESKLE 19.30 »Jumping jack flash«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI D'Udine - Trg sv. Frančiška 4 - tel. 530124.

DEŽURNA LEKARNA V TRZINU Comunale 2 - Ul. Manlio 14 - tel. 480405.

Na Boršnikovem srečanju s Kraljem na Betajnovi

Tržaški gledališčniki so »ogreli« Maribor

Pa res sreča! S Slovenskim stalnim gledališčem je v Maribor prišlo tudi sonce in otoplilo zrak, ki ga je v sredo na Pohorju rezal celo sneg. Naši gledališčniki so nastopili sinoči pred nabito polno dvorano mariborske Drame in s Kraljem na Betajnovi posredovali novo obliko uprizorjanja Cankarja. O odmevih na predstavo bomo seveda poročali v naslednjih javljanjih, tokrat pa bi vendarle malo krajše opisali "položaj".

Boršnikovo srečanje se končuje. Na vrsti sta smo še dve tekmovalni predstavi, nakar bosta strokovna žirija in žirija občinstva razglasili dobitnike letošnjih Boršnikovih priznanj in največjega slovenskega priznanja gledališkim igralcem - Boršnikovega prstana. Glede slednjega smo že nekako izvedeli, kdo bo prstan prejel, a imena seveda ne moremo še objaviti.

Vse kaže, da smo v prejšnjem poročilu, ko smo govorili o pomanjkanju komedij, naredili napako. V sredo smo si namreč ogledali Molierovega Zgrabitelja Sganarelja v izvedbi Slovenskega ljudskega gledališča iz Celja. Kot je najbrž znano gre za tri dogodivščine, katerih protagonist je Sganarel, ki ga v celjski predstavi igrajo trije različni igralci. Predstava je v prvih dveh delih še kar zabavna in gledljiva in vidi se napor režiserja Möderndorferja, da bi jo usmeril v labirinte *commedie dell'arte*. Ob predstavi gre poudariti tudi velik delež kostumografije Marije Vidau, ki je na letošnjem BS podpisala kar štiri kostumografske rešitve.

Hitimo h koncu, smo rekli. V tej naglici naj izustimo še to, da bo jutri urednik Cankarjeve založbe Tone Pavček predstavil knjigo *Bojana Štiha Kratke in izmišljene zgodbe iz let 1941-45*. Predstavitve bo v prostorih kmeta Kneza v Modražah, ki s pridelki svoje kleti in polj že leta gosti boršnikovce.

MARIJ ČUK

V zbirki Studia humanitatis izšlo delo francoskega zgodovinarja Braudelova trilogija o ekonomiji in kapitalizmu

Po skoraj enoletnem premoru je zbirka Studia humanitatis spet postregla z nekaterimi izdelki. Težave, s katerimi se rokujejo pri uredništvu zbirke, je treba iskati seveda v veliki zmedi in skorajšnjem bankrotu, ki grozi uradni slovenski kulturi. V splošni družbeni krizi, o kateri nam je že zoprno govoriti, so pod hudim udarcem ravno t.i. strokovna dela iz splošnih humanističnih ved, saj se zanje po navadi reče, da so zanimiva le za ozek krog specialistov. Vendar pa to običajno ne drži in vsakdo, ki ima le bežen stik z razvitimi evropskimi družbami, bo vedel, da so bila zanimiva dela iz humanistike vedno del splošne kulture narodov. Zbirka SH si zato v tem napetem obdobju po svoje prizadeva odpirati okna v Evropo in ponuditi bralcu pomembna družboslovna dela v slovenskem jeziku.

Tokrat sta se na knjižnih policah pojavili prva in druga knjiga zgodovinarja **Fernanda Braudela**, ki tvorita prvi del njegove mogočne trilogije o ekonomiji in kapitalizmu med 15. in 18. stoletjem. Avtor je prvi del naslovil *Strukture vsakdanjega življenja: mogoče in nemogoče*. Tako se že z naslovom, za zgodovinsko delo morda neobičajnim, kaže vesetransko nov prijem, ki ga je v povojnih desetletjih uvažal francoski avtor.

Kdo sploh je, Fernand Braudel? Že v tridesetih letih je s tovarišema Marcom Blochom in Lucienom Febvrom začel vnašati v zgodovinsko preučevanje novega duha. Pozneje je bil profesor na Collège de France in član francoske Akademije. Umrli je leta 1985, le mesec dni po izredno zanimivem mednarodnem kolokviju, ki mu je bil posvečen. Na njem je v spretnem dialogu s številnimi družboslovci branil svoje prijeme in kritično pretehtal svoja tri velika življenjska dela: o Sredozemlju, kapitalizmu in Franciji. Ponatis diskusije je dostopen v posebni publikaciji, ki je letos izšla tudi pri Einaudiju (*Una lezione di storia*).

Trilogija *Materialna civilizacija, ekonomija in kapitalizem*, katere prvi del je zdaj na razpolago v prevodu Gregorja Modra, se odlikuje po posebnostih, ki jih je v zgodovinsko vedo vnašal Braudel. Naj jih naštejemo nekaj. Ko se avtor naslavlja na



Zgodovinar Fernand Braudel

strukture vsakdanjega življenja, misli s tem čisto resno. S primerjanjem, kaj in kako so ljudje jedli in pili, kako so se oblačili, skrbeli za pohištvo v hiši, se vozili naokoli, skuša zajeti globinsko predstavo določenega zgodovinskega obdobja. Naloga seveda ni bila lahka, saj si je avtor za predmet preučevanja izbral kar ves svet v času treh stoletij. Toda prav zato je branje še posebej zanimivo. V poglavju *Oblačila in moda sledimo čudenju, s katerim so Japonci gledali na evropske prišleke, ki so se vsake deset ali dvajset let pojavili v novih in drugačnih oblekah*. Seveda, orientanci so cela dolga stoletja nosili praktično enaka oblačila, medtem ko se je na zahodu moda naglo spreminjala. Iz tega je moralo nujno priti do določenih kulturnih obrazcev, ki smo jim priča še danes, npr. modna norost.

Braudelova zgodovina je zelo kompleksna. Na eni strani se zarisujejo strukture, t.i. zgodovina »dolgega trajanja«, to je tistih starih mentalnih oblik, ki ostajajo iste skozi stoletja, čeprav se na površini zdi, da so se stvari močno spremenile. Po drugi strani sega njegova analiza v kratke zgodovinske cikle (desetletja), kjer išče pomembne spremembe in novosti. Kot tretje pa je treba omeniti še razsežnost posameznika, človeka in vsega tistega, kar mu predstavlja v določenem času mejo mogočega in nemogočega. Braudel je opustil omejeno kronološko pisanje zgodovine in se skušal, kot hobotnica s številnimi lovskami, prithotapiti v najrazličnejše pore materialne civilizacije. Treba se je dokopati do tistih skritih plasti življenja, ki je običajno skrito pod površino. Naloga je seveda neskončna.

Te posebnosti danes ne predstavljajo več novosti ali presenečenja, saj so se plodovito uveljavile. Treba pa je vedeti, da so v času, ko je zgodovinar Braudel pisal svoja velika dela o Sredozemlju (1949) in pozneje o kapitalizmu (1967/79), predstavljale pomembno novost. Novost ne samo v primerjavi s staro historiografijo, ampak tudi, in morda je treba za slovenske razmere prav to poudariti, v razmerju do marksizma, ki je zgodovino uklepal v ozke sheme. Monumentalno delo o kapitalizmu je za slovensko družboslovje pomembna, žal šele sedaj, prelomnica. Sam avtor pravi v uvodu, da s svojim delom najbrž ne bo vseh prepričal, da pa se je po novi in umirjenejši poti izognil preveč strastnim prerakanjem, ki jih sproža vselej vnetljiva beseda kapitalizem. Braudelov pristop ni moralizatorski, kot je to pogosto pri marksističnih razlagalcih, ampak usmerjen k vsestranski poglobitvi. Kapitalizem, pravi avtor, ni ne dober ne slab; je kakršen pač je, in naš namen ni soditi ga, ampak razumeti.

Braudelovi knjigi, ki sta opremljeni s številnimi reprodukcijami umetniških slik, iz katerih je uspel avtor marsikaj razbrati, še zdaleč ne zapolnjujeta velike praznine, ki zeva na tem področju v našem jeziku. Sta pa, to lahko z gotovostjo trdimo, izpolnitev prepotrebne dolga evropski humanistiki.

IGOR ŠKAMPERLE

Tržaško srečanje s furlanskim pisateljem ob izidu knjige Il Caldèras

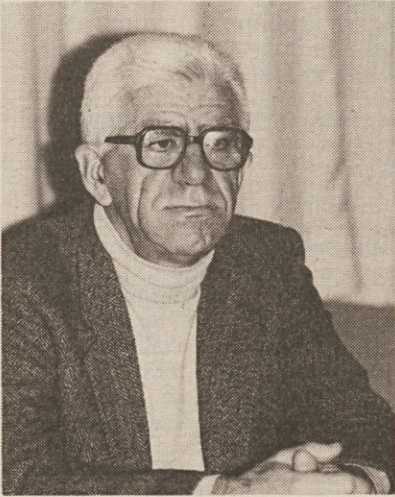
Carlo Sgorlon in »njegovi« Cigani

Italijanski pisatelj Carlo Sgorlon je bil v sredo gost Krožka uslužbencev Assicurazioni Generali v Trstu. Povod za srečanje z uveljavljenim furlanskim književnikom je bil izid njegove knjige *Il Caldèras*, avtor pa ni spregovoril le o tem najnovejšem delu, temveč se je v svoji predstavitvi in v pogovoru z udeleženci dotaknil vseh tistih tem in vprašanj, ki so mu najbliže srcu.

Organizator je prvotno povabil Sgorlona v Trst, da bi govoril o Umbertou Ecu. Pisatelj je to odklonil. Dogodki, ki so sledili izidu Foucaultovega nihala, so pokazali, da je bila njegova odločitev pravilna: pravecati naval na to knjigo je bolj izziv za socio-loško razmišljanje kot pa za literarno, je bil mnenja pisatelj.

Sgorlon je uvodoma povedal, da se tokrat že šesti srečuje s tržaškimi bralci. Sredino srečanje je bilo zanj pomembno zato, ker je bil to njegov prvi kontakt z občinstvom po dolgem času. Razkril je, da je preživel globoko krizo, med katero ni hotel srečati nikogar: zaprl se je na dom in delal, podobno tako »kot Kafkove živali v svojih brlogih«.

Dobitnik dveh prestižnih nagrad Campiello (leta 1973 za delo *Leseni prestol* in leta 1986 za roman *Ananta-*



Carlo Sgorlon

jeva školjka) in številnih drugih priznanj je nato razpredel nekaj misli o svoji literaturi. Zavrnil je trditev marksistatega kritika, češ da se snov njegovih romanov omejuje na ozek furlanski prostor. Tako razumevanje njegovega dela je sila pomanjkljivo je

poudaril, saj so v njegovih zgodbah, parabolah, mitih, širši, splošnejši, predvsem pa aktualni aspekti sedanje življenjske stiske. Zgodbe o kmečkem življenju, o stiku z naravo koreninijo seveda v njegovem furlanskem izvoru, opozarjajo pa na moderne eksistencialne probleme. Le-teh ne bo mogoče rešiti s sedanjim načinom življenja, za katerega je značna hiperprodukcija, pač pa z nekakšno »vrnitvijo« k naravi, ki mnogo spominja na Rousseauja, torej h kmečkemu tipu družbe, ki naj bi proizvajala le toliko, kolikor bi ji bilo potrebno za preživetje.

V zadnjem romanu *Il Caldèras* pripoveduje Sgorlon o Ciganih. Ta motivika ni zanj povsem nova. Že v nekaterih prejšnjih delih je pisal o vagabundih, o nomadih, o tujcih, o ljudeh brez domovine. Sami Furlani so tudi nekakšni nomadi: v svet so šli s trebuhom za kruhom. Cigani so morda — ob Židih, ki pa so jo naposled vendarle dobili — edini narod, ali bolje rečeno: edino ljudstvo brez domovine. Njihova kultura je arhaična, njihova zgodovina so legende, ki jih ustno prenašajo iz roda v rod. Na srečanju je Sgorlon namignil, da bi bila lahko ciganska družba prototip družbe za bodočnost. Svoj namig je takole utemeljil: Cigani se niso nikoli vojskovali, nikoli niso imeli svoje vojske, nikoli niso z ognjem in mečem uničili kakega mesta. Res je, da niso ničesar zgradili, a to lahko predstavlja v tej destruktivni dobi tudi pozitivno vrednoto.

Sgorlon je priznal, da so Cigani domala od nekdanj v očeh zahodnega človeka veljali za tatiče. To so tudi res bili, njihovo prestopništvo pa se je počevalo šele, ko so stopili v stik z moderno družbo in kulturo. In prav ta odnos — med arhaično in »nezgodovinsko« cigansko in zahodno kulturo — je Sgorlon izpostavil v romanu *Il Caldèras*, zgodbi o ciganskem dečku, ki je sprejel »novo kulturo«, a se ni mogel odreči svojemu prvotnemu nomadstvu.

MARJAN KEMPERLE

Le livre slovène

Izšla je dvojna številka publikacije *Le livre slovène*. Bilten že 25. leto izdajajo Društvo slovenskih pisateljev, PEN klub in Društvo slovenskih literarnih prevajalcev. V tej številki so zbrani prispevki Andreja Inkreta (*Melanholični esej o slovenski književnosti*), Dušana Pirjevca (*Narodno vprašanje*), Primoža Kozaka (*Slovenec tujcu*), Borisa Pahorja (*Postanek na Ponte Vecchio*), Alojza Rebule (*Biti Slovenec danes*), pesmi Gregorja Strnišča, Vena Tauferja, Tomaža Šalamuna in Alojza Ihana, nadalje članki Cirila Zlobca (*Strah literature, strah istovetnosti*), Marjana Rožanca (*Martin Luter in Slovenci*), Matjaža Kmecla (*Izkušnja Slovenske biografske enciklopedije*) in Draga Jančarja (*Terra incognita*).

V Kanalu, Tržiču in Novi Gorici letos izvedli 52 skladb avtorjev 20. stoletja

Kogojevi dnevi bi zaslužili večjo pozornost

V Kanalu, Tržiču in Novi Gorici smo letos na deseti Kogojevih dnevih prisluhnili dvainpetdesetim skladbam avtorjev 20. stoletja, med njimi je bilo šest krstnih izvedb slovenskih kompozicij.

V desetih letih prireditve, posvečenih prvemu slovenskemu glasbenemu ekspresionistu Mariju Kogoju, smo se že kar navadili, da pride najlepše oz. najboljše na koncu. Navadili (na žalost) ali bolje spriznili pa smo se tudi z ugotovitvijo, da se po uvodnem večeru (otvoritvi razstave slikarja, ki kakorkoli sledi Kogojevi ustvarjalnosti, slavnostnemu govoru priznanega družbenopolitičnega delavca in otvoritvenemu koncertu) zanimanje za večere v dekanjski cerkvi v Kanalu zelo zmanjša in da ponovno vzcveti šele, ko se festival preseli v Tržič in Novo Gorico. Tako so tudi letos vsaj štirje večeri (koncert Huberta Berganta in Sama Vremška, koncert Ansambla solistov RTV Ljubljana, koncert harfistke Rude Kosi in oboista Bože Rogelja ter nenazadnje tudi večer poezije Srečka Kosovega ob spremljavi kitarista Luigi Sinija) izveneli brez pravega odziva strokovnega občinstva "publike"; bili so preskromno obiskani in največkrat naleteli le na manj kritična ušesa domačinov oz. tistih članov Prosvetnega društva Soča iz Kanala, ki že zaradi tradicije prireditve neu-

morno spremljajo večere sodobne glasbe. Težko verjamem, da jim je (tem poslušalcem namreč) glasbena ustvarjalnost našega časa zelo pogodu in da bi ji prisluhnili tudi izven domačega kraja. Tudi ne verjamem, da jim kljub izvrstnim interpretom nudi kakšen poseben glasbeni užitek. Pač pa verjamem, da želijo stati ob strani domačim organizatorjem in nenazadnje tudi imenom kot sta Anton Nanut in Marjan Gabrijelčič, umetniška voditelja festivala.

Vendar je za Kogojeve dneve velika škoda, da iz leta v leto doživljajo isto usodo, da že vsi vrabčki na strehah od Nove Gorice pa do Kanala in najbrž še kje kričijo, da bi festival moral dobiti drugačne razsežnosti, da bi morali člani umetniškega sveta in organizatorji vendarle dobiti skupni jezik o bolj jasnem konceptu, da festival v taki obliki enostavno ne more več obstati zgolj na amaterskih ramenih Kanalčanov.

Glasba 20. stoletja je očitno še preveč specifična, da bi jo lahko »prodajali« kar v vsakem kraju po Sloveniji, o njeni reprezentaciji bi morali veliko bolj razmišljati kot npr. pri prenašanju zvokov Čajkovskega ali Mozarta. Zato pa so Kogojevi dnevi namenjeni prav tistim glasbenim poznavalcem, ki se pritožujejo, da v programih koncertov v Sloveniji manjka



sodobnejših del. Vendar prav teh je na prireditvah v Kanalu, Tržiču in Novi Gorici najmanj. In tako se dogaja, da skladbe, ki so bile napisane prav za ta festival ali pa na njem doživljajo krstne izvedbe, ne dosežejo tistih strokovnjakov, ki bi morali o njih pisati. »Zvočna znamenja za oboe d'amore in harfo« in »Suita za orgle« Marijana Gabrijelčiča, »Fuga v a-molu za orgle« in »Ena druga veličnoka pejssem za bariton in orgle« Sama Vremška, »Vox humana za orgle« Petra Kopača in »Prolog in fuga

za orgle« Srečka Koporca so bile letos primer tega neodmeva širšega slovenskega prostora. Najbrž pa bi k temu lahko prišli še vseh ostalih 30 skladb sedemnajstih slovenskih avtorjev, zastopanih v programih letošnjih kanalških glasbenih dnevov.

Povsem drugačen sij pa dobi festival, ko se preseli v sosednjo Italijo. Temu se po izkušnjah zadnjih dveh let niti ne moremo čuditi, saj umetniški svet festivala poskrbi, da italijanskemu občinstvu postreže z najboljšimi izvajalci. Spomnimo se nastopa pianista Francoisa Joela Thioliera lani v Novi Gorici in Tržiču, letos je na njegovo mesto stopil grški violonist Leonidas Kavakos.

Na koncertu v Tržiču je povsem osvojil publiko in to se je ponovilo tudi štiri dni kasneje v veliki dvorani Kulturnega doma v Novi Gorici na zaključnem koncertu Kogojevih dnevov. Kavakos je zagotovo eden tistih redkih umetniških duš, ki mu je bila glasba položena že v zibelko in je potem potreboval samo še malo discipline, da je odkril svojo pravo pot. Po njej sedaj stopa kot virtuozi, ki mu tehnični problemi niso nikakršna ovira, da izrazi svoja poustvarjalna hotenja, njegova mladostna razgretost in nezrelost se mogoče delno odraža le v dojemanju stilstnosti posameznega skladatelja oz. glasbene

smeri (to smo začutili v podajanju Sonate za violino in klavir Clauda Debussyja). Zato pa nas je toliko bolj navduševal z igro v Bartokovih Romunskih plesih, Yssayjevi Sonati za violino in številnih Paganinijevih dodatkih. Kar ni čudno, saj je mladi glasbenik pred dnevi prejel prvo nagrado na tekmovanju N. Paganini v Genovi. V Tržiču so Kavakosu dostojno sledili člani Simfonikosa RTV Ljubljana z dirigentom Antonom Nanutom, v Novi Gorici pa je njegovi neugnanosti sledila italijanska pianistka Stefania Marmone, glasbenica, ki se je predstavila tudi kot solistka v klavirskih skladbah C. Debussyja in M. Ravela.

Ni nam znana skrivnost, kako sta lani Thiollier in letos Kavakos »zašla« na naše koncertne odre, znano nam je le, da je tako prvega kot drugega po nekem čudnem naključju v Slovenijo pripeljal Anton Nanut. In če so Kogojevi dnevi še tako vprašljiv festival, če o njegovem namenu še tako iz leta v leto globokoumimo, dejstvo je, da sta laska in letošnja zadnja dva koncerta vnesla v goriško in tržaško koncertno življenje enkratno doživetje, zaradi katerega tako Kogojevih dnevov 87 kot Kogojevih dnevov 88 ne bomo pozabili.

TATJANA GREGORIČ

Po tekmi Partizan-Roma

O izgredih v Beogradu šele v nedeljo

ŽENEVA — Disciplinska komisija evropske nogometne zveze (UEFA) bo v nedeljo razpravljala o prizivu, ki ga je vložila Roma glede tekme proti Partizan za pokal UEFA, ki je bila v sredo v Beogradu.

Kot je znano, je na tem srečanju minuto pred koncem eden od navijačev z vžigalnikom zadel v glavo rimskega nogometaša Gianninija, ki je obležal na tleh, tako da so ga morali zamenjati s Collovatijem.

V Rimu so prepričani, da bo UEFA primerno ukrepala in da bo rimski prvoligaš zmagal tekmo brez boja. V Beogradu pa so mneneja, da bo ostal rezultat (4:2) nespremenjen, in da bo Partizan prejel hudo kazen.

Kako se bo vsa stvar iztekla, pa bo seveda treba počakati do nedelje.

Košarka: 2. kolo jugoslovanske lige Ljubljancani odlični

Smelt Olimpija 105 (47) Partizan 84 (42)

SMELT OLIMPIJA LJUBLJANA: Petrović 10, Daneu, Zdovc 15, Besedić, Tovornik 8, Hauptman 13, Vilfan 22, Čurčić 11, Kotnik 8, Petranović 18.

PARTIZAN BEOGRAD: Djordjević 17, Danilović 6, Obradović 12, Vujačić 4, Savović 14, Bosanac, Divac 21, Popović, Paspalj 6, Naki: 4.

PON: Zdovc (30), Petranović (40).

LJUBLJANA — Košarkarji Smelta Olimpije so nadvse uspešno startali v novi prvenstveni sezoni (uvodnega kola Ljubljancani niso igrali zaradi nastopa v Koračevem pokalu). Z odlično igro so Jelovčevi varovanci povsem nadigrali košarkarje Partizana, ki so med glavnimi favoriti za osvojitve državnega prvenstva.

Po zaslugi razigranih Vilfana in Petranovića je ljubljanska ekipa dobro igrala v obrambi in čvrsto v napadu. Partizanova obramba pa je bila brez moči, saj so domačini zadevali na-

sprotnikov koš kot za stavo in poleg tega dosegli tudi kar sedem »trojk«.

»Igrali smo zares dobro, predvsem sem zadovoljen z obrambo svojih fanov. Partizan pa ni pokazal igre, ki smo jo pričakovali,« je po srečanju dejal ljubljanski trener Vinko Jelovac.

OSTALI IZIDI 2. KOLA

Cibona - Jugoplastika 82:85 (43:44); Crvena zvezda - IMT Beograd 111:93; Bosna - Zadar 79:65 (26:33); Šibenka - Prvi Partizan 93:83 (56:44); Vojvodina - Borac 114:87 (53:44).

LESTVICA

Jugoplastika Split 4; Cibona Zagreb, Partizan Beograd, Vojvodina Novi Sad, Šibenka Šibenik, Bosna Sarajevo, Zadar, IMT Beograd, Smelt Olimpija Ljubljana in Crvena zvezda Beograd 2; Prvi Partizan Titovo Užice in Borac Čačak 0.

Smelt Olimpija in Crvena zvezda imata tekmo manj.

Nogomet: Janjanin pri Pro Gorizii... Navdušenje navijačev

»Velike možnosti so, da bo Rajko Janjanin igral za našo ekipo. Igralec je tehnično izredno kakovosten in njegovi dosednji nastopi za Dinamo, Crveno zvezdo, jugoslovansko reprezentanco in lani za AEK iz Aten jasno pričajo, da gre za nogometaša evropskega slovesa.«

Tako nam je včeraj povedal tehnični direktor Pro Gorizie Italo Mazzero, ki je, kot ostali člani goriškega vodstva, dokaj optimist glede možnosti, da bi Janjanin ostal v Gorici. Sicer zadnje besede bo izrekel trener Del Neri, ki bi moral že v teku tedna skleniti, ali bo jugoslovanski igralec oblekel dres Pro Gorizie.

Možen prihod Rajka Janjanina je že sprožil vrsto pozitivnih ocen goriških navijačev, ki si nadajajo, da bi z njegovim doprinosom ekipa lahko dosegla cilj: napredovanje. Naj omenimo, da bo Janjanin, v primeru da se bo društvo odločilo za njegov nakup, v prvenstvu lahko igral komaj čez dobre tri tedne. Toliko časa je namreč potrebno, preden se uredijo vse birokratske težave v zvezi z vpisom. (pr)

Rally faraonov: Vatanen in Rahier zmagovalca

KAIRO — Finec Ari Vatanen na peugeotu med avtomobilisti in Belgijec Gaston Rahier na suzukiu med motociklisti sta končna zmagovalca na letošnjem rallyju faraonov. Za Vatanena je to druga zaporedna zmaga na tem rallyju.

Med motociklisti se je na odlično drugo mesto uvrstil Italijan Franco Picco na yamahi.

Tenis v Brightonu: zmaga Cecchinijeve

BRIGHTON — Italijanka Sandra Cecchini se je na mednarodnem teniškem turnirju v Brightonu uvrstila v tretje kolo, s tem da je premagala Francozinjo Nathalie Herreman s 6:2, 3:6, 6:4.

Pravi polom pa je doživela druga »azzurra« Laura Garrone, ki je proti Američanki Pam Shriver izgubila kar z 0:6, 0:6.

Drevi na Opčinah sprejem za našega kotalkarja S. Kokorovec: Za uspeh trd trening že od lani

Samo Kokorovec je ime, ki v začetku ne potrebuje posebne predstavitve, saj je kot kotalkar openskega Poleta in kot državni reprezentant dosegel že vrsto odličnih uspehov, tem pa je pred kratkim dodal še tretje mesto na SP.

Samo, kako si sploh dosegel ta novi odlični rezultat?

»Po pokrajinskem in deželnem prvenstvu, kjer sem se uvrstil na drugo oz. prvo mesto, sem se kvalificiral za državno prvenstvo, ki se je odvijalo prve dneve avgusta na Piancavallu. Tu sem dosegel drugo mesto v obveznih likih, drugo v kombinaciji in prav tako drugo v prostem programu, kar mi je omogočilo, da so me sklicali v državno reprezentanco, s katero sem odšel konec avgusta v Hassefeld pri Hamburgu. Tu sem zasedel prvo mesto v kombinaciji, prvo v prostem programu in četrto v obveznih likih. Ta rezultat mi je omogočil, da sem lahko odšel oktobra na svetovno prvenstvo v Pensacolo (Florida, ZDA), ki sta se ga udeležila, v zastopstvu italijanske reprezentance, še Alessandro Guerra iz Trsta in Patrick Venerucci. Po obveznih likih je bil Sandro drugi, jaz pa četrty, s tem rezultatom sem bil zelo zadovoljen, ker so bili v Floridi vsi tisti tekmovalci, ki so bili na evropskem prvenstvu v obveznih likih pred mano, tedaj za menoj. Po prostem programu sem bil peti, v kombinaciji tretji, medtem ko se je Guerra uvrstil na drugo oz. prvo mesto. Ta najina dosežka smo v našem taboru primerno slavili, saj nismo v naslednjih dveh nočeh niti za minuto zatisnili očesa! Moč italijanske reprezentance je bila v zadnjih letih prav v tem, da smo izredno kompaktna ekipa in skupno delimo tako lepe kot grde trenutke. Tudi med mano in Sandrom Guerrero ni tako, kot si lahko mnogi mislijo, saj sva velika prijatelja.

Kdaj si se začel pripravljati na SP?

»Za to svetovno prvenstvo sem se začel pripravljati že novembra lani. Pozimi sem treniral v dokaj slabih pogojih, saj je pokrita kotalkarska plošča nekoliko premajhna, poleg tega pa sem moral pozimi vsako nedeljo na ekshibicije po Italiji, kar mi je vzelo precej časa. Po končanem šolskem letu sem začel trenirati dvakrat dnevno, priprave pa sem nekoliko opustil zato, ker so me pred državnim prvenstvom povabili na ekshibicijo tudi v Bolgarijo, kjer pa nisem vabil obveznih likov; prav ta hiba je prišla na dan na državnem prvenstvu,



kjer nisem bil tako gotov kot sicer, do svetovnega prvenstva pa sem imel še čas, da se poboljšam, tako da je bila moja preizkušnja v Floridi praktično brez napak. Gostovanje v italijansko reprezentanco je bilo izredno zanimivo, saj smo bili v ZDA cela dva tedna in v tem obdobju smo imeli možnost, da spoznamo tudi ostale športnike oz. kotalkarje, ki so se tega prvenstva udeležili; iz tega vidika je bilo zanimivejše kot lansko, ko smo odpotovali v Novo Zelandijo, kjer pa je bilo število tekmovalcev mnogo manjše, predvsem zaradi velikih stroškov, ki jih je zahtevala dolga pot.«

Kaj pa o bližnjih načrtih?

»Kar se tiče moje bližnje prihodnosti, bom pozimi še resneje treniral kot ostala leta za državno prvenstvo, od katerega je odvisno, če te kasneje izberejo za svetovno prvenstvo. Prav glede tega tekmovanja se mi prihodnje leto ponuja edinstvena priložnost: svetovno prvenstvo bo namreč v Italiji, in sicer v Roccarasu v Abrucih.«

In je dodal...

»Če mi dovolite, bi želel dodati še nekaj: če me misli kdo nagraditi, lahko kar predvaja film o moji preizkušnji na svetovnem prvenstvu, saj ne bo videl nobenega padca!«

Drevi ob 19.30 bodo na Opčinah, in sicer v pokritem balonu na kotalkališču na Pikelcu, priredili sprejem Samu Kokorovecu. Na sprejem so vabljeni vsi domači športniki in prijatelji Poleta sploh.

ERIK DOLHAR

Košarka: v nedeljo v D ligi

Za Bor Radenska že mestni derbi

V letošnjem košarkarskem prvenstvu D lige bo mestnih derbijev med tržaškimi postavam kar precej, saj se tekmovalna udeležuje predstavništvo štirih ekip iz Trsta. Prvo izmed tovrstnih srečanj bo na sporedu že v nedeljo. Moči bosta merila Bor Radenska in Santos Autosandra. Tržačani so si napredovanje v D ligo zagotovili po zaslugi zelo konstantne igre, ki so jo predvajali skozi vse lansko prvenstvo. Meneghelovo moštvo se bistveno ne razlikuje od lanskega, saj predstavlja vrnitev Tomasina na krilu in prihod Trimbolija edini pravi pridobitvi za mlade Tržačane, ki so v uvodnem srečanju tesno klonili pred ekipo Ormelle.

Borovi košarkarji pa so prav tako tesno izbojevali prvo zmago v gosteh, kljub odsotnosti Davida Pregarca, ki naši postavi pomeni veliko. Proti Santosu bo Pregarc spet na igrišču in glede na to, da bo moštvo opravilo krstni nastop na domačih tleh, je pričakovati še večji učinek kot v Latisani. Turcinovihevi postavi je potrebno še najti optimalno uigranost v napadu.

Srečanje Bor Radenska - Santos Autosandra bo v nedeljo v telovadnici osnovne šole Suvich (Ul. Giulia) ob 11. uri. (Cancia)

Krasovi rokometiši na odprtem igrišču

Do začetka rokometnega prvenstva C lige manjka še nekaj manj kot mesec dni, krasovci pa so že v polni formi, saj redno trenirajo že od poletnih mesecev. Sicer pa se jim nikamor ne mudi, ker bo treba v Zgoniku zgraditi na odprtem novo, večje rokometno igrišče, ker so pač dimenzije igrišča v telovadnici mnogo manjše, kot dovoljujejo predpisi v C ligi. Kras bo torej domače tekme igral na odprtem, kar pa ne bi smelo povzročati večjih nevšečnosti igralcem, saj se bo večina prvenstvenih tekem odigrala šele pomladi.

Medtem so Lazarjevi varovanci konkretno dokazali, da so zreli za C ligo, saj so v prijateljski tekmi prepričljivo premagali tržaški Libertas, ki že več let nastopa v C ligi (Libertas ima še eno ekipo v D ligi). (Pjotr)

IZID PRIJATELJSKE TEKME

LIBERTAS - KRAS TRIMAC 32:39 (15:18)
KRAS TRIMAC: Klinc, Glavina, Sardoč 10, Grilanc 4, Aleks Milič 2, Raseni 6, Kozlovič 1, Weissenegger, Race, Fonda, Simona 1, Sosič 15, Gruđen, Marko Milič.

Mladinska odbojka na Goriškem

Val Naš prapor Imsa vodi

UNDER 18 ŽENSKÉ

Združena postava Agoresta je proti Fincantierju tretjič zaporedoma izgubila. Na vrhu razpredelnice se je povzpela ekipa Villacher Bier, ki je v derbiju kola, brez večjih težav, premagala Lucinico. Prijetno presenečenje pa je pripravila postava S. Luigija, ki je zmagala proti Farri.

IZIDI 3. KOLA: Morarese - Torriana 3:1, Pieris - Lib. Gorica 3:0, Villacher Bier - Lucinico 3:0, Farra - S. Luigi 0:3, Agorest - Fincantieri 0:3.

LESTVICA: Villacher Bier 6, S. Luigi, Lucinico, Fincantieri in Farra 4, Lib. Gorica, Morarese, Pieris in Torriana 2, Agorest 0.

UNDER 18 MOŠKI

Presenečenje kola predstavlja spodrslija Soče Čerimpex, ki je na domačih tleh klonila pred S. Luigijem. Val Naš prapor Imsa pa je tokrat imel lahko nalogo, saj je v pičlih 50 minutah odpravil poprečne Građane in tako obdržal vodstvo na lestvici.

IZIDI 3. KOLA: Fincantieri - Ronchi 1:3, Val Naš prapor Imsa - Grado 3:0, Soča Čerimpex - S. Luigi 2:3, počivala je Torriana.

LESTVICA: Val Naš prapor Imsa 6, Ronchi in S. Luigi 4, Soča Čerimpex in Fincantieri 2, Torriana in Grado 0. (MJ)

Košarka: državni mladinci

Borovo moštvo spet praznih rok

FANTONI VIDEM - BOR 90:63 (53:30)
BOR: Pertot 4, Kocman 6, Paulina 13 (5:8), Cupin 6 (4:6), Krasna 3 (1:3), Škrk 17 (3:6), Guicciardi 4 (2:2), Smotlak 10 (2:2).

TRI TOČKE: Škerk 2.
Borovi so tekmo začeli katastrofalno, saj so v deveti minuti že izgubljali kar s 3:28.

Domačini so stalno držali to prednost, nakar so v zadnjih dveh minutah še pospešili ritem, tako da je bil poraz naših košarkarjev na koncu še večji. Najboljši strellec v vrstah naše ekipe je bil Škrk.

V nedeljo vsi na jesenski pohod!

KD Lonjer Katinara in Kolesarski klub Adria Resim prirejata v nedeljo, 30. t. m., ob 9.30 športno-rekreativno manifestacijo »Vsi na jesenski pohod«, ki bo potekal iz Lonjerja, kjer bo seveda start, do Hudega leta ter se preko Drašče, Globojnerja, nove ceste, Podlonjerja in Mandrije spet vrnil v Lonjer. Proga je dolga 12 km.

Maratonski tek v Gorici

Več kot 160 tekmovalcev se je udeležilo maratonskega teka (25 km), ki so ga v Gorici pripravili člani društva Gruppo marciatori. Prvo mesto je osvojil domačin Sergio Lena (Atletica Gorizia), ki je progo pretekel v 1.20:36". Za zmagovalcem so se uvrstili Walter Mervic iz Gorice, Domenico Cantanna in Sergio Fonda, oba iz Trsta. Maratonski tek je veljal tudi za goriško pokrajinsko prvenstvo. Ob absolutnem zmagovalcu Leni sta v posameznih kategorijah slavila še Ada Ternovec in Sergio Krašček.

konjske dirke - konjske dirke

V Neaplju imamo možnost baze v sk. 1, kjer je Haw La Motta najboljši konj, čeprav nima dobre izhodiščne številke. V sk. X lahko omenjamo Lemona, ki je favorit tekme, saj ni še izgubil tekme. Presenetli lahko Curabo Blue.

V Bologni tekmuje več dobrih konj. V sk. 2 je Escondido konj z dobrim potencialom. Kot njegovo alternativo lahko navedemo Demetza (sk. X), v sk. 1 pa bo Foletto Sol med prvimi.

V Firencih smo za Ferwoo (sk. 2), ki je dokazal, da je zelo pripravljen. V sk. X je Evlara odlična, Fata Hin pa bo, če bo takoj povedla, imela odločilno besedo.

V Tarantu je Diaz FC (sk. X) težko premagljiv. V sk. 2 je v formi Asso Bi. V sk. 1 Focante je naravni favorit in bi lahko tudi zmagal.

V Montegiorgiu je dirka povsem nejasna, saj je mnogo odličnih konj. Mi poskusimo s sk. X, ki ima v Escort Dami odličnega konja. Presenečenje je lahko Fire Black. V sk. 2 je odličen Daria Gipi.

V Pisi (galop) smo za sk. 1, saj je Marisel zelo dober, v sk. 2 pa bo prav gotovo dobro tekmovala Marina, v sk. X pa bi lahko dobro posegel Crimson Louis.

DIRKA TRIS

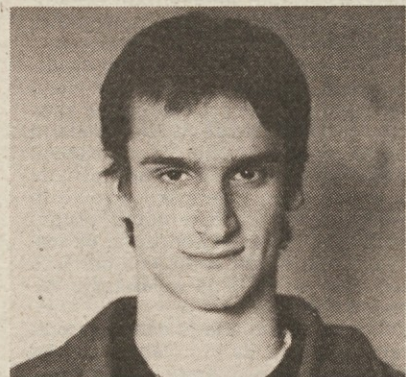
Favoriti: Ebolowa (10), Damelspit (13) in Fiocco Bis (15). Dodatek za sisteme: Didascalia (7), Fez di Iesolo (6), Fontalba (12).

totip

1. — prvi	1
— drugi	X 2
2. — prvi	2
— drugi	X 1
3. — prvi	2
— drugi	1 X
4. — prvi	X 1
— drugi	2
5. — prvi	X
— drugi	1 2
6. — prvi	1
— drugi	X 2

danes igra za vas - danes igra za vas

Christian Arena



Christian Arena (letnik 1972) se ukvarja s košarko že pet let. Trenutno brani barve državnih kadetov Jadrana Farca, začel pa je pri Boru, kjer je igral v kategorijah minibasketa, propagande, dečkov in naraščajnikov. Arena je bil večkrat sklican v deželno kadetsko reprezentanco in reprezentanco ZŠDI ter bil večkrat proglašen za najboljšega igralca raznih turnirjev, spada pa v Borovo generacijo, ki je osvojila šesto mesto v državi v kategoriji dečkov. Prejšnji teden je Ferucij Mužič zadel 8 izidov.

totocalcio

Atalanta - Bologna	X
Cesena - Napoli	X 2
Fiorentina - Torino	1
Inter - Roma	1 X 2
Juventus - Milan	1 X
Lazio - Como	1
Lecce - Pisa	1 X 2
Pescara - Verona	X
Sampdoria - Ascoli	1
Licata - Bari	1
Sambenedettese - Udinese	X
Sarzanese - Pavia	1 X
Latina - Trapani	1 2

Jutri začetek deželnih odbojcarskih prvenstev v C-2 in D ligi

Osem naših šesterk v boju za točke

»Opcija nič« in sodelovanje

Jutri se bodo začela tudi deželna odbojcarska prvenstva. Slovenci smo s svojimi ekipami prisotni v vseh štirih ligah s skupno osmimi predstavniki (po dva v moški in ženski C-2 ligi, tri v ženski D ligi in eden v moški D ligi). V primerjavi z lansko sezono smo izgubili dva moška četrtoligaša, (edinemu) napredovanju Olym-pie pa je sledil izpad Vala iz C-1 lige.

Naše ekipe so lani razmeroma dobro prestale restrukturacijo (s poenotenjem lig, ki so bile prej razdeljene v dve skupini). Na področju moške odbojke je sicer prišlo do drastičnega zmanjšanja prisotnosti slovenskih ekip, vendar pa gre to v smer večje kakovosti, saj naše gibanje objektivno ni premoglo pet dobrih deželnih ligašev. Tako na Goriškem, kjer je moška odbojka zelo razvita, kot na Tržaškem, kjer se naprej stagnira, pa bi lahko meddruštveno sodelovanje še okrepili, sicer pravega kakovostnega skoka na članski ravni najbrž ne bo.

Povsem drugačen je položaj med dekletki. Društva so se letos odločila za »opcijo nič«, se pravi, da se je po razpadu združene ekipe Farco Meblo mnogo igralcev vrnilo v matična društva (to seveda ne velja za Agorest). To naj bi pomenilo, da štartajo skoraj vse ekipe okrepjene in z večjimi ambicijami. Toda razdrobljenost sil je očitna in v marsikaterem primeru povratek igralcev iz združene ekipe bo kvečjemu omogočil mirnejšo plovbo, ne pa pravega vzpona. Treba je tudi omeniti, da je pri nekaterih ekipah v teku generacijska menjava, kar terja svoj čas, a hkrati pričakujemo, da se bodo nekatere mlajše igralke nasledel res uveljavile, kajti naša ženska odbojka v čedalje bolj ostri konkurenci zdaj nadse potrebuje mnogo svežih sil, če ji hočemo povrniti nekdanji ugled in če zamisel o združevanju sil le še ni povsem opuščena.

Vsem našim ekipam vsekakor seveda želimo, da bi se v letošnji sezoni čimbolje odrezale in da bi izpolnile cilje, za katere so se vestno pripravljale.

Bor Cunja Avtoprevoz



Diego Batič

Borovci bodo že tretjič zapored nastopili v C-2 ligi in letos jih čaka težka naloga, da vsaj ponovijo lansko uspešno sezono, v kateri so bili eno od »odkritih« prvenstva. Potrjeni trener Massimo Iesu (ostaja tudi sponsor Cunja Avtoprevoz) razpolaga letos s pomembno okrepitvijo. Od Vala se je namreč vrnil v matični klub Sergij Stančič, ki bo s pridobljenimi izkušnjami na višji ravni gotovo veliko pomagal plavim. Žal pa sta hkrati prenehala z igranjem poleg Zubina tudi brata Gasparo, še zlasti izguba mlajšega Daria pa je hud udarec za ekipo, ki bi se sicer lahko predstavila kot eden glavnih favoritov za napredovanje. Pri Boru še upajo na njegov povratek na igrišče. Od Sloge je k Boru prestopil

Matija Betocchi, v moštvo je bil vključen tudi mladi Igor Štrajn.

Glavni problem Borovih odbojkarjev je omejenost igralskega kadra. David Starc in Dario Meton namreč še odslužujeta vojaški rok (Starc sicer v Trstu, zato bo skoraj vedno na razpolago ekipi).

Sploh bo uspešnost Borove ekipe v marsičem odvisna od tega, ali ne bo prišlo do poškodb oziroma odsotnosti standardnih mož. Po drugi strani je pričakovati še dodaten napredek mlajših.

BOR CUNJA AVTOPREVOZ

Diego Batič	1963	175	p
Matija Betocchi	1966	185	t
Sergij Budin	1959	185	t
Marko Marega	1970	186	c
Paolo Pernarčič	1969	190	c
Romano Pernarčič	1962	182	t
David Starc	1969	187	t
Igor Štrajn	1972	175	p
Sergij Stančič	1963	187	t

TRENER: Massimo Iesu

Agorest



Maja Peterlin

»Naš osnovni cilj je, da ponovimo uspeh iz lanskega prvenstva oziroma da izboljšamo položaj na končni lestvici. Res pa je, da razpolagamo z ekipo, ki lahko računa tudi na najvišja mesta na lestvici. Da to dosežemo, je potrebno, da vse igralke pokažejo izredno resnost na treningih in da na srečanjih iztržijo maksimalno možno.« Tako nam je o letošnjih namerah ekipe Agoresta, ki bo nastopala v tretjeligaškem prvenstvu, povedal predsednik Dino Roner.

S predsednikovo trditvijo, da se dekleta lahko enakovredno merijo z najboljšimi postavami, se povsem strinjamo. Že v lansk sezoni so predstavnice Agoresta v nekaterih srečanjih potrdile, da sodijo med najboljše ekipe. Na žalost pa jih je njihova nestanovitnost

drago stala in večkrat so po nepotrebnem potegnile krajši konec.

Kar zadeva novosti, velja omeniti le prihod podajačice Lorette Marassi, ki je do lani igrala pri goriškem Libertasu v C-2 ligi. Delna novost pa je potrditev trenerja Romana Leotte, ki je sredi lanskega prvenstva nasledil Borisu Jelaviču.

Ogrodje ekipe je v bistvu ostalo enako lanskemu, ni pa izključeno, da trener ne bo v ekipo vključil tudi kakšno mlajšo igralko.

AGOREST

Loretta Marassi	1960	164	p
Nevja Černic	1965	170	t
Mirjam Klemše	1967	172	t
Svetlana Primožič	1968	170	t
Ivana Roner	1969	173	t
Ingrid Cotič	1969	160	p
Lara Vižintin	1969	175	t
Raffaella Zavadlav	1969	183	t
Suzana Černe	1970	165	t
Maja Peterlin	1971	162	t
Barbara Lovisutti	1971	167	t

TRENER: Romano Leotta.

Z lanskim izpadom iz C-1 lige je OK Val sklenil dolgoletni cikel, ki je generacija igralcev, ki so v glavnem začeli pri goriškem Domu, dosegla svojo najvišjo točko z nastopom v državni ligi. Letos je prišlo do korenitih sprememb. Od starejših igralcev je ostal le Rado Lavrenčič, ob njem pa bodo nastopili mlajši odbojkarji. Tudi naziv bo odslej drugačen, saj bo ekipa nastopala pod imenom Meblo Imsa.

Rado Lavrenčič

Ogrodje bodo prvenstveno sestavljali igralci, ki so lani nastopili v D ligi oziroma v prvenstvu under 18, v katerem so zasedli 2. mesto v deželi. Na klopi bo tudi za to sezono sedel Zvonko Brozič, ki mu bo kot pomožni trener pomagal Ferruccio Mužič, odgovorna za ekipo pa bosta Marjan Bevcar in Aleksander Corva. Med letošnjimi novostmi sodi tudi zamenjava

telovadnice. Odslej bo ekipa domača srečanja odigrala v goriškem Kulturnem domu.

Ekipa ima dobre možnosti za obstanek, a pod pogojem, da fantje pokažejo veliko borbenost in požrtvovalnost. Skok iz D lige v C-2 ligo je namreč precejšen in od mlade ekipe zahteva veliko več truda. Pomanjkanje izkušenj je namreč treba nadoknaditi s srčnostjo in popolnim upoštevanjem trenerjevih nasvetov.

MEBLO IMSA

Rado Lavrenčič	1956	182	T
Andrej Vogrič	1966	180	P
Damjan Lutman	1969	187	T
Valter Prinčič	1969	187	T
Marijan Zavadlav	1967	186	T
Marino Bucinelli	1970	190	T
Maurizio Superga	1970	183	T
Aleš Feri	1971	182	P
Diego Petejan	1972	183	T
Mitja Feri	1972	180	T
Fabjan Koršič	1972	185	T
Livio Mučič	1967	180	T

TRENER: Zvonko Brozič.

Sloga Koimpex



Mira Grgič

Ženska članska postava Sloge, ki jo tudi letos sponzorizira podjetje Koimpex, bo v novi sezoni nastopila z nekoliko spremenjeno postavom. Iz združene ekipe Farco Meblo se je v matični klub vrnila podajačica Mira Grgič, ki bo s svojimi izkušnjami veliko pomagala mlajšim soigralkam. Borovka Martina Ukmar bo tudi v prihodnji sezoni branila Slogine barve, vodstvo pa je v ekipo vključilo še nekaj mlajših perspektivnih igralk letnika 1972, s čimer je ekipa pridobila predvsem na višini.

Kljub temu da slogašice lani v C-2 ligi niso dosegle vidnejše uvrstitve (k čemur sta pripomogli tudi dolgotrajni poškodbi Vidaličeve in Sosičeve - slednja je že nared, Vidaličeva pa še ne more igrati), štartajo letos prav gotovo kot ena najbolj ambicioznih šesterk z dobrimi možnostmi, da se vključi v boj za vrh lestvice.

Vse igralke imajo namreč za sabo eno leto več izkušenj, vrh tega večina letos ne bo obremenjena z nastopi v mladinskih kategorijah. Precej je tudi enakovrednih menjav.

Pričakovanja opravičujejo tudi zelo uspešni predprvenstveni nastopi z zmagami proti na papirju bolj renomiranim nasprotniki.

SLOGA KOIMPEX

Suzana Clocchi	1972	174	c
Katja Fabrizi	1972	172	c
Mira Grgič	1959	160	p
Mikela Drnovšek	1970	170	t
Ivana Križmančič	1970	172	t
Lara Lupinc	1972	165	p
Neva Lupinc	1970	165	p
Ailing Marucelli	1972	168	t
Katja Milkovič	1970	173	c
Jana Miot	1971	169	c
Erika Škerk	1972	184	t
Alenka Sosič	1970	168	t
Martina Ukmar	1968	170	t

TRENER: Ivan Peterlin

Soča Sobema



Marko Cotič

Letošnja postava Soče, ki bo nastopala v moški D ligi, je precej spremenjena. Sodelovanje s SZ Olympi je namreč v vrste sovođenjskega moštva prineslo precej novih igralcev. Ob Marku Cotiču, večletnem podajaču goriške šesterke, ki zagotavlja odlično tekmovalno izkušnost, bodo za četrtoligaško postavo nastopili še Ivo Cotič, Damjan Dornik in Janez Terpin. V zameno pa je Soča Olympii odstopila Lucijana Batističa.

Med novostmi sovođenjskega društva sodi tudi prihod trenerja Borisa Jelaviča (lani je v prvi polovici prvenstva treniral dekleta Agoresta v C-2 ligi), ki je nasledil Igorja Orla (slednji vodi žensko postavu Torriane iz Gra-diščaj).

Ambicije ekipe v letošnji sezoni niso prevelike. Ogrodje bodo namreč sestavljali pretežno fantje iz postave under 18, katerim bo letošnje prvenstvo služilo predvsem za pridobivanje tekmovalnih izkušenj. Za prihodnjo sezono pa si Soča obeta vidnejše rezultate in tudi možnost napredovanja ni izključena.

Soča bo tudi v tej sezoni sponzorizirala podjetje Sobema.

SOČA SOBEMA

Marko Cotič	1958	182	t
Ivo Cotič	1972	184	t
Pavel Černic	1972	183	t
Peter Černic	1972	184	t
Ivan Sirk	1959	181	t
Marino Ferfolja	1963	185	t
Igor Tomšič	1972	180	t
Robert Antičič	1964	186	t
Damjan Dornik	1972	188	t
Janez Terpin	1973	180	t
Marko Čavdek	1972	177	p
David Pahor	1969	178	t
Pavel Bagon	1965	183	t

TRENER: Boris Jelavič.

Kontovel Electronic Shop



Erika Garbini

Nekaj novosti beležimo letos tudi pri ekipi Kontovele Electronic shop, ki bo nastopala v ženski D ligi.

Veliko pridobitev nedvomno predstavlja povratek Erike Garbini od Farca Mebla, s čimer bodo kompenzirali izgubo Elene Pauline in Martine Malalan, ki sta prenehali z aktivnim igranjem. V matično društvo se je po enoletnem igranju v mladinskih ekipah Sloge vrnila tudi šestnajstletna Barbara Sardo, spet je začela igrati tudi Mariza Daneu.

Kontovelke računajo letos na precej boljše uvrstitve od lanske, ko so, predvsem zaradi slabega štarta, obtičale na sredini prvenstvene lestvice. Po lanskih preoptimističnih napovedih pa so zdaj bolj previdne. Cilj je vsekakor uvrstitve v zgornjo polovico vrstnega

reda, po tihem upajo seveda na kaj več.

Trenerka Dragica Hrovatin se bo letos posvetila predvsem vodenju ekipe s klopi, vendar bo po potrebi tudi igrala. V tem primeru bi Kontovelke igrala z dvema podajačema.

Številčna omejenost igralskega kadra (Maja Štoka je zdaj resneje poškodovana) je verjetno največji problem šesterke, ob tem, da so k sreči močne precejšnje rošade znotraj šesterke same.

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP

Tanja Conestabo	1964	169	t
Majda Černjava	1958	169	t
Mariza Daneu	1962	171	c
Dragica Hrovatin	1954	169	p
Majda Janežič	1971	162	t
Grazia Legiša	1963	172	t
Laura Maver	1962	178	c
Maja Štoka	1968	167	p
Barbara Sardo	1972	173	t
Loredana Umek	1968	168	p
Erika Garbini	1968	175	c

TRENER: Dragica Hrovatin

tako nasprotniki

MOŠKA C-2 LIGA

Glavni favoriti je trški Fincantieri, ki se je okrepil s povratnikom od Vala Palinom. V prvenstvu menda ne bo več slabih ekip, saj sta novince Remanzacco in VBU solidna.

VIRTUS FONTANAFREDDA; ASFJR ČEDAD; LIB. SACLE; BOR CUNJA AVTOPREVOZ (19.00 na 1. maju v Trstu); MEBLO IMSA (19.00 v Kulturnem domu); LIB. ROZZOL; PAV REMANZACCO; VOLLEY PORDENONE; PAV NATISONIA; FINCANTIERI TRŽIČ; DLF TRST; VBU VIDEM; LIB. TURRIACO; FUTURA TORRIANA.

ŽENSKA C-2 LIGA

Kriza pordenonskega A-2 ligaša Infina, ki je z nakupom številnih igralok ošibil več boljših deželnih ligašev, bo verjetno prispevala k izenačenju razmerja moči. Za napredovanje se tako lahko menda poteguje kar precej šesterk. Dobra sta tudi novince Prata in Juniors, čep-rav je ta oslabilen.

CELINIA MANIAGO; KENNEDY TAVAGNACCO; CORDENONS; SLOGA KOIMPEX (18.00 na Opčinah); JUNIORS CASARSA; GINNASTICA SPILIMBERGHESE; TORRIANA GRADIŠČE; VIRTUS FONTANAFREDDA; PAV NATISONIA; VILLACHER BIER TRŽIČ; PIERIS; AGOREST (20.00 v Sovodnjah); LIB. MARTIGNACCO; PRATA PN.

MOŠKA D LIGA

Kakovost prvenstva bo letos ostala v glavnem nespremenjena, saj je ponovno prišlo do repesaž.

NUOVA PALL. TRST; PALLAVOLO TRST; ACLI RONKE; INTREPIDA MARIANO; SOČA SOBEMA (19.30 v Sovodnjah); LIB. MARTIGNACCO; PRATA PN; VOLLEY CLUB TRST; LUCINICO; PORCIA; MAJANESE MAJANO; FRIULI POVOLETO; SAN SERGIO TRST; FIUME VENETO.

ŽENSKA D LIGA

Za napredovanje se v tej ligi kandidira predvsem videmski CUS, ambicije ima tudi Tarcento. Povratnik iz C-2 lige Libertas Gorica bo igral z veteranami-rekreativkami, mnogi hvalijo novince iz Humina.

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP (20.30 na Proseku); LOW WEST RIVIGNANO; FINCANTIERI TRŽIČ; MAJANESE MAJANO; LIBERTAS GORICA; LAVORATORE FIERA MARTIGNACCO; CUS VIDEM; CECCHINI PASIANO; VB GEMONA HUMIN; SOKOL INDULES (20.30 v Nabržini); BREG AGRAR (17.30 v Dolini); VIRTUS TRST; TARCENTO ČENTA; PROMOVOLLEY PN.

Breg Agrar



Jasna Taučer

Brežanke si od letošnjega prvenstva D lige vsekakor obetajo precej več kot od lanskega, v katerem so odigrale podrejeno vlogo in se ves čas otepale dna lestvice.

Ekipa, ki jo tudi letos vodi koprski trener Dušan Kušar, je še nekoliko pomlajena, saj so vanjo vključili še nekaj obetavnih igralk letnika 1972, ki so bile lani le ob robu šesterke. Ostale so tudi vse starejše igralke, najstarejša, to je Nadja Debenjak, ki je lani stopila v ekipo

sredi sezone, pa zdaj trenira že od vsega začetka in bo s svojo izkušnostjo prav gotovo veliko pripomogla k ekipi. Povratnica s Farca Mebla Ksenija Slavec pa je v društvu zdaj le še trener mladinske vrste.

Dosedanje predprvenstvene preizkušnje so pokazale, da letošnje želje Bregove šesterke niso iz trte izvirte.

BREG AGRAR

Tatjana Canziani	1972	164	p
Nadja Debenjak	1960	173	t
Wilma Kocjančič	1965	170	t
Katja Komar	1971	169	p
Patrizia Malmenvall	1970	176	c
Tanja Mauri	1971	171	t
Irina Pertot	1973	170	t
Sabina Slavec	1965	168	p
Loredana Šturman	1968	167	t
Jasna Taučer	1970	172	t
Elena Žerjal	1968	172	p
Erika Žerjal	1972	172	c
Franka Žerjal	1963	174	c
Tatjana Žerjal	1972	177	c

TRENER: Dušan Kušar

Sokol Indules



Vida Legiša

Igralke nabrežinskega Sokola Indules bodo tudi v letošnji sezoni - z okrepljenimi ambicijami - naskakovale napredovanje v C-2 ligo, ki se jim je lani za las izmuznilo, predvsem zaradi spleta nesrečnih okoliščin.

Pomembno okrepitev predstavlja za ekipo povratek v matični klub veteranke Cirile Kralj, ki skupaj z Vida Legišo zagotavlja šesterki veliko mero izkušenosti. Vida Legiša, ki letos trenira z ekipo že od samega začetka sezone, bo po potrebi nadomestovala podajačico Aleksandro Pertot, katero odsotnost iz službenih razlogov so lani na nekaterih gostovanjih še kako pogrešali. Nobena od lani ključnih igralk ni prenehala z igranjem, vse mlajše pa imajo za sabo eno leto več izkušenj, kar bo prav gotovo imelo svojo težo.

SOKOL INDULES

Carmen Brumat	1973	177	c
Lara Masten	1971	168	t
Tanja Masten	1970	168	t
Aleksandra Pertot	1968	167	p
Irena Radetič	1969	168	c
Vera Stopper	1965	170	t
Adriana Škerk	1971	172	t
Elizabeta Visentin	1971	165	p
Tamara Ušaj	1968	165	t
Savina Žbogar	1972	178	t
Cirila Kralj	1958	172	t
Vida Legiša	1958	170	p

TRENER: Damjan Pertot

Stran pripravil
ALEKSANDER KOREN
sodelovala
RUDI PAVŠIČ in
MARKO JARC

Naročnina: mesečna 13.000 lir - celoletna 156.000 lir; v SFRJ številka 1000.- din, naročnina za zasebne mesečno 6.000.- din, trimesečno 17.000.- din, letno 60.000.- din, upokojenci in študenti mesečno 4.500.- din, trimesečno 12.000.- din, letno 45.000.- din. Za organizacije in podjetja mesečno 7.000.- din, letno 75.000.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348
Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 60.000 lir. Finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 90.000 lir. Mali oglaš 700 lir beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 19%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tlx 460270 EST 1, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski dnevnik

28. oktobra 1988

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tlx 460270
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD - Stretta De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik **Marko Waltritsch**

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Po tretjem mestu na DP v metu kopja za mlajše mladinke C. Coslovich: Na prvenstvu sem bila v izredni formi

Mlada atletinja Bora Infordate Claudia Coslovich je pred kratkim osvojila svoj največji uspeh v svoji sicer relativno kratki, a že bogati športni karieri. Na državnem prvenstvu za mlajše mladinke, ki je bilo sredi oktobra v Massi, je v metu kopja osvojila odlično tretje mesto, prav do zadnjega meta pa je vodila na skupni lestvici. Da bi zvedeli kaj več o Claudini športni poti, o njenem največjem uspehu v Massi in o njenih načrtih, smo se z Borovo atletinjo daljše pogovorili.

Claudia, najprej se našim bralcem predstavi...

»Imam 16 let in obiskujem tretji razred trgovske šole Žiga Zois. Z atletiko se bavim že tri leta, začela pa sem pravzaprav povsem naključno. Prijateljica me je namreč opozorila na Atletsko šolo, ki jo prireja atletski klub Bor Infordate. Udeležila sem se prvih treningov, ki so me navdušili, tako da sem z atletiko nadaljevala.

Zakaj pa si se odločila prav za met kopja?

»Tudi to je pravzaprav prišlo še kar naključno, saj so mi prav na prvem treningu dali kopje v roko, mene pa je ta zvrst atletike zelo pritegnila, tako da sem se nato posvetila izključno metu kopja, kar seveda počenjam še danes. Ne bavim se z drugimi atletskimi panogami, saj je v mojem primeru specializacija nujna, če pa hočem doseči določene uspehe.«

Kdo so tvoji trenerji in koliko ter kako treniraš?

»Treninzi so raznoliki, odvisni pa so tudi od časovnega obdobja. Pozimi vadim trikrat na teden in sicer dvakrat na atletskem stadionu na Kolonji, kjer je na sporedu tehnična priprava, enkrat na teden pa imam telesno pripravo na stadionu »1. maj«, v glavnem z utežmi. Poleti pa pretežno treniram dvakrat na teden na Kolonji, saj je v polnem teku atletska sezona, ki se začne aprila, zaključuje pa oktobra.

Imam dva trenerja in sicer Leopolda Toplaka iz Ljubljane ter Iveka Pertota, ki sta zelo pripravljena atletska vadiatelja in pedagoga. Toplak me trenira dvakrat tedensko, njegovo delo pa je vsekakor kvalitetno in osnovano na trdni strokovni podlagi.

Kako si prišla do odlične znamke 41,70 m v metu kopja, kar je 4,40 m več od tvojega osebnega rekorda, s katero si osvojila bronasto kolajno na atletskem državnem prvenstvu pri mlajših mladinkah?

»Na to prvenstvo se praktično pripravljam skozi celotno sezono z vztrajnim in trdim delom, rezultati pa so zato na dlani. Takoj na začetku sezone sem zagnala orodje preko 34 metrov, na tekmovanju v Novi Gorici 2. julija pa že 35,20 m. Pred dobrim mesecem dni sem postavila znamko 36,40, na nedavnem deželnem prvenstvu v Gorici pa že 37,30. Napredek je bil torej konstanten. V Massi sem bila na višku forme, tako da se temu skokovitemu napredku ne čudim, saj sem ga vztrajno pripravljala. Dosegla sem tisto, kar sem si želela: uvrstitev v ožji vrh v državi, novi pokrajinski rekord in met nad 40 metrov.«

Prav gotovo imaš kake vzornike na področju ženskega metanja kopja...

Mednarodni atletiki zelo sledim, seveda skoraj izključno po televiziji. Jasno je, da se »posvečam« predvsem metu kopja, s posebnim zanimanjem pa sledim svetovni rekordier-



ki, Vzhodni Nemki Petri Felke, ki je že celo vrsto let v samem svetovnem vrhu.

Kaj meniš o diskvalifikaciji Bena Johnsona na olimpiadi v Seulu?

»Pravzaprav ne vem, kaj bi si o zadevi mislila. Nekateri zagovarjajo njegovo nedolžnost, spet drugi njegovo krivdo. Vsekakor je stvar zelo kočljiva in zajema širši krog ljudi in seveda na samo Johnsona. Vsekakor pa drži, da se nihče ne sme posluževati nedovoljenih pozivil, če hoče doseči zadovoljive rezultate. Slednji morajo priti le kot posledica dolgotrajnega, trdega, strokovnega in sistematičnega dela.«

Večina intervjujev se zaključuje s standardnim vprašanjem: Kaj pa v bodoče?

»Seveda bom na valu navdušenja nadaljevala z atletiko, saj si zadajam vse višje in zahtevnejše cilje. Sezona se je sicer zaključila, jaz pa vseeno stalno treniram, saj me čaka zahtevna sezona, v kateri bom morala braniti svoje pridobljene pozicije v državi, katere bom skušala, če bo seveda mogoče, tudi izboljšati. Vsekakor si še želim napredovati in vem, da mi bo s trdnostjo in vztrajnim treningom to mogoče.«

DUŠAN JELINČIČ

šport na primorskem - šport na primorskem

Odbojkarji Salonita kandidati za višja mesta

Odbojkarji kanalskega Salonita so ponovno dokazali, da so letos kandidati za najvišja mesta v 2. zvezni ligi. V Pakracu so premagali tamkajšnje moštvo s 3:0 in so zdaj prvi na lestvici. Tudi novogoriške odbojkarice so doma z enakim rezultatom zmagale, boljše so bile od Poreča. Že tretjo tekmo zapored pa so v slovenski ligi izgubile igralke Cimos Kopra.

Nogometna ekipa Kopra je ponovno lepo presenetila, saj je na Reki z 1:0 premagala Orijent. Koprčani so tako že 6 kol neporaženi v medrepublicki ligi. Brez sreče pa so bili novogoriški nogometaši, ki so doživeli visok poraz (0:4) v Murski Soboti. Izola je igrala neučinkovito in tekma na

domačem igrišču s Hmežadom se je končala brez zadetkov. V slovenski conski ligi se je na čelo lestvice prebil Jadran Lama, v primorski ligi pa imajo kar 4 moštva po 12 točk.

Postojna je v slovenski košarkarski ligi dosegla svojo prvo zmago (v Domžalah), medtem ko Novogoričani ostajajo po porazu s Slovanom praznih rok.

V slovenskih rokometnih ligah gre najbolje dekletom ajdovskega Mlinotesta, ki vodijo na lestvici. Med moškimi je Jadran zmagal, Ajdovščina pa izgubila.

Namiznoteniške igralke Primex Vrtojbe so si priborile novi zmagi v

2. zvezni ligi (nad reškim Kvarnerjem in zagrebško Industrogradnjo).

Primorski šah je dosegel zgodovinski uspeh - Novogoričan Aljoša Grosar je namreč na republiškem prvenstvu na Vrhnikih osvojil naslov prvaka. Omenimo naj še nastop primorskih kolesarjev na državnem prvenstvu v gorski vožnji in kronometru, ki je bilo v Arandjelovcu. Valter Bonča je osvojil dve 6. mesti, Rovšček pa med starejšimi mladinci drugo in četrto. V Novi Gorici je bila zanimiva rekreacijska prireditev - pohodni tek po Panovcu, na katerem je nastopilo 420 tekačev z obeh strani meje. (DK)

na četrtem mestu. Peto mesto je osvojil Porsenjak, šesto, Lukič, sedmo Grilc, osmo le 16-letni Aleš Jensterle, deveto Tržačan Tullio Ferluga.

Ženska konkurenca je bila nekoliko slabša, zmaga Vrhničanke Mojce Oblak pred Jelko Tajnik je bila nepričakovana, a zaslužena.

Slovenska odprava na Čo Oju

Kljub neuspehu na drugi najvišji gori na svetu K2, kjer je dolgotrajno slabo vreme preprečilo jugoslovanski odpravi, da osvoji vrh po izredno zahtevni novi smeri, se »jugoslovanska bitka« za osvojitve vseh štirinajst osetiščakov na svetu nadaljuje. Slovenska alpinistična odprava, ki ima v načrtu vzpon na 8201 m visoki Čo Oju s kitajske strani, je že postavila bazni tabor ter naskakuje goro.

Kukuczka na poštni znamki

Mednarodni olimpijski komite je letos dodelil poljskemu alpinistu Jerzyju Kukuczki za njegove himalajske dosežke, predvsem pa za vzpone na vseh 14 osemtisočakov, srebreno olimpijsko kolajno. V počastitev tega do-



Mojmir je ustavljen nekaj metrov pred mano, ko pa me vidi, da sem prilezel izza skalnate vesine, se obrne in nadaljuje. To opravi tako sunkovito, da niti ne vidim njegovega obraza. Ne vem, kaj hočem razbrati z njega. Morda srečo, da sva že na srednjem vrhu, morda pa le nestrpnost in neučakanost, ko pa je resnični vrh že tako blizu. Sedaj naravnost divje hiti. Jaz tudi. Ni mi jasno, od kod zajemam to energijo. Moje napredovanje je bolj opotekajoče kot harmonično. Za trenutek pomislim, da neke obstaja neki vrh, katerega hočem doseči, nato pa mislim le na stopinje. Še to je izreden napor. Čutim se praznega in utrujenega. V možgane se mi vsiljujejo čudne moraste misli, ki preizkušajo mojo trdnost. V trenutku jih spodim. »Kaj pa me hudiča briga ta vrh, da se tako noro, nečloveško in fanatično mučim zanj?« Sedaj občutim, da je napor neznosen.

Zavedam se tudi, da me bo ta vrh začel zanimati mnogo potem ko bom stopil nanj. Saj se vedno tako zgodi. Sedaj moram vse mentalne energije uporabiti za njegovo osvojitve, kasneje pa bom razumel še vse razloge in pomen te osvojitve. Zato le naprej, naprej. Megla se podi z menoj, me ovija, se spet oddaljuje, me boža, občasno mi že daja klofote. Živa je ta megla, edina živa stvar poleg mene in soplezalca. Udira se mi v ledenem snegu na tem širokem vrhu, ki se vzpenja in spušča, ki mi pripravlja ledena in kamnita presenečenja, ki obstaja in ne obstaja. Zavedam se, da napredujem kot v transu. Spet vzpetina. Nekaj metrov skale. Kar osrečim se je. Pomeni, da bom iz sebe iztisnil zadnje atome energije in se zagnal nanjo, nato pa sopol v snegu.

Ta skala mi nagaja. Ne morem se je dobro oprijeti. Le kako je Mojmir tako hitro in gladko prilezel preko nje? Snamem si desno rokavico ter se oprimem črne skale. Strese me peklenški mrzav in dlan, kot da bi me stresla elektrika. V trenutku sem preko. Sama elektrika me je vrgla kvišku.

Zagledam se okoli sebe. Mojmir je nekaj desetnih metrov pred menoj. Dobro ga vidim, da mi dvakrat veselo pomaha in mi kaže s cepinom proti mogočni snežni gmoti na dnu, s katere se je pravkar oddaljila megla in odkrila vso njegovo magičnost. Tam na dnu... vrh. Ne morem verjeti. Takoj močno zaveje veter. Občutim vso njegovo moč, obenem pa vso svobodo obširnih prostranosti. To je le trenutek, saj je Mojmir spet izginit za eno od tolikih snežnih kop. Očitno hiti. Noro se mu mudi. Blajka razumem. Verjetno se tudi sam bori proti občutku trenutne nepomembnosti vrha, to pa opravlja na najbolj enostaven način: z naglico, v katero vlaga vso svojo neskončno energijo.

Zaženem se za njim. Saj ga ni več. Zaženem se za senco. Dobro mi gre. Vtis imam, da hodim po tem snegu kot Alisa v čudežni deželi. Neskončno dolgo blodim po tem čudežnem blodnjaku in lebdim v Karakorumu, v sanjah, v svojih lastnih možganih in v tej vetrovno mrzli megli, ko nenadoma zagledam pred seboj... Mojmirja. Mojmirja? Da, Mojmirja, ki je bil na vrhu. Mojmirja, ki mi enostavno reče, naj se tja podam še jaz.

Nadaljujem pot v čudežno deželo. Prijatelj že hiti na povratku, jaz pa moram na vrh šele priti. Saj je to le še pet minut hoje, gaženja, upirjanja proti vetru in škrtanja derez po tem črnem granitu. Še nisem gotov, da bom zagotovo osvojil vrh. Hitim, opotekam se, drsim, klecam s kolena, kopa snega, ki sem si jo zadal kot točko, ki jo moram doseči, pa je vedno bližja. Korak za korakom sople, korak za korakom občasno zapiram oči, korak za korakom hodim za Aliso, korak za korakom, in že nimam več možnih korakov pred seboj. Prišel sem: dopolnjeno je. Narava mi je poklonila svoj trenutno zame največji dar: vrh Broad Peak. Gora se je usmilila mene, majhne pike v vesolju neskončne beline snega, modrine neba, sivine megle in črne skale, da me je kot enega svojih redkih obiskovalcev sprejela na svoje teme.



Tam na dnu... vrh, jaz pa napredujem kot Alisa v čudežni deželi...

iz planinskega sveta - iz planinskega sveta - iz planinskega sveta

Na nedavnem mednarodnem tekmovanju

Tržačan Sterni prehitel vso slovensko elito

Prek kratkim je bilo na stenah pri Beli pri Vipavi dvodnevno mednarodno tekmovanje v športnem plezanju, katerega se je udeležila vsa jugoslovanska, točneje slovenska elita, ki je vsekakor dobro uspelo. Organizacija, za katero sta skrbela alpinistična odseka PD Nova Gorica in PD Vipava, je bila odlična, tekmovanja pa se je udeležilo preko petdeset alpinistov in alpinistk iz Italije in Jugoslavije.

Moško tekmovanje je bilo izredno kvalitetno, k čemur so poleg vseh najboljših slovenskih športnih plezalcev prispevali odlični Tržačani. V prvi vrsti je treba omeniti odličnega Marca Sternija, ki je edino zmozel celotno smer v finalu (8+, 9-). To nikakor ni naključno, saj ne smemo pozabiti, da je Sterni preplezal prvenstveno smer v severni steni patagonskega očaka



Marco Sterni

Fitz Roya ter celo vrsto izjemno težkih smeri v Dolomitih in Zahodnih Julijcih.

Po splošnem mnenju eden najboljših prostih plezalcev sploh Tadej Slabe je osvojil drugo mesto, Tržačan Andrea Varnerin - Arci pa se je zadovoljil z tretjim mestom, kar je seveda v taki konkurenci velik uspeh. Državni prvak iz Ospa Vili Guček je pristal

obvestila

ŠPORTNO ZDRUŽENJE OLYMPIA obvešča, da je za odbojgarsko srečanje članke ekipe v Rovigu poskrbelo za avtobus, ki bo izpred telovadnice (Drevored 20. septembra) odpeljal ob 15.45. Vpisovanje sprejemajo v trgovini Terpin (tel. 32321).

Športno združenje Olympia nadalje obvešča, da so že na prodaj abomaj. Dobi se jih v trgovini Terpin, v Kato-liški knjigarni, pri Čerinpexu, v gostilni Podveršič ter pri društvenih odbor-nikih.

ŠPORTNA ŠOLA TRST sporoča, da bo potekala na svetolvan-ski šoli Oton Zupančič redna vadba za osnovnošolce ob torkih, in sicer ob 14.15 za učence 3., 4. in 5. razreda, ob 15.15 pa za 1. in 2. razred.

KD LONJER-KATINARA
KK ADRIA RESIM
prireja v nedeljo, 30. oktobra, jesen-ski pohod s startom v Lonjerju ob 9.30. Vabljeni!

SMUČARSKI ODESK ŠD BREG organizira predsmučarsko telovadbo, ki bo v šolski telovadnici pri Domju ob sredah in petkih ob 20.30 dalje.

KOŠARKARSKA SEKCIJA ŠD BREG obvešča, da so treningi minibasketa za letnike 78, 79 in 80 ob ponedeljkih in sredah ob 16.30 do 18. ure v šolski telo-vadnici pri Domju. Vpisovanje nepos-redno na treningih.